8. Jahrgang. — Nr. 41

Telegraphische Depeschen. (Gellefert bon ber "United Breg".)

3nland.

Rongreg.

Wafhington, D. C., 18. Febr. Prä= fibent Cleveland fandte bem Senat ge= ftern u. A. folgende Ernennungen gu: Beter Victor Deufter bon Milmaufee (ber befannte frühere Rongregab= geordnete und herausgeber des "Seebote") zum Ronful in Crefeld, Rhein= preußen;

28. A. Woodward Baldwin von New Dort (bor 32 Jahren in Balti= more geboren) jum Dritten Silfs= Staatsfefretar.

Der Senator Davis bon Minnesota hielt eine große Rebe gugunften feiner bekannten weitgehenden Resolution betreffs der Monroe-Dottrin. Er sprach etwa zwei Stunden lang; in der Form waren feine Musführungen übrigens fehr magvoll. Außerdem berieth ber Senat die Militärafabemie-Berwilligungsvorlage. Mitchell von Oregon reichte einen Bericht über ben Dupont= ichen Bahlftreit bon Delaware ein; es murbe ein Minderheitsbericht bon Turpie von Indiana angefündigt. — Prafibent Cleveland überfandte bie mit ber beutschen Regierung wegen ber Sinausbrangung amerifanischer Ber= ficherungsgesellschaften aus Deutsch= land gepflogene Rorrefponbeng. Es geht aus berfelben hervor, daß die beutsche Regierung bereit ift, die Frage auf's Reue zu eröffnen.

Bei ber Berathung ber Uderbau= Bermilligungsborlage im Abgeordne= tenhause murbe bon allen Seiten auf ben Aderbau=Sefretar Morton "los= gehadt"; es wird fogar beantragt mer= ben. das Gehalt Mortons vorläufig gu fperren. Als fich Bearfon bon Rord= Carolina erhob und fragte, ob fein einziger Abgeordneter ba fei, ber ein Wort gur Bertheibigung Mortons fa= gen wolle, ericoll es bon allen Seiten:

Washington, D. C., 18. Febr. Das Abgeordnetenhaus nahm beute ber= schiedene auf bem Ralender ftebenbe Vorlagen örtlichen Charafters an. Much murbe nach furger Distuffion eine Resolution bon Newlands bon Nevada angenommen, welche den Ausfouß für Mittel und Wege anweiftt, bie Wirkung ber Berichiebenheit bes Tauschhandels zwischen Ländern, welche Goldwährung, und folden, welche Silbermahrung haben, auf bie ameritanische Industrie zu unterfu= chen und barüber zu berichten, refp. eine geeignete Gefegesborlage gu em= pfehlen. Sherman (Rep.) von New Pork berichtete die Indianer=Verwilli= gungsvorlage für bas am 30. Juni 1897 ablaufende Rechnungsjahr ein. wurde eine gemeinschaftliche Re solution angenommen, welche ben Rriegsfefretar anweift, bem Musichuf für Fluffe und Safen bas ihm gu Ge= bote stehende Material betreffs bes Planes eines Tiefmaffer=Ranales im Safen von Manitowoc, Wis., gur Ber=

fügung zu stellen. Dann berieth bas haus als Gesammtausschuß bie Aderbau=Bermil=

ligungsvorlage weiter.

Brandfataftrophe.

Man fpricht von 20 Getödteten. Tron, N. D., 18. Febr. Gine ver=

hängnigvolle Feuersbrunft brach ge= ftern Abend gwischen 5 und Uhr im McCarty=Bebäude am Franklein Equare aus. Das fünfte und fechfte Stod bes Gebäudes wurden bon ben hembentragen = Fabritantenfirma Bankraut & Jacobs und 3. Stett= heimer & Co. als Arbeitsraume be= nußt. Im Buichneiberaum bes Stett= beimer'ichen Beichäftes trafen bie 150 Mabchen gerade bie Borbereitungen jum Fortgeben, und eine Arbeiterin Namens Lillie Rrieger, bie an einer Maschine beschäftigt mar, rief einem fleinen Jungen gu, bas Gas angugun ben. Das that biefer, und er warf das noch brennenbe Streichholg fort. Dasfelbe fiel auf einen Saufen olge= tranfter Lumpen, und im nächsten Augenblid war Lillie Krieger von Flammen eingehüllt. Gie fturgte un= ter Jammergeschrei nach bem Tenfter. und alsbaid herrschte unter ben 350 im Gebäube angestellten Frauen und Mabden eine entfegliche Panit. Deh= rere Mabden, barunter bie Genannte, fprangen aus ben Genftern in bie Straße; Unbere brangten fich berma= Ben, bag die Rettungsleiter und bie einzige vorhandene Treppe fast nuglos wurden. Mittlerweile griff Die Feuers= brunft fehr rafch um fich, und gewaltig war ber Qualm. Die Feuerwehr that alles Mögliche, auf ihren Leitern bie Mäbchen und Frauen in Sicherheit gu bringen. Aber man fürchtet, bag Biele, bie man an ben Tenftern bemertt hatte, bon Sige und Rauch überwältigt, in die glühenden Trummer gurudfielen. Um Mitternacht fagte ber Polizeichef, es mußten wenigftens 20 Berfonen umgefommen fein. 13 ober 14 wurden verlegt, barunter auch mehrere Feuerwehrleute und Poligiften. wie auch bas obengenannte Mabchen. Man fucht jest nach ben Leichen. Der materielle Gefammtichaben wirb auf nahezu \$300,000 gefcatt; Berfiche rung nur \$100,000.

Trop, N. D., 18. Febr. Bei ber berichteten berhängnisvollen Feuers= brunft find im Bangen brei Gebäube gerftort worben. Der Feuerwehr-Chef fagt, daß minbeftens zwei Tage lang

auf bie Trummer Bafferftrahlen gefprist werben mußten, ehe bas Teuer als gelöscht zu betrachten fei, und erft bann werbe bie Guche nach Leichen ernstlich beginnen.

Man glaubt übrigens nicht, baß mehr als 3 bis 5 Perfonen umgetom= men find, ba man über alle Unbern, pon benen man überhaupt mußte, baß fie im Gebäude maren, Austunft er=

Ortewahlen.

Pittsburg, 18. Febr. Es herrichte heute vorzügliches Wahlwetter, und die Betheiligung an ben Ortswahlen war benn auch eine ftarte. Der Bahlfampf gwischen ben Republifanern einerfeits und ben Demofraten und ben Mit= gliebern ber "Municipal League" an= bererfeits mar ein fehr bitterer gewe= Beibe Barteien beanfpruchten im Laufe bes nachmittags ben Sieg mit Mehrheiten bon 6000 bis

Philabelphia, 18. Febr. In gang Bennfylvanien fanden heute Munigi= palmablen ftatt. Der Tag mar ein gefetlicher Salb-Feiertag. Sierorts wird jedenfalls bie gewöhnliche ftarte republitanische Mohrheit zu berichten

War auch eine Berühmtheit.

San Francisco, 18. Febr. 3m 211= ter von bedeutend mehr, als 100 Jah= ren ftarb die "Alte blinde Unnie". welche ein Wahrzeichen in der Erinne= rung aller Fremben bilbete, bie im letten Bierteljahrhundert Chinatown besuchten. Sie lebte in einem buntlen und bumpfigen Zimmer, umgeben bon Schaaren bon Ragen. Die Gaben neugieriger Reisender hatten es ihr er= möglicht, ein beträchtliches Bermögen

Lundmord.

Lexington, Rn., 18. Febr. Fount Martin und James Trozell, welche ber Niederbrennung von Scheunen be= schuldigt find, wurden geftern Abend bon einem mastirten Bobelhaufen mit Gewalt aus dem Gefängniß in Moti= cello geholt. Erfterer wurde gelnnch= mordet; Trorell aber gelang es, mah: rend ber Undere aufgehangt murbe, fich loszureißen und in der Dunkelheit gu entkommen. Es waren ichon früher zwei angebliche Bersuche gemacht wor= ben, Trorell zu lynchmorden.

Opfer des Dampfmolodis.

Bedford, D., 18. Febr. Alfred Whitater, Prafibent ber "Brooks Dil Co." und einer ber befannteften be= mofratischen Politifer in Dhio, murbe heute Vormittag augenblicklich getod= tet. Während er heute Vormittag über bas Geleife ber Cleveland=, Canton= & Southern Bahn fuhr, murbe fein Befährt bon einem Bug getroffen. Whitaters Leiche wurde 30 Fuß bon der Statte des Ungluds entfernt funden. Sein 13iahriger Stieffohn Dana Cannon murbe ichlimm berlett und ichwebt jest zwischen Leben und Tob. Der Lenter bes Gefährts, John Lnnch, ift mahrscheinlich tödtlich ber= Thomas Cannon rettete fich

burch Abspringen.

Die .. Todter der Revolution". Bafhington, D. C., 18. Febr. Sier wurde heute der 5. Jahrestongreß der "Töchter ber Umeritanischen Revolu= tion" eröffnet. Die Betheiligung ift eine fehr gahlreiche aus allen Theilen bes Landes. Frau John 2B. Fofter, bie Generalpräfibentin bes Orbens, führte ben Borfig und erftattete einen

langen Bericht. Surdtbare Ralte im Often.

Woodsville, N. S., 18. Febr. Seute war in biefer Gegend weit und breit bie Temperatur eine fehr niedrige, Mus Plymouth wurden 25 Grad unter Rull, und in Lancafter gar 40 Grab unter Null gemelbet!

Biele Telegramme aus Bermont un'b Maine fprechen ebenfalls von 40 Grab unter Rull.

Bahuunglud.

Bellows Falls, Bt., 18. Febr. Gin schlimmer Ungludsfall ereignete fich auf ber Bentral=Bermont=Bahn, eine Meile nördlich von Ludlow, Bt. Ein bon Rutland nach Bofton bestimmter Personengug entgleifte und fturgte ben Bahnbamm 40 Fuß hinab. Es foll eine Ungahl Baffagiere und Bugbebienftete ichmer verlett fein.

Das "Mardi Gras" Feft.

New Orleans, 18. Febr. Unter gewaltigem Zudrang aus allen Theilen bes Lanbes finbet hier bas "Marbi Gras"=Faschingsfest statt. Der beu= tige Umzug des Rex war ungewöhnlich

Dampfernadrichten. Mingetommen

New York: Spain von London; Georgic von Liverpool. Glasgow: Unchoria von New York.

Mbgegangen Rem Dorf: Aller nach Bremen. Um Ligard borbei: Roordland, bon Antwerpen nach Rem Dort. Un Dunnet Beab borbei: Birginia

bon Stettin nach Rem Port. Der bon Rem Dort nach Genua ab. gefahrene Dampfer "Glufia" ift nach bem New Yorker Safen gurudgetehrt ba bie Mannschaft ben Gehorfam berweigerte. Die Leuie erflärten, bas Schiff fei nicht richtig gelaben werbe umfippen. Wie man bort, will ber Rapitan bie Leute nicht gerichtlich werfolgen laffen, fonbern einfach eine neue Mannichaft anwerben.

Das Fort Thomas-Mordgeheimniß

Cincinnati, 18. Febr. Scott Jadson und Alonzo Walling, welche ber Ermordung ber Bearl Brhan befchul= bigt find, murben behufs eines Borber= höres bom Countngefängniß nach ber Bentral=Polizeiftation gebracht. Gie zeigten fich außerlich fehr gefaßt und fühl. Mit Buftimmung ber beiberfei= tigen Unwälte murbe bie Berhandlung auf ben 27. Februar bertagt, und bie Gefangenen murben einftweilen in bas Befängniß gurudgebracht.

Rächtlicher Baufraub.

Rich Sill, Mo., 18. Febr. Gegen 2 Uhr Morgens wurde in ber Bant ber benachbarten fleinen Ortschaft Ri= darbs bie Gelbipinbe aufgefprengt, und etwa \$900 wurden geraubt. Die Bürger wurden burch bie gewaltige Explosion beim Sprengen aus bem Schlafe gewedt; aber als fie an Ort und Stelle ankamen, waren bie Rauber icon berichwunden. Man hat vier Manner im Berbacht, die man bon eis nem Rohlenzug haite abspringen feben.

Queland.

Gin Sozialdemofrat gewählt. Berlin, 18. Febr. In Gotha ift ber Sozialbemofrat Wolf als Mitglied bes Sonderlandtags für Botha gewählt worden. (Der Sonderlandtag für Co= burg besteht aus 11, der für Gotha aus 19 allgemein indirett auf 4 Jahre gewählten Abgeordneten. Diefe 30 Abgeordneten bilden jugleich ben ge= meinsamen Landtag für beibe Bergog: thumer. Jeber 25 Jahre alte, birette Steuern gahlende Staatsbürger hat bas Wahlrecht, jeber 30jährige Wahlberechtigte ift wählbar.)

Sebamme ermordet.

Ronitang, Baben, 18. Febr. Die Sebamme Wittme Better in Epfenho= fen, im Rreis Baldshut, ift bas Opfer eines Berbrechens, vermuthlich eines Luftmordes, geworben.

Erfchof den Liebhaber feiner Frau.

Burgburg, Bagern, 18. Febr. Der Flaschenbier-Sändler Uchtmann bahier hat ben Liebhaber feiner Frau, einen Schloffer Namens Gerling, er=

Bereiteltes Attentat.

Magbeburg, 18. Febr. Die Boligei in Gisleben hat ben Blan, bas bortige Gefängniß mit Dynamit in Die Luft au fprengen, rechtzeitig verhütet und ben angeblichen Attentäter, ben berüchtigten Ginbrecher Bermann ber= haftet. Biel Bedeutung wird biefer Geschichte weiter nicht beigelegt.

Geheimniftvolle Bergiftungen.

München, 18. Febr. Die Minifte= ter und die Röchin murbe als Leichen in ihren Betten gefunden. Man nimmt an, baß fie infolge bes Benuffes bon Speifen geftorben feien, welche Urfenif

Der Spionage berdachtigt.

Met, 18. Febr. Der frühere Unter= offizier Schmittkong wurde unter bem Verdacht ber Spionage verhaftet, und bie Behörden versuchen jest, festauftel= len, mit mem er feit feiner Entlaffung aus bem Militarbienft im Bertehr geftanden hat. Man fieht noch weiteren Berhaftungen in dieset Sache entge

Theaterbrand in Münden.

München, 18. Febr. Das im Bau begriffene Deutsche Theater bes Di= rettors Megthaber in ber Neuen Urtabe, welches berhoftheater=Intendang fo schwer im Magen liegt, daß fie ichon bor ber Eröffnung bes neuen Runft: tempels biefem ben Rrieg erflärt hat ift burch eine Feuersbrunft theilweise gerftort worden. Der Schaben ift fehr bedeutend. Man hat noch teine Uhnung, wie ber Brand entftanben ift welcher ziemlich große Aufregung verurfachte.

Bum Cfandalprozef Röhler.

Bochum, Beftfalen, 18. Febr. In bem Meineibprozeg gegen ben Gene= ralbireftor Röhler, ben Leiter ber "Weftfälischen Stahlwerte", welcher hier verhandelt wird, hat ber Chefre= batteur Fusangel, bon ber "Weftfa liften Bolfszeitung", als Beuge ausgefagt, bag ber Ungeflagte ihn nicht mit Material gegen ben Generalbi= rettor Baare, ben Leiter bes "Bohume Bereins für Bergbau und Gufftahl Fabritation", berfehen habe. (Diefer Brogef fteht mit bem Streit gwifchen bem Rommergienrath Baare und ber Beftfälifchen Boltszeitung" in Berbindung. Röhler nahm früher eine beborzugte Stellung bei ber Baare's ichen Geschäfts-Uffoziation ein.)

Sumberte Reffe nad Abeffnnien.

Rom, 18. Febr. Die hiefigen Zeitun: gen theilen mit, daß ber Bergog von Mofta, ber Reffe bes Ronigs humbert, bie Erlaubnig bes Ronigs fowie bes Rriegsminifters erhalten habe, mit ben aus bem fünften Artillerie = Regiment (beffen Befehlshaber ber Bergog ift) herangezogenen Leuten nach Abeffh nien gu gehen, um an ben Rampfen gegen Ronig Menelet theilzunehmen.

Bom cubanifden Revolutionstries

Mabrib, 18. Febr. Gine Depefche aus Sabana an bas Blatt "Imparscial" melbet, bag bie Aufftanbifden alle Berbinbung swiften habana unb Matangas und zwifden Sabana und Batalano abgeschnitten und zwei Gi= | Staatszeuge auftreten.

fenbahn=Stationen niebergebrannt haben. Much wird gemelbet, baß fich Die Bereinigung ber Streitfrafte bon Gomes und Maceo bereits am 16. Februar bollzogen habe.

Bom Transbaal.

Pretoria, 18. Febr. Die in 30= hannesburg verhafteten "Uitlanders" gegen welche Untlagen auf Landesber= rath ichweben, find fammtlich in einem Privathaus eingesperrt worben, bas bon einer bewaffneten Bache umgeben Für ihre Freilaffung werben je 10,000 Bfund (\$50,000) Burgichaft geforbert.

(Telegraphifche Rotigen auf ber 2. Seite.)

Lofalbericht.

Bollftandige Gleichheit.

Er-Alberman Walfh tam heute als Bortführer einer Delegation bon Bürgern ber 11., 13. und 17. Ward gum Manor und flagte über ben troitlofen Buftanb ber Strafen und Gaffen in ben genannten Begirten. Der Manor fei boch felber auf der Beftfeite anfäffig, meinte ber biebere Balib, und ba follte er fich bie Wohlfahrt biefes Stadttheils mehr angelegen fein laffen. Das wollte ber Manor jeboch nicht horen. Er tonne feinen Begirt bevorzugen, erflärte er; im Uebrigen fonne er ben herren bie Berficherung geben, baß es in ben anberen Barbs um tein haar beffer ausfehe, als bei ihnen. Die verehrliche Burgerschaft würde in ber gangen Stadt gleich be= handelt. Strafen = Superintenbent Rhobe, welchen ber Manor fich bann als Bligableiter tommen ließ, gab ber Delegation bereitwilligft bas Beripre= den, gunachft wenigftens nach ber 13. Warb, wo bie Buftanbe am fchlimm= ften fein follen, mehr Fuhrwerte gur Fortichaffung ber Abfalle entfenden

Mehr Arbeit, weniger Lohn.

Die Billetvertäuferinnen ber Mueh-Sochbahn, welche bisher für fieben Stunden täglichen Dienft mit \$1.05 bezahlt wurden, find außerft ungehalten über eine von ber Bahnverwaltung angeordnete Reuerung. Die Arbeits geit ber jungen Damen wird burch bie= je Anordnung von freben auf zwölf Stunden erhöht, die Begahlung aber bon 15 auf 121 Cents per Stunde herabgefest. Die Bahl ber Berfaufe= rinnen ift burch bieje Reformmagregel um ein bolles Drittel verringert morben. Diejenigen, welche ihre Stellung bebielten, fonnen beffen jeboch nicht recht froh werben, benn Zag für Tag gwölf Stunden lang in einer Tour auf bem Poften gu fein, ift feine fehr

Gine Gerichtsfarce.

John Regan, henrh MoGuire und 3. Tipton murben heute bor Richter Bradwell beschuldigt, in bem Saufe 76 D. Ban Buren Str. ein bagu noch faliches "Faro"=Spielchen zu unterhalten. Gie follen Frembe borthin gelodt und ihre Opfer bann grundlich ausgerupft haben. Die Arrestanten verlangten, bon Geschworenen abgeurtheilt gu werden, doch konnten solche nur schwer gefunden werben, ba eben niemand für bie biecburch entstehenben Untoften auftommen wollte. Richt einmal ber Polizeianwalt mar anwesend, um als Rläger gegen bie Arreftanten auf: gutreten, Die bann nach turgem Brogeß freigesprochen wurden. Ghe bas Trio aber noch bie Strafe erreicht hatte, murbe es bon Neuem auf bie gleiche Unflage bin in Saft genommen und porläufig im Bellengefängniß ber BentralaStation untergebracht.

Undant ift der Welt Lohn.

Walter Wiltinson, ein armer Waifenfnabe, murbe bor etlichen Jahren ben bem Rr. 712 43. Strafe mohnen= ben G. G. Wilfinson an Rinbesftatt angenommen. Bum Dant für all' bie Bute, Die ihm entgegengebracht murbe, ftahl ber Bengel feinem Bohithater allerlei Berthfachen, murbe ichlieflich. als unberhefferlich, ber Boligei überliefert und beute bon Richter Underwood ben Großgeschworenen überwies

Der Falidung begidtigt.

Joseph Deutsch, ein Agent, ber bor wenigen Tagen auf Beranlaffung bes Dr. 607 2B. Mabifon Str. anfäffigen Riaac Greenbaum wegen angeblicher Bechfelfälichung in haft genommen war, ift heute ber Gran' Jury überantwortet worben. Trog heftiger Ginfprache feines Unwaltes, wurde Deutsch, ebe man ihn wieder in feine Belle abführte, für bas Berbrecheral= bum photographirt.

In Anflageguffand berfett.

Die Großgeschworenen erhoben heute eine auf "Mordverschwörung" lautenbe Untlage gegen John Rochler, 28m. Schroeber, alias Gielow, Frant Siebenmard und John Mead. Die brei Lettgenannten follen, wie erin= nerlich, bon Rochler gebungen worben fein, um feine Rr. 857 Clybourn Mb. wohnenbe Frau und Rinder umgu=

wird ohne Zweifel als

Bom Ropperl=Doppelfrad.

Das Countygericht beginnt mit der Untersu-dung der Bankerotte.

Im Countnaericht wurde heute bie U. Ropperl'iche Bankerott = Angelegen= heit zur Berhandlung aufgerufen, doch erwirfte ber Rechtsbeiftand ber Firma, herr M. D. Weiner, einen furgen Muf= ichub bes Berfahrens. Es war berichtet worben, daß diejem herrn Beiner am Freitag, unmitetlbar nach Schliegung ber Bant, bom Raffirer berfelben eine Rolle Papiergelb und ein Stog Berthpapiere eingehandigt worden feien. Berr Beiner erflart, Die Werthpapiere hatte er bem Abminifira= tor ber Bant übergeben, bas Geld aber hatte er für geleistete Abbotatenbienfte gu beanspruchen gehabt. Der Richter meinte, er würde sich über biese Ad= vokatendienste noch nähereAuskunft er= bitten muffen. Berr Weiner fand es bann für gerathen, an ben Abmini= strator Stoddart noch \$500 abzulie=

Die Lumpenhändler Mendelsjohn Bros. klagten, daß sie noch am Freitag Nachmittag einen von Ererar, Mdams & Co. zu ihren Gunften ausge= ftellten Ched über \$133.37 beponirt hatten. Da die Bant gur Zeit icon im Begriff ftand gu liquidiren, batte fie diesen Ched nicht mehr annehmen burfen. Menbelsfohn Bros, bitten. daß der Administrator veranlaßt wer= ben moge, ihnen ihren Ched wieder gu= rudzugeben. Die Angelegenheit wird untersucht und im Laufe ber nächsten Zage geordnet werden.

Der zweite Roperl - Fall follte Nachmittags zur Berhandlung tom= men. 3. 3. Ropperl felber und bie ehemaligen Angestellten ber Bant, Cha. Pagell und ein Mr. Sinnan, find bor= geladen worden, um über die Angele= genheiten bes Geschäftes Auskunft gu ertheilen. 2118 Rlager tritt gegen bie Bant zunächst die United Shoe Com= pany auf, welche in bem "Rongern" \$2500 fteden gehabt hat.

Rumble & Rogers. Rriminalrichter Ball überwies heute ben Profuriften George B. Rumble bon ber Matlerfirma George R.French & Co. und beffen Freund Rogers me= gen einer Berichwörung gum Diebftahl unter je \$5000 an die Großgeschwore= nen. Rumble foll berfucht haben, fich in ben Befit bes gangen Bantgutha= bens feiner Arbeitgeber gu fegen.

Der Umjug des Poftamts.

Mit ber Berlegung bes Poftamts aus der Bundesruine nach dem Roth= bau am Geeufer foll am Samftag, ben 4. April, begonnen werben. Bis jum folgenden Montag glaubt man den Umzug vollständig bewerkstelligen zu tonnen.

Rurg und Ren.

* herr John G. Miller hat ben Fünfzehner-Ausschuß, welcher Steuer= reform=Blane ausarbeiten foll, für morgen Nachmittag zu einer Sigung nach bem Union League Club berufen.

* Bon nächftem Donnerftag an werben die Strafenbahnguge wieder an ben alten Stellen, alfo nicht bor, fon= bern nach Baffirung ber betreffenben Querftrage halten. Manor Swift bat geftern die betreffende Ordinang un=

* J. L. Robbins, über beffen Ber= dwinden geftern berichtet murbe, ift ingwijchen munter und gefund wieber nach feinem Rofthaus, Nr. 76 26. Strafe, gurudgefehrt. Er hatte fich bei Befichtigung bes "Glephanten" etmas "berlaufen".

* Bahrend ber letten Boche find beim Gefundheitsamt nur 479 Tobes: fälle angemeldet worben, erheblich weniger, als mabrend ber forrefpon= direnden Februarwoche in den letten fünf Jahren eingetragen worden find.

* Der Andrang jum Margen-Brogeß war heute ftarfer als je. Anwalt Elliott beendigte feine Bertheidigungs= rede und Silfsftaatsanwalt Bearfon begann mit feinem Schluft-Blaidoner. Bielleicht geht der Fall noch heute an Die Gurn.

* Die sterbliche Gulle bes am Sam= ftage verftorbenen alten Unfiedlers Georg Rarl Roch ift heute auf Wunders Rirchhof gur letten Ruhe be= ftattet worden. 218 Bahrtuchträger fungirten Die Berren Benry Mener, Ben. J. B. Leate, S. Rlahre, R. Lotholt, August Loit, henry Niemann, C. Buttermeifter und William Windheim.

* Staatsanwalt Rern willigte ge= ftern in die Riederichlagung ber 2In= flagen, welche bisher noch gegen bis Gebrüber Meadowcroft von der Bantfirma Meadowcroft Bros. geschwebt haben. Das in bem gur Berhandlung gebrachten Falle gegen bie beiben Brüber gefällte Strafurtheil barrt noch ber Bestätigung burch bas Ober= ftaatsgericht.

Das Wetter.

Bom Wetterdureau auf dem Auditoriumthurm wird für die nächften 18 Stunden folgendes Wetter für Jüinois und die angrenzenden Staten in Aussicht gehelt: Jüinois und Indiana: Schön beute Abend und morgen. State vordweftlich, die in weiftliche Winde. Odere und Unter-Michigan: Allier und Schnee, spiechete. Weffliche Winde, die indianate. Prix Misconfin, Plinnefota, Jowa, Aorde und Sidd-Dodota, Koroasta und Kanjos wirs schönes Berter angeflindigt, die farfen weflichen Winden. In Glicago fiellt fich der Kenperaturstand seinerem legten Beriedte wir folgt; Weftern Bendum 6 Uhr 22 Grad; Mitternacht 22 Grad; beute Morgen um 6 Uhr 19 Grad und heute Mittag 21

Des Trolley-Raubes wegen.

Der Belaftungszeuge Bryant in ein eigenthumliches Licht geftellt.

Der bon ber Staatsanwalticaft als einer ber hauptfächlichften Belaftungszeugen gegen bie angeblichen Stragenbahnrauber borgeführte Fred Brhant ift burch mehrere Zeugen ber Bertheidigung in ein eigenthumliches Licht geftellt worden. Frau Brooter bezeichnete die Angabe Brhants, Diefer fei am Abend bes 7. ober bes 8. Df= tober mit Jafe Carr, Alfred Burte, Mite Gilt, John Smith und bem Gatten ber Zeugin gufammen in beren Bohnung gemejen, mit Beftimmtheit als unmaht. Carr, Burte, Gilt und Smith feien überhaupt meber an ben genannten Tagen noch fonft irgend= wann in ihrer Wohnug gewesen. John Dwedin, ein Bruber ber Frau Brooter, bestätigte beren Musiagen. Unwalt Furthmann von der Nordseite Stragenbahn-Gefellichaft murbe von ber Bertheibigung auf ben Zeugen= ftand gerufen und mußte unter Gib gu= geben, daß er dem Bater des Fred Brhant fontraftlich zugefichert habe, er murbe ihm \$500 fur die Ueberfüh= rung jeden Stragenbahnräubers gab= len, bei ber ein Mitglied ber Familie Brhant mitwirte. DiejeMusjage murbe auf Untrag ber Staatsanwaltichaft aus bem Protofoll geftrichen. Frl. Josephine Fikpatrid, Buchhal=

terin im Chicago College für Bahn= heilfunde, fagte aus, bag am 7. Df= tober ein junger Mann mit einer furchtbar angeschwollenen Bade nach bem College gefommen fei und um ärgtliche Silfe nachgefucht habe. Der junge Mann habe fich John Carr ge= nannt. Zeugin schidte ihn zu Dr. Gb= ward J. Murray, Nr. 260 N. Frant= lin Strafe. Dr. Murran war ber nächste Beuge. Er gab an, bag John Carr am Nachmittag bes 7. Oftober ju ihm getommen fei und fich ein Bahngeschwür habe aufschneiben laf: fen. Die Operation habe brei Biertel= ftunben gebauert, und bie Bade mar auch nach berfelben noch ftart geschwol= len. Der Argt erkennt in bem Ange= flagten Jate Carr feinen Patienten wieber. Dr. Relfon Ebmunds bom vorgenannten College legt bie Ge= schäftsbücher ber Unftalt bor und be= meift aus benfelben, bag es in ber That ber 7. Ottober, also ber Tag bes Bahnüberfalles war, an welchem ber Angetlagte fich fein Bahngeschwür ichneiben lieft.

Frau Lilly Carr, eine Schmagerin bes Angeflagten, erflärt, daß fie am Abend bes 7. Oftober in ber Bohnung ihres Schwagers an ber Centre Abenue mar. Derfelbe hatte mit ber= bundener Bade auf bem Copha gele= gen und bas haus an jenem Abend nicht verlaffen. Außer ber Frau bes Ungeflägten und der Reug fraglichen Abend noch Frau Marh Mc Manus und ein gemiffer Cavanaugh in ber Wohnung. Die Bertheibigung wird auch biefe beiden Zeugen noch bor= führen, womit ihr dann, was Carr an= betrifft, die Nachweisung bes verspro= chenen Alibi glangenb gelungen fein

Gefprengte Feffeln.

Unter ben Buchthäuslern, welche geftern bom Gefängnigbirettor Whitman nach Roliet gebracht merben follten, befand fich auch ein gewiffer Batrid & Cummings, ber fich in bergan gener Boche por Richter Dunne ichuls big befannt hatte, mehrere Wechfel= fälichungen begangen zu haben. Cum: mings war bereits für ben Transport nach bem Gefängniß an einen anbern Arreftanten gefeffelt, als im legten Mugenblid noch ein richterlicher Befehl eintraf, wonach er borläufig gurudbehalten werben follte. Seute erfreut fich Cummings aber gang ber Freiheit

mieber.

Bor einigen Tagen fchrieb Cum= mings nämlich bom County-Gefang= aus einen reuevollen Brief an Richter Dunne. Er bemertte barin, baß er bie ihm zuerfannte Strafe ohne Murren abbugen werbe, ba er fie boll= auf verdient habe, boch moge ber Rich ter nochmals um feiner, bes Arreftan= ten, Mutter und Rindes megen, Gr= barmen mit ihm haben. Erftere fei bereits 83 Nahre alt, und Beide feien auf feine Unterftützung angewiefen. Beiterhin erwähnte Cummings in bem Schreiben, bag er niemals gubor mit bem Strafgefet in Ronflitt gerathen fei und fich fortan eines ehrfamen Le= bensmandels befleifigen wolle. Rich ter Dunne veranlagte eine genaue Un= tersuchung ber gangen Sachlage, bie bann bas eben Gefagte auch beftätigte.

heute Bormittag ließ er fich ben Ungeflagten nochmals borführen und gab ihm ichlieflich nach eingehender Ermahnung bie Freiheit wieder, nach= bem ber Blaurod D'Brien, ber Cum= mings feiner Zeit in haft genommen hatte, bie verlangte Burgichaft bon \$500 für fein ferneres gutes Betragen geftellt hatte.

Der fo fnapp bem Buchhaus Ent= ronnene ift 32 Jahre alt und an 25. Place wohnhaft.

* 3m Nachlaffenichafts = Gericht murbe beute bas Testament bes Joel Bigelow bestätigt. Daffelbe perfügt über ein Bermögen von \$136,000 gu Guniten ber Wittme, bes Cobnes und ber Tochter bes Erblaffers. Bur Rach laffenichaft Bigelows gehoren unter Anberem auch zwei Saufer am Cuftom Soufe Place.

Gin radfüchtiger Rondufteur.

Die die Rock Island Babn au einer Schar denersatflage gefommen ift.

herr Bert M. Ruffell, Gigenthus mer bes Grand Union Sotel an ber Dearborn Strafe, machte heute gegen die Chicago, Rod Jaland und Pacific Bahn eine auf Zahlung von \$5000 lautende Entichädigungstlage anhan= gig. In der Klageschrift wird die Ur= fache zu dem gerichtlichen Vorgeben

bes Rlägers geschildert wie folgt: Ber Ruffell wohnt in ber Rahe bon Tracen Avenue-Station und benutt für die Fahrt nach Chicago und gurud Die Borftadtzüge ber Rod Island= Bahn. Er pflegt Retourbillets au faufen, auf benen es heißt: "Rur gilstig am Tage bes Berfaufs". Diefe Bestimmung ift jedoch nicht febr ernft gemeint, und in der Regel nehmen bie Rondutteure auch Billets bon alterem

Datum an. Run hatte herr Ruffell por einigen Tagen aus irgend einem Unlag einen Wortwechfel mit bem Rondutteur feis nes Buges. Ruffell muß wohl recht boshafte Rebewendungen gebraucht haben, benn ber Ronbufteur faßte bon Stund' an einen großen Born gegen ihn. Geftern traf es fich, bag Ruffell mit bem Buge feines Feindes nach Saufe fahren wollte. Er hatte im Rauchwagen Plat genommen und las friedlich eine Zeitung. 2113 ber Rona butteur berumtam, reichte Ruffell ihm fein Billet. Daffelbe war nicht mehr gang neu. Gin wilbes Sohngelachter glitt über bas Untlig bes Rondut= teurs, aber herr Ruffell las feine Beis tung und bemertte babon nichts. "Diefes Billet gilt nichts mehr," fagte ber Rondutteur, "Gie muffen Ihre Fahrt baar bezahlen, wenn Sie noch

weiter mit wollen." "Bezahlen?" fuhrRuffell auf. "Fällt mir garnicht ein."

Auf Diese Ertlärung hatte ber Ron= butteur nur gewartet. Mit ftarterhand ergriff er ben überraschten Ruffel beim Rragen, rif ihn aus feinem Gig und fuhrwerfte ihn bann mit einer von großer lebang zeugenber Beichwinbigfeit burch ben Gang auf bie Platt= form hinaus. Dort martete er, bis ber Bug an einer hubschen tiefen Schneebant borbeitam, bann em= pfand herr Ruffel einen Stoß an fei= ner Rudenverlängevung und gleich ba= rauf wurde es buntel um ihn ber. Er war topflinge in ben Schnee ge= flogen, und es toftete ihn nicht ge= ringe Muhe, fich wieber aus ber feuchs

ten Umarmung herauszuschälen. Der Bug mar icon weit, weit fort, fo weit, daß herr Ruffell nicht einmal mehr mahrnehmen tonnte, wie fein Weind auf ber Blattform bes letten Baggons einen wilben Tang aufführ-Bon Chicago war herr Ruffell on Mellen entiernt, von

haufung fünf Deilen. Die fünf Meilen ift er gegangen. Die Gelbstgefprache, welche er unters wegs führte, eignen sich nicht für den Drud. Für feine unfreiwillige Banberung verlangt herr Ruffell jest von

ber Bahn \$1000 Reifefpefen per Meile. Ginem Bergidlag erlegen.

Der namentlich auf ber Rorbfeite wohlbefannte Schanfwirth Abelbert Brill, bon Mr. 984 R. Salfteb Str., wurde heute Morgen tobt auf bem Fußboben feines Lotals liegenb aufgefunden. Gin Bergichlag hatte feinem Leben in vergangener Nacht ein jahes

Ende bereitet. Der Berftorbene erreichte ein Alter bon 44 Jahren, war unverheirathet, und betrieb früher Jahrelang eine gut frequentirte Wirthschaft an Division Strafe, nahe Clybourn Abe. Die Radricht bon feinem ploglichen Tobe wird bei feinen gahlreichen Freunden gemiß tiefe Trauer ermeden. Man bahrte bie Leiche vorläufig in Rolftons Morgue, Rr. 86 Racine Abe.

Gine Ordinang, die nicht halt.

Die jüngft bom Stabtrath anges nommene Berordnung, durch welche Fahrradgeschäfte und Reparatur= wertstätten für Fahrraber unter polis zeilicheKontrolle gestellt werben, ift von Richter Bater gum Theil für bers faffungswidrig erflart worben. Bolizeigewalt ber Stabt, ertlärte ber Richter, gehe nicht fo weit, daß bie Behörben eine Rontrolle über Die Reparatur-Bertstätten ausüben tonnten, biefe burften alfo auch nicht zu einer Gemerbesteuer herangezogen werben. Ueber ben handel mit gebrauchten Fahrrabern durfe bie Boligei eineRon= trolle ausüben. Die Fahrrabhandler find mit biefem nur theilweifen Sieg nicht zufrieden und werden gegen bie Enticheibung an bas Oberftaats-Ses richt appelliren.

Der Edugmunde erlegen.

Anton Pitovit, von Nr. 473 BB. 20. Str., welcher geftern nachmittag bon feinem Nachbar John Strebonsty fchwer burch einen Schug aus einer Schrotflinte verwundet wurde, wie an anberer Stelle biefes Blattes ausführlich berichtet wirb, ift bente Botmittag gestorben. Er wurde faum 18 Jahre alt.

Der unglüdliche Schühe hat nun porerft in polizeilichem Gewahrfam ben Bahriprud ber Coronersgeicht renen bei bem üblichen Inquest abque

- Die McCaque-Bant in Omaha, Rebr., hat fallirt.

- Die Goldreferve im Bunbes= Schagamt betrug nach ben letten Be= richten \$87,859,659. - Durch gutlichen Bergleich ift bet Streit ber taufend Bauhandwerfer am

Glicott Square-Gebäube in Buffalo, R. D., beendet. - Der New Yorfer Staatsgouber=

neur Morton hat bie Wiebervergel= tungs-Borlage betreffs ber ausländi= fchen Berficherungsgefellschaften un= terzeichnet. Im Often, befonbers im Staat

Rem Dort, ift gegenwärtig bie Ralte theils ebenso groß, theils noch größer, als im gentralen Beften. Dabei meht ein orkanartiger Wind, welcher zeit= weise mitSchneegestöber verbunben ift. - Der Berluft, welcher burch bas

Abbrennen bes großen Geife= und Ge= würz-Stabliffements bon B. C. Tomfon & Co. in Philadelphia verurfacht wurde, wird jest auf \$435,000 ge= datt. 300 Berfonen find burch biefen Brand beschäftigungslos geworben. - Bei Montgomern, Ala., entgleifte

ein Berfonengug auf ber Louisbille-& Rafhville=Bahn, indem er über eine Ruh fuhr. 3mei Ungeftellte murben ichwer berlett. Auf bem Bug befand fich auch Fanny Davenport mit ihrer Theatertruppe, beren Musftattungs= gegenstände beschäbigt murben.

Bu Grand Rapids, Mich., ift ge= ftern ber "houfeman Blod", an ber Sde von Bearl und Ottawa Str., niebergebrannt. Der Berluft wird etwa \$200,000 betragen. Berurfacht murbe lich noch fcharfer aus, als Atherly= ber Brand, wie es heißt, burch bie Er= plofion einer Lampe im britten Stod- Bernon harcourt hielt bann eine bermert.

- Dem cubanischen Insurgentenführer Maceo ift es gelungen, ben quer weise bes befagten Untrages als gu burch bie Infel gezogenen fpanischen fchroff und unzwedmäßig tabelte. Er Militartorbon, burch welchen er am beranlagte ichlieflich Utherlen-Jones, Entfommen aus ber Proving Pinar bel Rio verhindert merben follte, qu burchbrechen, und er ift in bie Proving Sabana eingebrungen und fann fic jeberzeit mit ben Streitfraften bon Maximo Gomes bereinigen.

- Mus Ottumma, Ja., wird mitge= theilt: Die Coronersgeschworenen in Centreville haben einen Wahrfpruch abgegeben, wonach George Jonas ben bon ihm berübten gräßlichen Doppel= morb und Gelbftmord in einem burch übermäßiges Bigarettenrauchen berurfachten Bahnfinns-Unfall berübt hat. Jones hatte an bem Tage, an welchem er bas Schredliche vollführte, eine Betition an die Staatsgesetzgebung un= terzeichnet, worin lettere um bie Un= nahme ber Borlage gegen bie Fabrifa= tion von Zigaretten ersucht wirb.

Musland.

- Gin frangöfisches Synbikat hat ber dinefischen Regierung eine Unleih: bon \$20,000,000 angeboten.

- Stelfa Gerfter, bie berühmte Sangerin, will im Oftober in Berlin eine Gefangsichule unter ihrer biretten Leitung errichten.

- Bu Siegen in ber Rheinprobing ift ein Schuftergefelle Ramens Bogt wegen Majestätsbeleidigung ju 3 Monaten Gefängniß berurtheilt morben.

- Geftern fand ber zweite große Blumentorfo in Nigga ftatt. Bu ben | niß gefest, boch hat man bis jest auch Breisgewinnern gehörten Grl. North | noch nicht bie geringfte Spur bon bem | bag bas Borgeben ber hiefigen Rleibon Chicago und Frl. Beardslee bon New York.

- Dem befannten Dichter Allmers ift anläglich feines 75. Geburtstages bom Großherzog bon Olbenburg bie golbene Mebaille für Runft und Biffenschaft berliehen worden.

- Der beutsche Reichstangler So= henlohe wohnte heute ber in Wien abgehaltenen Leichenfeier für feinen bort fürglich berftorbenen Bruber, Ron-

ftantin v. Sobenlohe, bei. - Der religiofe Orber ber "Chriftlichen Brüber" bat bie fübameritani= febe Republit Ccuabor verlaffen, weil er überzeugt ift, baß bie öffentliche Meinung bafelbit ihn nicht mehr haben

mill. 3n Conbon wurde geftern ein zweites Blanbuch über bie armenische Frage eröffnet. Dasfelbe enthält ben Depefchenwechfel in ber Zeit bom 3. September 1895 bis gum 11. Februar 1896 fowie eine vom Ausfchuf ber Gefandichaften ber fechs Grokmächte an= gefertigte Tabelle, aus welcher herbor= geht, bag bie Gefammtgahl ber nachweislich niebergemehelten Berfonen in Urmenien 25,000 beträgt.

- Bebeutenbes Auffehen erregte in Berlin ein Bortrag, welchen Graf Paul hoensbroech, ber frühere Jefuit, bor bem Chriftlichen Gunglingsberein hielt. Doensbroech ift befanntlich aum Proteftantismus übergetreten und hat fich verheirathet; im vorigen Jahre bewarb er fich, allerdings erfolglos, um Un= ftellung im Staatsbienft. In feinem Bortrage fagte er nun: "Die Regierung hat bor Rom bie Gegel geftri-Graf v. Caprivi fragte mich, als chen. er noch Reichstanzler war, was ber Papft und bas Bentrum bagu fagen würben, wenn ich im Staatsbienft Unfellung erhiefte Wie weit bie jefuitifche Unwahrheit geht, zeigt folgenber Borfall: Mis Windthorft einmal bie Reichstags=Tribune berließ, bemertte er: 3ch habe mit Gottes Gilfe fraftig

gelogen. 3m britifchen Unterhaus murbe bie Debatte über bie Beantwortung ber Thronrebe fortgefest. Der Barnel lit Timothy harrington beantragte eis nen Bufat, wonach ben wegen politi= fcher Bergeben eingeferterten Grlanbern Umneftie gewährt werben folle. Der Antrag wurde nach längerer Debatte mit 279 gegen 117 Stimmen abont. Das liberale Mitglied Ather-Sones beantragte folgenben Bufas: Und mabrend es uns freut gu boren, ah Ihrer Dajeftat Beziehungen gu reundschaftliche finb, beflagen wir es, bausarbeiter, aufzufpuren.

bağ bie Thronrebe teinerlei Berfiche= rung enthält, bag bie alte Greng= Streitfrage amifchen biefem Lanbe und ber Republit Beneguela gemäß einem Borfchlage ber Regierung ber Ber. Staaten einem Schiebsgericht unterbreitet werben follen." Der Abgeord= nete hielt eine längere Rebe barüber, worin er bem Premierminifter Galisburh wegen ber haltung ber Regierung in biefer Frage gang gehörig ben Ropf mufch. Er wies u. A. barauf hin, daß England feit 1841 fieben Mal die Linie geandert habe, welche bie Grenze bes bon ihm beanspruchten Gebietes bezeichne. Wie fonne Eng= land ba behaupten, bag bie jegige Streiffrage feine fchiebsgerichtliche Entscheidung zulaffe? Das Saus bürfe überhaupt bie Entscheibung biefer Frage nicht ausschlieflich zwei ober brei Mannern überlaffen, einerlei, wie tüchtig biefelben fein möchten, und ber Welt folle gu verftehen gegeben merben, bag bas englische Bolt teinesmeas gegen ein Schiedsgericht fei. Rebner protestirte auch gegen bie Behauptung, bag bas Berfahren ber Ber. Staaten meiter nichts als ein Wahlfniff geme= fen fei, und fagte, bie Ber. Staaten wurden ihrem großen Beruf, ein Sout und Schirm ber Republifen Umeritas zu fein, untreu geworben fein, wenn fie bem Unfuchen Benequelas nicht entfprochen hatten. M. 3. Balfour antwortete im namen ber Regierung, ging aber nicht auf Die fachlichen Argumente bes Borredners ein, sonbern warnte nur bor einem poreiligen Beschluß und bor einer Fort fekung biefer Debatte, welche ein ehrenvolles Abtommen immer fchwieri: ger machen wurde. Der irlandifche Abgeordnete Dillon fprach fich natur= Jones. Der liberale Führer 28m. mittelnbe Rebe, worin er bas Schieds= gericht anerkannte, aber bie Musbruds= feinen Untrag gurdzugiehen.

Lofalbericht.

Bermegener Banditenftreich.

frau Burfhardt von einem Einbrecher bin terruds niedergeschlagen und an Banden und füßen gefeffelt.

Bahrend fich geftern Rachmittag bie Mr. 730 Elf Grove Ave. mohnende Frau Glifabeth Burthardt, Die Gattin eines im "Richelieu Sotel" angestellten Rellners, mit ihrem brei Jahre alien Sohnchen Ron allein zu hause befand, folich fich ein Ginbrecher hinterruds an fie heran, fchlug bie Mermite mit einer Bleischlinge gu Boben und ban'd alsbann ber Befinnungslofen Urme und Guge an ben Stubenofen fest, worauf ber Strold ungestört bie Wohnung burchfuchte. Gine gol= bene Damenuhr und gehn Dollars Baargeld mar bie gange Beute, bie ihm hierbei in die Sande fiel. Erft bolle zwei Stunden fpater wurde Burtharbt, immer noch bewußtlos, aufgefunden. Gin fchnell berbeigehol= ter Argt tonftatirte eine ftarte Rervenerschütterung, die möglicherweise einen bebenklichen Musgang nehmen fann.

Die Polizei ber Damfon Str.-Boli= zeiftation wurde ebenfalls fofort von bem ichandlichen Berbrechen in Rennt= Thater entbeden tonnen. Frau Burt- | berfabritanten burch ben Sieg verurhardt felbit, bie fpater am Abend wieber gu fich tam, glaubt, bag es ein ten bon Rochefter, R. D., über ihre Bettler mar, ber vor einigen Tagen bei ihr borfprach und um eine Gelb= unterftützung nachfuchte, die ihm aber abgeschlagen murbe. Der Rerl foll ba= mals ber Frau Rache zugeschworen

Ron, bas Sohnchen ber jo übel Bugerichteten, ergablte ber Boligei, bag "ein bofer, großer Mann" bie Mama niebergeschlagen habe. Das Rind felbit lag, in Folge heftigen Weinens, ein= gefchlummert auf bem Fugboben, als Rachbareleute Frau Burthardt auffanben.

Ertappte Ginbreder.

Der Bribatmächter Manbee faßte geftern Abend zwei Spigbuben ab, bie in bie an Throop Strafe gelegene Reparaturmertstatt ber Metropolitan= Sochbahn eingebrochen maren. Die Rerle hatten ichon Wertzeug im Wer= the bon mehreren hundert Dollars qu= fammengerafft, als fie bei ihrer fau= beren Arbeit geftort wurden, boch ge= lang es leiber bem einen Strolch, gu entwischen, mahrend fein Spieggefelle bon bem Bachter ber Polizei überliefert wurde. Er nannte fich auf ber Station John Smith, wollte aber feinen Complicen nicht verrathen.

In der Mill'iden Birthichaft, Rr. 149 G. Salfted Strafe, wurden in ber Sonntag Nacht vier Einbrecher überrumpelt, Die ebenfalls ichon reiche Beute gemacht hatten. Die Rerle bei-Ben Chrift Mongon, Sarry Roach, Chas. Carroll, Geo. Brown und 3. Mad. Gie find fammtlich ber Polizei als bermegene Befellen befannt.

Taufenbe Rheumatismus-Falle find burd Gimer & Mmenb & Regent Ro. 2851 geheilt worden Leibenben follten eine Flaide bavon verfichen. Gale & Blodi, 111 Randolph Str., Agenten.

Das arme Dadden!

Geftern follte ber Sochzeitstag bon Frl. Ella Bartzell fein, beren Eltern Dr. 6801 Beoria Strafe wohnen. Alle Borbereitungen waren fcon getroffen, und angftlich harrte bie Braut ihres Berlobten, Q. D. Cranball mit Ramen. Diefer aber tam nicht; er hatte fich am frühen Morgen von fei= nen Arbeitgebern feinen gangen rudftanbigen Lohn im Betrage bon \$30 geben laffen und war bann einfach berbuftet! Muf Beranlaffung bes Baters ber fo bitter enttäufchten Braut wird bie Polizei jest berfuchen, ben en auswärtigen Mächten anbauernd leichtfinnigen Batron, einen Botel-

Arbeiter-Angelegenheiten.

Die Kleiderfabrifanten erflären der Organi

fation ihrer Ungeftellten den Krieg. Sm Lotale bes Stanbard Club an ber Michigan Abe. hat fürglich eine Ronfereng von Bertretern faft fammt= licher hiefigen Rleiberfabriten ftattge= funden, mit bem Resultat; bag bie nachgenannten Firmen eine Urt bon Unabhängigfeits = Erflärung unter= zeichneten und ein Bunbniß gum Trut und Schut gegen die gewertschaftlichen Bereinigungen ihrer Angestellten

George Barnard & Co., Nr. 199 Madison Str. Clement, Bane & Co., Franklin und Mbams Str.

Cohn Bros., Nr. 156 und 158 Marfet Str. Daube, Cohen & Co., Rr. 242 Jackson Str.

Giberheimer, Stein & Co., Nr. 212 Martet Str. Ginftein & Co., Franklin und Quinch Str.

3. M. Greenebaum, Nr. 152 Mar fet Str. Großman, Michaelfohn & Co., Nr. 202 Martet Str.

Guthman, Ullman & Silverman, Mr. 229 Monroe Str. Sart, Schaffner & Marr, Jadfon und Martet Str.

Charles P. Rellogg & Co., Nr. 233 Martet Str. Robn Bros., Dr. 140 Marfet Str. Ruh, Rathan & Fifcher, Ban Bu-

ren und Franklin Str. 2. Loewenstein & Sons, Mr. 229 Franklin Str. Morris, Goldidmidt & Stern, Nr.

195 Martet Str.

C. F. Drr & Co., 3immer 5, 128 La Salle Str. Pfaelzer, Sutton & Co., Ban Bu= ren und Franklin Str.

Rojenwald & Weil, Nr.254 Jadjon G. Rothichilb & Bros., Nr. 205 Monroe Str.

M. L. Singer & Co., Nr. 168-170 Martet Str. Spig, Landauer & Co., Mr. 152 Martet Str.

2. C. Wachsmuth & Co., Nr. 122 Martet Str. Bort Bros. & Co., Nr. 246 und

248 Martet Str. Diefe Firmen find übereingefom= men, bie Gewertschaftsverbande nicht mehr anzuerkennen und in Butunft die Bestimmungen ber Union in Be= jug auf Lohnraten, Arbeitszeit, Un= ftellung und Entlaffung bonArbeitern, bas Lehrlingsmefen u. f. w. als nicht borhanden gu betrachten. Bei ben Firmen Beder, Mager & Co., Guth= mann, Ullman & Silverman, Sirich, Elfon & Co. und ber Charles P. Rellogg Co. haben in Folge ber Antundi= gung biefes neuen Rurfes bie Bu= fcneiber, Befaharbeiter und Dlafchi= nen = Operateure schon gestern bie Arbeit eingestellt, und es icheint außer Frage zu fteben, bag fich im Laufe ber Boche ein allgemeiner Schneiberftreit entwideln wird. In einen folden mo-gen von 15,000 bis 18,000 Arbeiter und Arbeiterinnen hineingezogen merben, ba bon ber Thatigfeit ber 3uschneider ja auch bie ber Näher und Näherinnen abhängt, welche in ber

Saus Induftrie beichäftigt find. Sefretar Abel bon ber Rleiberma= facht worden ift, welchen die Fabrifan= Angestellten er rungen haben. In Chi= cago feien bie Arbeits = Bedingungen bigher für bie Arbeiter verhaltnik mäßig gunftig gemejen, benn bieje hatten fich burch eine ftarte Organifa= tion ben achtftunbigen Arbeitstag und recht anftandige Lohne gefichert. herr Abel ist der Ansicht, daß die Union im Stande ift, einen mehrmonatlichen Streit auszuhalten. Bor brei Jahren, fagt er, hatten bie Fabrifanten ben Arbeitern nach breimonatlicher Betriebseinitellung eine Lohnreduftion bon 33 Prozent jugemuthet. Streit fei bie Folge gemefen, und nach vier Wochen habe man fich auf eine Rebuftion von 10 Prozent geeinigt, bie aber feither auch langft wieder aufge= boben worden fei. Berr Mbel verfichert, feine Rollegen feien bon bem Rugen ihrer Organisation ju fest überzeugt, als baß fie fich bagu berftehen follten, biefelbe aufzugeben, ohne porher ver-

gweifelten Biberftand gu leiften. Es mag mahrend bes Rampfes zu ebenjo aufregenden Sgenen tommen, wie Die. welche fich mahrend bes jungften gro-Ben Schneiberftreits in ber Stadt Rem Dort abgespielt haben.

herr Francisco Blair, Prafibent bes Berbanbes ber Bimmermeifter, hat fürglich geäußert, wenn ber Grefutiv= Musichug ber Baufchreiner-Gemertfcaften ihm 15 Minuten Gebor ichen= fen wolle, murbe er bie Mitglieder besfelben überzeugen, bag es im In= tereffe ber Arbeiter liege, bas borge= ichlagene llebereinkommen anzuneh men und die Unionarbeiter gu berpflichten nur für Mitglieber bes Mei= fterverbands ju arbeiten. Der Gre= tutiv-Ausschuß hat nun herrn Blair und die anderen Mitglieder bes Schiedsgerichtstomites ber Meifter aufgeforbert, ber nächsten Sigung bes Musschuffes beigumohnen und ihre Gründe borgubringen. Ingwifchen ruften Die Baufdreiner fich gum Rampfe. Die gwangig Lotalverbanbe halten im Laufe Diefer Woche in allen Stadt= theilen Agitations-Berfammlungen ab und bereiten fich barauf bor, Die folgenben vier Bedingungen im Fruhjahr burch einen allgemeinen Streit gu erzwingen: Achtftundige Arbeitszeit; 40 Cents Lohn per Stunde; anberthalbfache Bezahlung für Ueberzeit-Ur= beit: fein Union-Mitglied foll gehalten fein, mit Richt-Unionfeuten an bemfelben Bau gufammen gu arbeiten. Die englifche Schriftfeger-Union

Rr. 16 fteht wieber einmal por ber

Linie für bie Brafibentichaft in Borchlag gebrachten Ranbibaten, Bictor Williams und John C. Sarbing, gehoren Beibe bem linten Flügel ber Organisation an.

Den hiefigen Bauflempnern ift es auf der Nationaltonvention ihres Bewerfes nicht gelungen, es burchguiegen, bag bas Sauptquartier ber Dr ganifation nach Chicago verlegt mur be. Rur ein Chicagoer wurde gum Borftands-Mitglied ermählt, und gwar L. G. Emmerh.

Die Ronfereng=Musichuffe ber Maurermeister und ber Maurer-Union haben geftern bie Berhandlungen über ben neuen Kontraft begonnen.

Geftern begann bie fechfte Boche bes Streits ber Bolfterer, ohne baf bisher in bem Streit eine mefentliche Menberung eingetreten mare. Drei Streifer, welche unter ber Anflage bes Unfugs und ber thätlichen Mighandlung ber= haftet worben maren, wurden bon Friedensrichter Blume ftraflos entlaffen, weil in Wirklichfeit nichts gegen fie borlag.

Edweizerifde Wohlthatigteite-Gefellichaft.

Mus ben Jahresberichten bes Bor= ftandes ber "Schweizerischen Bohlthä= tigkeitsgesellschaft", welche in ber fürz= lich ftattgehabten Beneralverfamm= lung borgelegt murben, find nachbe= nannte Ungaben bon allgemeinem 3n= tereffe. Laut Abrechnung bes Schat= meifters belief fich ber Baarbeftand am

Januar auf \$ 670.82 Die Ginnahmen betrugen. . \$4780.33 Die Ausgaben \$4679.92 Baarbestand, 31. Dez. '95 . \$ 771.23

Bilang. Bermögen, 31. Dez. 1894 . \$4650.82 Bermögen, 31. Dez. 1895 . \$4771.23 Bunahme im letten Jahre . \$ 120.41

Ueber bas Wirfen bes Borftanbes während der Geschäftsperiode bom 1. Januar 1895 bis zum 1. Januar '96 berichtete Brafibent Bodemann, bag bie letten zwölf Monate im Großen und Gangen wenig Gutes gebracht hatten. Arbeitslofigfeit und ichlechte Löhne feien an ber Tagesordnung ge= mefen; ber trodene Commer habe manden weftlichen Farmer veranlaßt, feine Arbeiter abzulegen, wodurch auch nicht wenige Schweizer nach Chicago getom= men und, aller Griftengmittel entblößt, bie Bohlthätigfeitsgesellichaft um Silfe hatten angeben müffen. Es fei alles nur Mögliche gefchehen, um biefen Ungludlichen beigufteben. "Das

wohlthätigste Inftitut für bie Schweis ger Wohlthatigfeits = Gefellichaft", heißt es in bem Bericht bes Prafiben= ten bann weiter, "ift bas Mlegianer= Sofpital. Es ift uns fein einziger Fall befannt, wo es bon uns empfoh= lene Rranten gurudgewiesen hat. Fer= ner empfehlen wir herglichft bas Uhlich'iche Baifenhaus, in welchem wir auch im bergangenen Jahre weitere 4 Baifen untergebracht haben, fobann "The Little Gifters of the Boor", Die ein Altenheim führen und in ihrer Un= ftalt feit Johren vier alte berlaffene Schweiger befoftigen und beherbergen, fowie bas "Bureau of Juftice" (Rechts= ichutgefellschaft, bie armen Leuten un= entgeltlich ju ihrem Recht verhilft). Bon ber Deutschen Gefellichaft mun= ichen wir zu fagen, baß fie alle von uns ihr zugewiesenen Falle untersucht der = Union Nr. 61 ift ber Unficht, und nach ihrem Ermeffen unterftugt und bag fie manchem Landsmanne burch ihr Arbeitsbureau Arbeit ber= icafft hat; wir möchten auch biefes

Inftitut beftens empfehlen." Die Berfammlung befchloß fobann, in bem laufenden Jahr an folgende Inftitute nachbenamnte Unterftugun= gen gu gewähren, und gwar: Alexianer Brüber-Sofpital \$100: Uhlichs Baifenhaus 50; Afpl für alte gebrechliche Leute \$30: Rechtsichuk-Berein \$15 und Deutsche Gefellichaft für Bermal=

tungs=Roften \$1000. Die Neuwahl bes Borftanbes ergab folgendes Refultat: Eugen Silbebrand, Prafident; Jatob Mang, Bige= Prafibent; William R. Silbebrand, Setretar; Jatob S. Bepp, Schahmeifter: Johannes Bobenmann, Erfag= mann; Ronful M. Holinger, Bertreter bei ber Deutschen Gefellichaft.

MIS Mitglieber murben aufgenom= men: S. Riefer, Chas. Cutjat, Jac. Rechfteiner und Caphir Malter.

Nachdem bie Routinegeschäfte erlebigt, hielt General Berm. Lieb noch ei= nen mit vielem Beifall aufgenomme= nen und recht intereffanten Bortrag über feinen fürglichen Befuch in ber alten Beimath, womit bie Jahresber= fammlung jum Abichluß gelangte.

Beitgemäße Barnung.

"Und nehmt Euch bor Leuten in

Acht, welche mit ber ftellenweisen Reformwuth behaftet find!" - Dit bie= fen Worten ichlog Richter Boggin ge= ftern die Uniprache, in welcher er die Mitglieder ber neuen Grand Jury in ihren Pflichten unterwies. Bum Db= mann ber Grofgeichworenen ernann= te der Richter Herrn S. L. Evans, Rr. 2833 Indiana Abe. Diefer fträubte fich gegen die Ehre. Er fei noch niemals Mitglied einer Grand Jury ge= mefen und wiffe nicht, was ihm gu thun obliegen murbe. "Gie merben's icon lernen," fagte ber Richter beru= higend, "werben's ichon lernen. Run erheben Sie sich zur Ablegung bes Gibes." - Der Richter marnte bie Grand Jury por leichtfertiger Erhe= bung unhaltbarer Unflagen. Der Matel einer Unflage bleibe an ben Personen, gegen bie fie gerichtet mar, haften, auch wenn bas Bericht fie freis fpricht. Mugerbem tofte bas Rriminal gericht bie Steuergahler täglich \$200, man moge alfo feine Beit nicht unnug in Unfpruch nehmen. In erfter Linie möchten die Geschworenen fich mit ben Fällen berjenigen Berfonen beichafti= gen, welche fich in Untersuchungshaft befinben. Den Unichulbigen unter biefen tonnte ihre Freiheit nicht fruh Beamtenwahl. Die bigher in erfter | genug wiebergegeben merben.

Deutsches Theater im ,, Schiller". Beginn der Dorftellungen am Sonntag, den 23. februar.

Mit großem Intereffe with bem achttägigen Gaftipiel entgegengefeben, welches Die Direftoren Belb und Bachsner mit ihrer Gefellschaft im hiefigen Schiller-Theater abzuhalten gebenten. Die Borftellungen werden am nächsten Sonntage, 23.Febr., eröff: net werben, und am Sonntage, ben 1. Marg, ihren Abichluß finden. Berr Siegmund Gelig, ber rührige Beschäftsführer des Milmautee'r beutichen Theaters, ift bereits in Chicago eingetroffen und hat fich fofort mit feiner allbetannten Thattraft an's Werf gemacht, um bie letten ge= ichaftlichen Urrangements gu treffen. Dag auch die Direttion nichts unberfucht laffen wird, um einen burchichlagenden Erfolg bes Gaftipiels gu et= zielen, geht ichon aus bem vielveripre= chenden Repertoire gur Genuge her= bor. Da ift bor allen Dingen bie bieraftige Romobie "Die Schmetterlings: fclacht" bon hermann Subermann. gu nennen, bie am Conntage, ben 23. b. M., bier gum erften Male gegeben wird und für bie beiben barauffol= genden Tage auf bem Spielplan berbleiben foll. "Die Schmetterlings fclacht" ift ein Luftfpiel mit ernfthaf= tem Untergrund und außerft fpannen: ber Sandlung. Um Mittwoch wird bann "Riobe", Schwant in brei Uf-ten, nach dem Englischen bes harrh und G. A. Paulton bon Detar Blumenthal bearbeitet, gur Aufführung gelangen. "Der Dornenweg", ein neues Schaufpiel bon Felig Philippi, bem Berfaffer bes erft im legten Gerbit hier mit gutem Erfolg gur Auffüh= rung gebrachten Studes "Wohlthater ber Menschheit", und bie Poffe "Ber= liebte Madchen", bon Reller und Ber= mann, berbollftanbigen bie Lifte ber aufzuführenben Stude.

Bei ber Belegenheit biefes Baftipiels wird bas Bublifum auch bie neuen Rrafte ber Milmaufee'r Befellichaft fennen lernen, nämlich bie Damen Giln Benber und Guffi Mad und herrn Chuard Colbin, bon benen bie Breffe unferer Nachbarftabt febr an= erfennenb fpricht.

Die vollftanbige Rollenbefegung ber Subermann'ichen Romobie lautet, wie

Gran Bergentheim, Steuerinipeftorsmittm Elje, berm. Fran Comibt Debnig Beringer Banra, ihre Tochter Glie Molt Moft, ibre Dochter Gen. Ereffen Wilhelm Bogel, Apotheferlehrfting, ihr Reff Binfelmann . Billy Loeid Mar, fein Cobn . Rart Colty Richard Refler, Reifender im Binfelmann'iden Geichafte . Wilhelm Cehring Dr. Kofineth, Oberlehrer . Ludwig Rreib Gin Romboit-Dienet . . Carl Roenig Regie . . Germann Berbfe.

Der Borbertauf ber Gige beginnt am Donnerstag, ben 20. Februar, an ber Raffe bes Schillertheaters. Die Eintrittspreise pariiren gwischen 25 Cents und \$1.50.

"Frohfinn" Rarneval.

Das fibele Sangervölfchen bom "Frohfinn" hatte fich in biefem Jahre ben "Rofenmontag" gur Sulbigungs= feier für ben Bringen Rarnebal auser= toren und bamit ficher feinen Rarren= bod geichoffen. Wie in Roln, ber altehrwürdigen Resideng Gr. narrischen Tollheit, an diesem Tage Alles, Mann= lein wie Beiblein, Jung und Mit, "fnatichged" ist, so tobt fich auch hier= gulanbe bas Marrenvöltchen am Bor= abende bes "Uichenfreugchens" mit gang besonderer Borliebe nochmals gründlich aus, wozu ihm ber "Frohfinn"=Mastenball von jeher eine will= tommene Belegenheit bot. Und fo mar benn auch geftern Abend bie Gubfeite-Turnhalle wieberum bas Banbergiel zahlloser Faschingsfreude, die sich, bon frohiter Karnevalsstimmung be= feelt, bei luftigen Mastenichergen aller Urt fichtlich brillant amufirten. Der "Rleine Rath", aus ben Berren Frig Sommer, Frig Hoener, F. Sauter, John Sottmann, Fred Spotthold, Jul. Quebede, Beo. Sieben, M. Rlem= minger und Ebw. Roch bestebend, ließ es fich beftens angelegen fein, ben Ballgaften einige bergniigte Stunden gu bereiten; ein tarnevalistischer "Treffer" nach bem anbern ergötte bie Rarren und Rarrinnen, bis ichlieflich bie "Menagerie Soener" bem tollen Dum= menichang bie Rrone auffette. Barnums gelehrige Elephanten und Lowen find gar nichts gegenüber ben Bierfüßlern, Die Thierbandiger Frit porführte, bon ber "Gule" und bem gelungenen "Frosch" überhaupt nicht gu reben.

Rach Schluß ber Buhnenvorstellung tangte man noch bis gum frühen Mor= gen bin, um morgen, für manches narrifche Gunblein bugethuenb, fein Saupt mit Ufche zu bestreuen.

Carne vale!

Leute wundern sich oft selbst darüber, dass ihre Nerven so schwach sind, dass sie so leicht ermuden, dass sie beim geringsten unerwartete Geräusch zusammenfahren, dass ihr Schlaf kein naturgemässer ist, und dass sie bäufig an Kopfschmerzen, Verdanungsstörungen und

Dyspepsie

leiden. Die Erklärung ist einfach und in dem unreinen Blut zu finden, welches die Nerven fortwährend mit Abfallprodukten nährt, anstatt mit den Elementen der Kraft und Stärke. In solcher Lage wirken Opiate und Nerven stärkungsmittel einfach lindernd aber nicht beilend. Hood's Sarsaparilla nährt die Nerver mit reinem. reichhaltigem, rothen Blut, bewirkt natürlichen Schlaf, tadellose Verdauung und

Wefte und Bergnügungeft.

Curnperein Lincoln

Dem Rarrenvöltchen bon Late Biem und Umgegend fteht für ben Abend bes 22. Februar ein gang befonderer Sochgenuß in Musficht. Es ift tamlich bem Lincoln-Turnberein, allerdings nach vieler Muhe und unter ichweren Roften, gelungen, gelegentlich feines an Diesem Tage ftattfinbenben Mastenballes ben weltberühmten "Birtus Sumbugovath" ju einer Ertra-Bala-Borftellung in ber Turn halle zu bewegen - ein farnevalifti= iches Greigniß, wie es ben Rarren und Rarrinnen nicht häufig geboten wird. Direttor Sumbogovath hat bem Ber= ein schon jest bas Programm eingefandt, und folgende Rummern bes= felben find vor Allem erwähnenswerth: Sobe Schule, geritten bon Frl. Mullerovitch auf ihrem weißgeborenen ara= bifchen Schimmelgengft "Arabitum"; Grand Quadrille à la Benth Quatre V., ausgeführt und geritten bon ben Damen Miß Mired Bidles und Sig: nora Soplatino, jowie ben herren Monfieur Leman und Signor Strom= pellini; Muftreten der beiden Bertul= efel Gebrüder Brothers Freres in ih: ren unübertrefflichen Rraft= und Ba= langirproduttionen. Fernerhin Frl. Schwebmener auf gespanntem Geile. Signora Saftenichgefehn, Die "Ronigin ber Luft" genannt, großer Ring= tampf zwischen B. Ch. R. Ups und bem "reichen John" von Late Biem. Bum Schluß der Borftellung: Großer Baffer-Rarneval fammtlicher gweiund vierfüßiger Mitglieder ber Gefell= ichaft. Die Zwischenpaufen werden bon ben Clowns Miino und Tim Bull auf bas 3merchfellericutternofte ausge= füllt.

Man fieht icon hieraus, bag ben Ballgaften wirklich ein brillanter Rarnevalsabend in Aussicht fteht, und mer ben föftlichen Ulf nicht verjäumen will, ftreiche jest icon ben 22. Februar auf feinem Bergnügungsfalender roth an.

Schiller-Liedertafel.

Der populare Gejangverein "Schil= ler=Liedertafel" wird am nächiten Samftag, ben 22. Februar, in Schoen= hofens Salle, Ede Milwautee und Afhland Abe., einen großen Masten= ball abhalten, für ben biesmal gang befonders intereffante lleberrafchun= gen angefündigt finb. Die Berren bom Arrangementstomite glauben ben Besuchern einige wirklich genufreiche Stunden echten farnevaliftischen Frobfinns veriprechen ju tonnen, jumal auch für treffliche Zangmufit und ein autes Tropfchen auf's Befte geforgt fein wirb. Un iconen Masten und allerlei beluftigenden Gruppenbarftel= lungen wird ebenfalls fein Mangel fein, und es läßt fich beshalb ein glan: gender Erfolg biefes Rarnevalsfestes mit Bestimmtheit borausfagen. Billets toften im Borbertauf 25 Cents pro Berjon, mahrend bes Teftabenbs an ber Raffe 50 Cents.

Regel-Eurnier.

Der bor elma Jahresfrift gegrunbete Northwest Zentral-Regelflub pait tig eingerichteter Kegelbahn, Nr. 371
Milwaufee Ave., ein öffentliches
Preiskegeln ab, zu bem alle Freunde
dieses odlen Sports herzlichst eingelaben sind. Es sind im Ganzen sechs.
To-200. A. N. Nogers au E. darbert Ave., 250, 500.
R. Clarf Etc., 181 fau sindhilt von Mehren Ave., 40-100, mehr oder verniaer, E. Woulding an Mehren sechs ben Sanden ber Berren G. Geneiber, Prafibent; Stephan Rlein, Gefretar; Adolph Rruger, Schatmeifter; B. Landau, hermann Sigmund, Albert Groth und Charles Gerftung. Das Turnier wird am Sonntage, ben 23. Februar, feinen Abichluß finden.

Busgezeichnete Tag= und Abend=Schule. Bryans & Stratton Buffnet College, 3.5 Bavafb fibe.

Beirathe-Bigenfen.

Die folgenden Beirathaligenfen murben in ber Of-fice Des Counthelerfs anageftellt: John Kanns, Carotins Alba, S. 19.
Ausolob D. Remmer, Anna D. McManus, 24, 32.
John Lane. Mart Dohenrod. I. McManus, 24, 32.
John Lane. Mart Dohenrod. I. McManus, 20.
Frant C. Berdys. Beatric Tiffan. 26, 22.
Royfton Meakingte, Cora Edwards. 32, 32.
Michael Texcu. Antie Matimire. 23, 21.
John McDansugh. Katie Collins. 27, 21.
Gbarles Diineht. Mart Kispald. 38, 32.
Armandale R. Spiell, Marde L. Arcer. 36, 20.
Gilbert Anderion, Edza Anott. 32, 20.
Konard B. And. Emma Doriet, 27, 19.
Louis D. Goilermana, Johanna Robbe, 24, 10.
Deter Teres, Lena Cifer. 33, 26.
Gottlieb Fris, Ligis R. Bachter. 27, 25.
Barned M. Cotter, Mard Sang and Ludsecska, 27, 28.
Barned M. Cotter, Mard Sang and Andrews.
Muddell Reichtlaufer. 31, 10.
Middell Palaife. Nictotia Bares, 23, 10.
Middell Danall. Comparts. 31, 31.
Gharles E. Mard, Grace A. Gardner, 23, 20.
John Cummings, Annie Diron, 35, 31.
Michael Danall. Sophie Polin, 24, 19.
John Rowland, Bridget Gorley, 38, 27.
John Bomers, Rora Ann, 37, 32.
Milliam Rayseaft, Mard Banadan, 30, 18.

Ban-Grlaubniffdeine

St Mernard Bill Kräuter

Musichtieftich ans Pflangenftoffen jufammengefest, find das harmlofefte, ficherfte und befte Mittel der Welt gegen

Verstopfung,

wicht folgende Beiden verursacht:
Uebeifeit.
Uebeifeit.
Underwiesenschaften Bervofer Lopfschwerz.
Gelbindt.
Beihungen.
Geibfindt.
Beihangen.
Geitensteine.
Geitensteine.
Geitensteine.
Geitensteine.
Geitensteine.
Geden Geden Geden Gerydriamerz.
Geberhatre.
Leberhatre.
Leb welche folgenbe Beiben berierfacht:

Jebe Gamilie folite St. Bernard Rranter . Billen porrathig haben

Sie find in Apotheten gu haben; Breit 25 Cents bie Schachtel, nohlt Gebranchsanweigung, funf Schach-teln für \$1.00; sie werden auch gegen Emplang des Preifes, in Baar ober Bicfinarten, irgend 200bin in ben Let. Staaten, Canada ober Europa frei ge-bol P. Neustaedter & Co., Box 2416. New York City.

Der Grundeigenthumsmartt.

Die folgenden Grundeigenthums-Hebertragungen i ber Bobe von \$1000 und darüber murden amilic

eingetragen:
Carfe Ave., 225 Fuß nördl. von 94. Str., 25-125,
6. C. Stratton an go. G. Stratton, \$1.200.
Chobourn Abec., 93 Fuß filoboft bon Walfnur Str.,
gl. 100, mibr ober weniger, S. C. Congdon an
G. Stod. \$35,000.
P. Str., 123 Fuß weftl. bon Butler Str., 24-57,
3. A. Murbhy an B. A. Lomion, \$7,000.
2.asielbe Grandfild, M. A. Lomion an J. R. Bars
fer, \$3,500.

ict, \$5,000. bren Ace., 157 Fink weftl, bon B. Nabenswood Ace., 31-125, F. McClwain an T. M. Frija, \$3,650. \$3.550.

Ballice Str. 275 Fuß nördl. von 90. Str., 25—25, und andere Grundfüde, 30. J. Gentley an D. Li. Red. \$1.500.

21. Str., 181 fuß öftl. von S. 41. Ave., 75—125, 3. 9. Gentford an J. W. Kiel, \$1.500.

22. Str., 181 fuß öftl. von Luck, \$2.333.

23. 9. Gentford an J. W. Luck, \$2.333.

23. 10. Str., 187 fuß öftl. von Agone Ave., 25—125, 3. 9. Str., 125 fuß öftl. von Agone Ave., 25—125, 4. Court. 25 fuß öftl. von 14. Str., 25—125, 3. 2. Beiftad an A. F. A. Jargens, \$1.100.

24. Court. 25 fuß öftl. von 14. Str., 25—125, 3. 2. Beiftad an A. F. A. Jargens, \$1.100.

26. Etc., 214 fuß öftl. von Latien Ave., 24—145, 3. Kouder an A. F. A. Jargens, \$1.100.

3. Kouder an A. F. A. Jargens, \$1.00.

3. Goreg Str., 279 fuß öftl. von Buhrbenam Ave., 25—125, 3. Souler an A. B. Weigle, \$1.000.

3. Sutt an J. Mengerstf, \$1.337.

Redrie Ave., 130 fuß iftl. von Babaufia Ave., 25—177, und andere Grundfüde, G. F. Chorenipth an D. Sparengel, \$3.650.

Redrie Ave., Eldochecke Bloomingdale Ave., 50—104; C. Sparengel, \$3.650.

26. Str., 286 fuß well. von Etate Str., 50—125, und andere Grundfüde, M. M. Greenough an F. G. Greenough \$3.500.

26. Ausgelicht an A. Reljon, \$3.500.

26. Ausgelicht an A. Reljon, \$3.500.

26. Str., 287 fuß well. von Etate Str., 50—125, und andere Grundfüde, M. M. Greenough an F. G. Greenough \$3.500.

26. Ausgelicht an A. Fellon, \$2.500.

27. Etc., 28 Fuß öftl. bon Landers Ave., 98—123, M. in C. an die Belten State Bort, \$8.435. e Etr., 275 Guß nordl. von 90. Etr., 25-20, andere Grundftude, D. 3. Bentley an D. 26. Archer Ave. 100. 100 C. an die Wenten 2018-129, M. in C. an die Wenten 2018-120, S. 435.

T. Str., 26 Fuß öftl. von Langley Wee. 18-100, T. & Handley M. E. Gridfon, \$5,000.

Loomis Etr., 48 Fuß fildt. von 60. Str. 24-124, M. in C. an die Wedter Stg., A. and E. Affin.

\$1.102.
Morgan Str., 50 Auß fübl. von 60. Str., 25—125, C. Lochet an C. Jorn, \$3.500.
Union Abe. 25 Guß fübl. von 49. Str., 50—113, P. Piatelger an J. Strauß, \$5.000.
Chijabeth Str., 236 Auß nivbl. von 51. Str., 25—124, 2. D. B. Dechatelets an G. Dechatelets, \$2.000. 124. C. D. Degaterers an G. Leaguerers, \$2,000.
Indiana Wee, 75 Gub fühl. von 24. Str. 23—1703. A. Reinton an R. B. Judah. \$7,000.
Buffer Str., 125 Fuß näedl. von 30. Str., 25—125. D. Lindemann an C. Jarn. \$5,000.
Johnkon Str., 184 Kub nördl. von W. 13. Place, 34—100. K. Svotr an J. G. Krat. \$2,600.
Monroe Wee, 150 Auf nördl. von G. Str., 35—100.
A. B. Gaae an M. Parlott, \$3,100.
A. B. Gaae an M. Parlott, \$3,100.
A. Str., 24—124.
J. Japoticho an M. Japoticho, \$2,500.
Lewitt Str., 34 Ruß nördl. von Krantlin Str., 24—125. M. Bauerle an J. Ginrich, \$2,500.
Albann Wee, Südneck-Get Brook Str., 20—175.
B. Cauterman an G. G. Brebet, \$1,550. 60—(13), 28. Springer an ore universal von East-cago, \$23,000. Union Ave.. Aordmen-Ede 53. Str., 484—125, S. B. Opoje an G. A. Shored. \$4,000. S. Etr., Elivnech-Ede Crie Ave.. 125—135, C. B. Denahy an M. D. Pearce, \$12,500.

Scheidungstlagen

wurden eingereicht bon Gi D. gegen Abeie E. Berre, wegen Trunfindt: Rade gegen Thomas G. Thiler, wegen Berlaffent; Margaret gegen Mott Doption, wegen Berlaffent; Abrier gegen Marta Golterbach, wegen Berlaffent; Relie gegen Chartes G. Belliams, wegen Trunfincht nud graupen er Debandung; Emma gegen Jafob Miller, wegen Berlaffent; Caroline genen Billiam L. Berbour, wegen Berlaffent; Munie gegen Billiam Ferquion, wegen Geberucht; Ellen B. gegen Hilliam M. Zurich, wegen Berlaffent; Munie gegen Billiam M. Zmith, wegen Chebrucht.

Tobesfälle.

Rachfolgend veröffentlichen wir die Lifte ber Denteichen, über berent Tob bem Gejnnobertamt gwijchen geftern und bente Melbung guging: Rriedrich Soeffter, 654 Lincoln Abe., 43 3.
Marie Lenbte, 182 Am 3 3.
Marie Lenbte, 182 Am 3 3.
Mr. Frin Rieder, 262 Sheffield Ave., 56 3.
Mr. Frin Rieder, 28B Tearborn Str., 38 3.
Hageld Hotrasut, 199 S. Western Voe., 2 3.

Marftbericht.

Chicago, ben 17. Februar 1896. Breife gelten nur für ben Grogganbel. Bemilfe.

m ff e.

Robl, \$3.00-\$3.00 per Hundert.
Liumenfod, \$3.00-\$3.50 per Kifte.
Edlerie, 124-22e per Tugenb.
Catat, biefvoer, 75-\$1.00 per Kord.
Kartoffeln, 18-22e per Bubel.
Inicheln, 22-te per Bubel.
Inicheln, 24-te per Bubel.
Inicheln, 51-590 per Fak.
Moberiben, 75-90e per Fak.
Moberiben, 75-90e per Fak.
Gurfen, \$1.75-\$2.00 per Cukenb.
Crbien, grüne, \$1.10-\$1.25 per 13 Luffel.
Tomatocs, \$1.25-\$1.50 per Luftel.

Edladigeflügel. Dubner, 8-9ge per Pfund. Truthubner, 9-13je per Bfund. Enten, 10-13c per Pfund. Ganje, \$6.00-\$7.50 per Dubend.

Rüffe. Butternuts, 20-30c per Buibel. Didorn, (0-tot per Buibel.

Butter. Befte Rahmbutter, 18je per Bfunb. Somals.

Edmals, 61-Sie per Bfanb. Gier. Frijde Gier, 121-13c per Dugend. Boladtbich.

grang ro re von 1250—1400 Pf., \$3.90—\$4.42. Bibe and Farien, \$2.85—\$3.60. Laiber von 100 bis 400 Pfunt, \$3.25—\$6.60. Schweine, \$4.05—\$4.15. Schafe, \$3.20—\$3.50. Gridte.

Winen, \$1.00-\$2.00 per gas. Bananen, 50c-\$1.00 per Bunt. Epfeffnen, \$1.75-\$3.25 per Rife, Mannas, \$1.25-\$2.00 per Jugens. Berfel, \$1.25-\$3.50 per Fas. Bitronen, \$2.50-\$3.50 per Rifte. Bilaumen, 50c-\$1.00 per Rifte ju 15 Binif.

Sommer . 2Beigen. Gebruar 633-65e; Dai 658c.

Binter . 28 cijen. Rr. 2. bart, 673 - 674c; Rr. 2, roth, De.

20 a i s. Rr 2, gelb, 28fc; Rr. 3, gelb, 401-20fe. Roggen. 91: 2. 36-334c.

30-38c.

pafer. 2, meif, 21]c; Rr. 3, meif. 10] St. Brid Ar. 3, Berg. 211.50—\$12.50. Ar. 1 Timothy, \$11.50—\$12.50. Ar. 2 Limothy, \$3.00—\$11.00.

Abendpost.

Cijdeint taglich, ausgenommen Conntags. herausgeber: THE ABENDPOST COMPANY. "Abendpoft" - Gebaube 203 Fifth Ave Swifden Monroe und Abams Str. CHICAGO.

Telephon Ro. 1498 und 4046.

Preis jebe Rummer . Durch unfere Trager frei in's Sans geliefert wochentlich Jahrlich, im Boraus bezahlt, in ben Ber. Staaten, portofrei Jahrlich nach bem Auslande, portofrei \$5.00

Gin Triumph des Menfchengeiftes.

Der Entbedung ber Rontgen'ichen Strahlen, bes lentbaren Luftballons bes Nordpols reiht sich würdig eine andere menschliche Großthat an, bie ebenfalls erft in ben jungften Za= gen bollbracht worden ift: In Chi= cago ift ber felbstthätige Barteiton= bent erfunden worben. Diefe munder= bare Maschine befteht aus mehteren hundert icheinbar lebenden Mannern, Die in Bahrheit burch einen merkwür= bigen Mechanismus in Bewegung ge= fest werben. Sie scheinen wirklich gu geben, zu rauchen, zu fprechen und fich mit einander gu ganten, aber fobald auf einen berborgenen Stift gebrudt wird, find fie bentunfahige, fprach= und willenlofe Glieberpuppen. Jebe biefer Buppen - in ber Runftsprache "Delegaten" genannt — ift bem au= Bern Unfeben nach ein felbstftandiges Wefen, beffen Nerben und Musteln In feiner eigenen Zentralftelle aus gelentt werben. Gine nahere Untersuchung ergibt jedoch, daß sie sämmt= lich einem einzigen Geifte unterthan fir b, ber fie mittels unfichtbarer Faben cher fentt, baf fie lebenben Men-

mit berbluffender Raturtreue n bas Geheimniß biefer Erfinbung find bie Gelehrten noch nicht gang eingedrungen, boch find fie durch einen Bufall wenigstens auf die richtige Spur gekommen. Der bon bem Erfinder für den erften Berfuch angestellte herr, ein Chicagoer Alberman Ramens Mabben, ließ nämlich bas Buch liegen, welches die Weifungen für den Betrieb bes zusammengefetten Mechanismus enthielt. Mus biefem Buche erfieht man, baß jeder Puppe ein Name bei= gelegt war, ben ber Mann auf ber Bühne nur auszusprechen brauchte, um Gen betreffenden Delegaten empor= freden und bestimmte Sage fprechen gu laffen. Wahrscheinlich berfetten die Schallwellen den Draht in Schwin= gungen, mit bem jede einzelne Buppe verbunben war. Sagte 3. B. ber fo= genannte Borfigende: "herr Jones hat bas Wort," fo erhob fich bie mit Diefem Namen bezeichnete Buppe bon ihrem Site und fprach einige Borte, die für einen Untrag erklärt murben. In dem Buche war genau verzeichnet, wann jebe einzelne Buppe aufgerufen werden follte, und was fie fprechen würde. Es glich ber Partitur, Die ber Leiter eines großen Orchefters por fich hat, und die ihm fagt, mann Die Beigen, Die Floten ober Die Bratichen einzuseten ober zu baufiren haben. Mur brauchte ber Borfigende ber felbit= trätigen Konvention teinen Zattflod ichwingen, um ben berichiebenen Mitmirtenben bas Beichen gu geben. Es ging Alles von felbft in fo vor= züglichem Tatte, daß tein einziger fton gu horen mar, und bie Bei

Der Erfinder biefer geiftreichen De fchine ift fo bescheiben, bag er nicht annt fein will, boch bermuthet man, bag es ein Genius namens Billy Lo= rimer ift, ber früher einmal Ronftab= ler war und fich nachher zu der hoben Stellung eines Rongregabgeordneten emporichwang. Billy mag einige Ge= hilfen ober Sanblanger bei feiner Ur= beit gehabt haben, aber ber Grund= plan ift in feinem Ropfe allein ent= ftanben und nur nach feinen Ungaben gur Musführung gebracht worben. Er hat die Welt im Allgemeinen und die Stadt Chicago im Befondern mit ei= ner Mafchine beschenft, beren Bolltom= menheit alle Phyfiter und Mechaniter Erstaunen und Bewunderung erit. Go viel Rraft entwidelt biefe afchine, daß fie 150,000 republita= de Babler umberichleubert, wie

tungen mahrheitsgemäß berichten

fonnten, es habe in ber Berfamm=

lung eine unerhörte Sarmonie ge-

herrscht.

Geparator Die Mehlftäubchen. Comit ift jett bas größte aller Aros eme gelöft und auch bas felftftanbige Mitische Denten überflüffig gemacht rben. Die Lorimer'iche Maichine mt ben republitanifchen Stimm= oern jebe läftige Arbeit ab, erspart nen alle geiftige Unftrengung und just fie bor allem Ropfgerbrechen. ou put your ballot in the slot we do the rest."

Rod immer friegeluftig.

MIS burch ein internationales chiedsgericht entschieden murbe, bag e Ber. Staaten bon Amerita fein echt hatten, Die Beringfee als ge= floffenes Meer gu behandeln, murbe eichzeitig bestimmt, bag fie Gcaperfag an die canadifchen Geehunds= ger bezahlen mußten, beren Schiffe to Beute fie gewaltfam beidlag= hmt hatten. Ueber Die Sohe Diefer ichabigungsfumme follten fie fich ber unmittelbar mit England indigen, ober, wenn eine folche fanbigung nicht möglich fei, aberein Schiedsgericht anrufen. itsfefretar Grefham einigte fich bem Bertreter Großbritanniens bie Summe bon \$425,000, boch rte fich ber Rongreß, Diefer Mbng beigutreten. Biele Genato= b Abgeordnete behaupten, bag r Schaben ber Canadier hoch= auf \$100,000 belaufe. Deshalb bem Genate ber Entwurf zu einem en Bertrage unterbreitet worben. ngufolge ein anberes Schiedsgericht theure Beitrage an Tempelritter-Lotfegen foll, ob und bis zu welcher | gen und andere Ritterorben? - Beil | gen haben, und Mitleid ift nicht am

Sobe die canadifden Jager burch bas widerrechtliche Borgeben ber Ber. Staaten geschädigt worden find.

Darüber erhebt fich nun wieber ein großes Gefchrei in ber ameritanifden Jingopreffe. Es ift eine Schmach und Schande, fagt biefelbe, baß wir Die Canadier für die nieberträchtige Musrottung unferer Seehunde auch noch belohnen follen. Diefelben haben un= fere heerden, die fich auf Millionen Stud beliefen, in ben legten givangig Jahren auf wenige taufend Stud her= untergebracht, fodaß ben Ber. Staaten eine große Ginnahmequelle verfcoloffen worden ift, und die Ginge= berenen ber Mleuten jest bon ber Regierung gefüttert werben muffen. Satten wir nur genug Schlachtfchiffe, fo brauchten wir jest um fein Schiebs= gericht zu betteln, fonbern wir fonnten ben Englandern und ihren canadi= ichen Schütlingen bie Bilbbieberei im Beringsmeer mit guten Rugeln ber-

Somit follen ben erfchlagenen Gee= hunden gur Guhne ungezählte Menichenleben geopfert werden! Damit Die Bundesregierung jahrlich bochftens \$250,000 Bachtgelb beziehen fann, foll menigstens \$100,000,000 Rriegsichiffe ausgeben, beren jahrli= cher Unterhalt nachher ebenfalls viele Millionen foften wurde. Zwei große Rulturvölfer follen fich gegenfeitig gers fleischen, bamit bie Gehnsucht jeber amerifanifchen Dame nach einem Geal= ffin-Mantel geftillt werben fann. Die größten Rarren fiben mahrhaftig nicht in den Irrenhaufern.

Thatfachlich follen wir bie Canadier nicht dafür belohnen, baß fie "unfere" Geehunds-heerben ausgerottet haben, fondern wir follen Buge bafür begahlen, daß mir allem Bolferrechte gumi: ber auf offenem freien Meere Berhaf= tungen bornahmen und Maaren beschlagnahmten. Sätten wir bie Geehunde baran verhindert, bon ben Alleuteninfeln fort in bie weite Gee hinauszuschwimmen, fo maren fie auch nicht bon Fremben erlegt worden. Weil aber bie Robben wilbe Thiere find, Die im Dzean ihrer Rahrung nachgehen und nur gur Brutgeit auf bie Infeln fommen, fo tonnen fie auch nicht mit Biebheerben verglichen werben, Die fefte Gigenthumer haben. Sonft tonnte 3. B. auch Deutschland Die Staliener bafür beftrafen, baß fie bie über bas Mittelmeer manbernben beutschen Zugvögel abfangen und tod= Die gefiederten Infettenfreffer ber beutschen Landwirthschaft ficherlich unentbehrlicher, als die Rob-

benvelze ben ameritanischen Ladies. Mis fich Die amerifanische Regierung, begm. ber Staatsfefretar Blaine, auf ben Standpuntt ftellte, daß bie Beringfee ein "mare clausum", b. h. ein geichloffener ameritanischer Binnenfee fei, ba murbe bas auch hiergu= lande bon unterrichteten und einfich= tigen Leuten als Unfinn bezeichnet. Bie icon ein Blid auf Die Landfarte zeigt, ift Die Beringfee ebenfo menig und noch weniger ein geschloffenes Meer, als bie Rordfee. Sie gehort allen feefahrenden Bolfern, und Die Thiere, die in ihr leben, find jagdba= res Wild für die Jager und Gifcher aller Rationen. Gin wirtfamer Schut ber Robben, ber ja allerdings wiin= fchenswerth ift, lagt fich nur im Wege ber Bereinbarung mit allen betheilig= ten Mächten erzielen, nicht aber burch ein willfürliches und einfeitiges Befet ber Ber. Staaten. Ueberdies erfor= bert es unfere Chre, bak wir die Ent= icheibung eines Schiedsgerichtes aner= fennen, beffen Ginfegung wir felbft verlangt haben. Rur mabnfinnige Menfchen tonnen wünfchen, daß es wegen ber Seehunde in Alasta gu einem Rriege zwischen Großbritan= nien und ben Ber. Staaten gefommen

Wer verficht das ?

Die Männer find in ber That turg= fichtig und schwer von Begriffen. Das ift uns allen ichon oft gejagt worden. Gin Jeber von uns hat bas befannte: "Ach, das versteht Ihr nicht," schon oft aus lieblichem Munde gehört, und Menschenkundige haben ichon längst feftgeftellt, daß uns Mannern ber feine weibliche Inftintt, Die "Intuition", bie unvermittelt bas Richtige erfennen läßt, völlig abgeht. Und boch haben wir's nicht geglaubt und noch unfere Gloffen - angugliche Rebensarten bon "unlogifchem Denten", "langen Saaren und furgem Berftand" und bergl. mehr - gemacht, wenn wir bie Wahrheit einer fifn aufgestellten Be-

hauptung nicht einsehen tonnten. So haben wir - die große Mehr: zahl ber Männer — auch bisher noch immer nicht einsehen tonnen, gu meffen Rut und Frommen die Frauen bas Stimmrecht und alle bamit berbunde nen politischen "Rechte und Bflichten" anstreben. Daß ben Frauen felbft ba raus fein Bortheil erwachfen fann, bas tonnten felbit wir mit unferm befchrantten Berftand merten, und muffen Die Frauen natürlich fcon viel früher eingefehen haben - warum al-

fo ftreben fie banach? Diefe Frage wurde jungft einer reigenben jungen Frau gestellt, bie, obgleich gludliche hausfrau und Mutter, boch bem Frauenstimmrecht eifrig bas Wort rebete. "Sagen Sie mir, wie ift bas möglich?" fchloß ber Fragefteller. Buerft gudte ein leifes, halbverächtliches Lächeln um ben "guten" Mund ber lieblichen Sausfrau, bann aber mochten bie ernsthaft, faft beforat auf ihr ruhenben Mugen ihres Ghe= berrn und feiner Bafte fie mohl rubren. ber hochmuthige Bug berichwand, und mit innigem Musbrud rief fie laut: "Mein Gott, weil Ihr mich bauert, Ihr armen Manner!" Die maren "baff" fie aber fuhr nun eifrig erflarenb fort: "Beshalb blühen bie Masten-- Weil Ihr ba bunte Rleiber balle? tragen burft. Beshalb bezahlt 36r Ihr ba einmal einen Sut mit hubiden Febern, Rode mit Spigen befegt und bergolbeten und verfilberten Bierrath tragen bürft. Beshath brangen fich Die jungen Leute in Die Miligregimenter, weshalb herricht hier jest ein jo "militarifcher" Beift? - Beil Die Unifor= men bunte Farben zeigen und bie blanten Meffingtnöpfe Guch wohlgefällig find. Glaubt 3br benn, ich und Taufenbe Frauen feben nicht, wie 3hr Guch bergehrt in Sehnfucht nach hubichen, farbigen Rleibern - anbern Rleis bern, als ben gewöhnlichen, wie cern Ihr Guch fcmuden mochtet mie nir, wenn Ihr's nur magtet, wenn Shr Guch nicht boreinanber ichamtet wegen biefer "weiblichen Schwäche"? Sahaha, "weibliche Schwäche", bas ift töftlich! Ihr habt nur ben Muth nicht, ihr armen Manner! - Co, nun wißt

3hr'2!" Und wieder lachte bie reigende fleine frau, beren Röpfchen roth geworben war bor Erregung, und fie fächelte fich Rühlung gu mit bem fpigenbefeg= ten Facher. Gin paar Sefunben bergingen, bann fand ihr Gatte bas Wort: "Ja, aber fage mir nur, was hat das Alles mit bem Frauenstimmrecht gu thun?" - "Ja verfteht ihr benn gar nicht," erwiderte fie in ehrlichem Erftaunen, "begreift 3hr wirklich noch nicht? Die Frauen follen bas Stimm= recht haben, Frauen follen in Die Befetgebung fommen und bann Befege erlaffen, Die für berfchiebene Belegen: beiten GudMannern beftimmte Trachten borichreiben. Dann ift Guch geholfen. Dann fonnt Ihr Gure Unguge wechfeln wie wir, bann braucht 3hr Guch nicht mehr zu scheuen und gu fcamen, bann fonnt 3hr Guch fcmuden - benn bas wird balb weiter greifen - und bann werbet Schr befriedigt fein. Mus Mitleib mit Euch bin ich Frauenrechtlerin."

Liebe und Barmbergigfeit fprechen aus biefen Worten. Gie ift eine echte Frau, Diefe Frauenrechtlerin, und wir muffen uns in Demuth beugen por ihrem ichnellen Berftanbe, benn mir berfteben ibn nicht.

Miterebenfion und Bivildienft: Meform.

Wenn man die mehr ober weniger offenen ober verstedten Rlagen ber Wafhingtoner Abtheilungsporfteber über die gunehmende Arbeitsunfähigfeit vieler ihrer Ungestellten hort, und weiß, wie rathlos fie ber Frage, mas mit biefen Leuten gu thun fei, gegen iiber fteben, bann wird man an bes Wort erinnert: "Das ift ber Fluch ber bofen That, daß fie fortzeugend Bofes muß gebaren". Allerdings mar es teine bofe That, als man ben Ge= brauch einführte, Leute, Die mahrend bes Burgerfrieges im Freiwilligenbeere gedient hatten, im Regierungs= bienft anguftellen, aber es mar un= flug und brachte bem Dienft Schaben. und heute noch, breißig Jahre nach Beendigung bes Burgerfrieges, leibet ber Berwaltungsbienft ber Regierung baran. Es maren eben nicht immer Die Beften, Die fich bei ber erften beften Gelegenheit eine "ehrenvolle Entlaj= fung" aus bem Rriegsbienft ficherten. Biele richteten, nachdem fie bas Sand= gelb (Bounth) eingestedt hatten, ihr ganges Sinnen barauf, möglichft bald wieder frei gu tommen. Wenn ein ernfter Rampf bevorftand, fand man Dieje Leute immer auf ber Rranten= lifte und eine Schramme ober Beule mußten fie gur Erlangung ber Dienft: entlaffung ausgunugen. Es ftimmt nur mit bem Charafter folder Leute überein, wenn gerabe fie fich gu Stellen im Bermaltungsbienft brangten. Solche Leute taugten aber als Beamte nicht viel mehr benn als Solbaten, und es ift nicht au bermunbern, wenn fich heute nach breißig Jahren ihre Leiftungsfähigteit nahezu auf Rull ftellt. Das find die Leute, die ben Departementsporftebern am meiften Ropfzerbrechen machen, benn fie halten mit ausbauernfter Babigfeit an ihren Boften feft; aber auch bie Leiftungsfähigteit Unberer, Die fogufagen ehrliche Invaliden waren und eifrig und nach Rraften ihren Dienft ber feben, ift nach ber langen Reihe bon Sahren immer geringer geworben und wird noch immer geringer werben, mabrend fie noch eine giemliche Reihe bon Sahren leben fonnen. Bas foll

nun aus ihnen wer ben? Sier und ba hat fich ein Abthei: lungsvorfteber in feiner Roth einmal ju bem belbenhaften Entichluß auf gerafft, ein Dugend ber nugloseften Leute gu entlaffen, ba erhob fich aber jedesmal ein folder Entruftungsfturm, bag ihm auf Jahre hinaus, wenn nicht für immer, Die Luft gu einer Wiederholung verging. So fommt es, daß ber Gedante, eine 211= terspenfion einzuführen, immer mehr bon fich reben macht und auch bei ben höheren Beamten vielfach Befürwor tung finbet - fie feben eben in ber Benfionirung ber nicht brauchbaren Leute bas einzige Mittel, fie los ju

Ratürlich mare etwas "Bofes" auch barin nicht enthalten, aber bie Benfionirung von Leuten, die Zeit ihres Lebens begünftigt murben, mare, wie unlängft ausgeführt murbe, ein Unrecht gegen die Millionen Arbeiter, Die immer nur auf ihre Arbeit angewiesen maren. Wollte man folgerichtig ban= beln, fo mußte man freilich bie Benfionirung ber nicht unter bem Bivilbienft = Bejet angeftellten Beamten und Clerts befürworten, benn bieje wurden gum größten Theil angestellt, weil es ihnen unmöglich war, auf an= bere Beife einen austommlichen Berbienft gu finben. Gie find beffen beute noch viel weniger fahig. Gie murben aus Mitleid angestellt, und nicht megen ihrer Tuchtigfeit, und aus Mitleib, nicht ihres Berbienftes wegen fonnte man bemnach ihre Benfionirung anempfehlen. Aber wie Alles, fo muß auch bas ichone Mitleid feine GrenBlage, wenn es ohne Berbienft vine Beeinträchtigung Anberer bebingt.

Mus bem Gefagten geht ichon berbor, daß die jest häufig gemachte Behauptung - Die Forderung nach Ginführung einer MIterspenfion fei Die birette Folge ber bon Bielen fo bitter gehaften Bivilvienft=Reform-burchaus binfallig ift. Jene faliche Unficht ftust fich auf die Thatfache, bak bei gemiffenhafter Pflichterfüllung unter bem Zivildienft-Gefete Entlaffungen nicht ftattfinden fonnen und bie Unftellungen thatfachlich auf Lebengbauer find. Die Statistit wurde aber zeigen, daß die burchichnittliche Dienstzeit ber nach Wettbewerb = Briifungen angestellten "Clerfs" und Beamten geringer ift, als bie ber aus Mitleid und (gur Belohnung politifcher Dienite) auf Berlangen bon Senatoren und Rongregmitgliedern angestellten Loute. Lettere funten in ber Regierungsanftellung eben nur Berforgung und fanden fie, jene traten nicht in ben Regierungstienft ein, meil fie fonft feinen Blat finden tonnten, fonbern weil fie glaubten, fich weiter hinaufarbeiten ober fich mit ber Zeit eine anbere, beffere Lebensstellung erringen gu fonnen, mogu ihnen die Regierungsanftellung verhelfen foll. Derfelbe Beift, ber fie beranlaßt, fich ber Prüfung im Wettbewerb mit Unbern gu untergie= ben, wird ihnen zumeist auch ferner treu bleiben, und fie veranlaffen, in ber ihnen gebliebenen freien Beit Die Gefete ober Medigin gu ftubiren. Es herricht unter bem Bivildienft-Befebe ein fortwährendes Drangen bon unten nach oben, bas ben gangen Dienft frifch und lebendig erhalt und ihm immer neues und bas befte Material gu= führt. Solde Leute werben, auch wenn fie bas Alter, in bem ihre Leiftungsfahigfeit aufhört, erreicht haben, in ber Regel nicht vollständig mittellos baftehen und auf das Mitleid angewiesen

Das alte Spitem berUnftellung, bas querft falich angewendetem Mitleid entfprang, hat die jegige Lage - melche die Benfionirung vieler gu Greifen geworbenen Regierungs-Clerts beinahe nothwendig macht-gezeugt, nicht bie Bivildienst = Reform, ber ihre Gegner gern etwas am Beuge fliden wollen. Mus Gutem fann auf Die Dauer nur Gutes tommen.

Lofalberimi.

Bu idarf madt ichartig.

Die Bermaltung ber "Aderbauund Gewerbeschule für Anaben" in Glenwood weigert fich, ihren bisheri= gen Kontratt mit bem County gu er= neuern. Rach diefem Rontratt er= hielt die Anftalt aus ber Countytaffe eine runde Gumme bon \$10,000 als Roft- und Lehrgeld für bie Rnaben, welche aus Coof County an Die Unftalt geschicht murben. Gin neues Bejeg schreibt nun bor, bag bas County für jeden Anaben \$10 per Monat an Die Unftalt gablen foll. Siernach wurde bas Inftitut bon Coof County \$24,000 erhalten, aber ber County= rath-Profibent erffart, wenn bie Beichaftsführung ber Unftalt feinen Spezial-Rontratt abichliegen wolle, murben bie Countpbeborben berfelben einfach feine Zöglinge mehr überwei-

Frau Groth muß bleden. Frau Emilie Groth, welche bor Rurgem eine Chefcheibungstlage gegen ihren Gatten Beinrich einleitete, murbe geftern bon Richter Gib= bons angehalten, dem Bertlagten bis gur endgiltigen Prozegenticheibung \$20 monatliche Alimente gu gablen. Die Cheleute trennten fich, nach einer taum zweijährigen Ghe, im Juli 1895, und die Unwälte bes Berflagten machten geltenb, bag ihr Rlient, ein 65 Jahre alter und gebrochener Mann, unbedingt bem County gur Laft fallen würde, wenn ihm feine Battin, Die ihm Die Thur gewiesen, und ein monatli= ches Gintommen bon \$60 habe, nicht ju Silfe tomme. Bon bem Grundfak ausgehend, daß mas bem Ginen Recht. bem Undern billig ift, entschied ber Richter benn auch ju Gunften bes Mannes, und gegen bie Frau.

Gin bofer ", 21ffe".

Mus lauter Rarnevalsfreude hatte fich geftern ber 42 Jahre alte S. B. Rittel, Rr. 1556 R. Salfted Str. wohnhaft, einen gründlichen "Affen" gefauft, ben er Abende an ber Gde bon Clart und Mabifon Str. gum Saudium ber nicht Benebelten um= herichleppte. Ploglich ftolperte Rittel über ben Rinnftein, fturgte mit voller Bucht gu Boben, und heute liegt er mit einem entsetlichen Jammer und einer flaffenden Ropfwunde im County-Sofpital barnieber.

Weneridreden im "DemingSotel".

Durch einen überheigten Ofen brach gestern Abend im dritten Stodwert des "Deming Hotel", Nr. 136 Madison St., Feuer aus, das aber bon ben recht= zeitig alarmirten Lojdmannichaften bald wieder gedämpft war. Immerhin haben bie Flammen einen Schaben bon etwa \$200 angerichtet.

Der Sotelgafte bemächtigte fich bei Musbruch bes Branbes eine panifar= tige Aufregung, bie fich erft nach geraumer Beit wieder legte.

Unter den Radern.

Un ber Montrose Boulevard = Gi= fenbahnfreugung wurde geftern ber 66 Jahre atte Signalmarter Jatob Reller bon einem Chicago=, Milmau= tee= & St. Paul-Personengug über= fahren und auf ber Stelle getöbtet. Man bahrte feine Leiche vorläufig in Eisfeldt's Morgue, Rr. 86 Racine

Abe., auf. Die Familie bes Berungludten wohnt Dr. 2049 Lincoln Place.

Stadtrathefitung.

Wenn man Leute von Einflug argert.

Die bon herrn Derfes gut geheißene Umwandlung bes gwijden Salfted und Michigan Avenue befindlichen Theiles der Jacfon Strafe in einen "Boulevard" icheiterte geftern Abend im Stadtrath an bem geichloffenen Biderftande Derjenigen Stadtväter, welche noch immer barauf hoffen, un= ter bem Firmanamen "Central Glectric Railman Co." ein gutes Gefchaft mit biefer Strafe machen gu fonnen. Es ftimmten für ben Untrag - Ballard, Judah, Sepburn, Madden, Bennett, Carter, Batfon, Sambleton, Campbell, Stanwood, Holman, Saas (15. 28.), Schermann, Mahonn, Powers, Chlert, Maltby, Manierre. Chapman, Milne, Schlate, Butler, Roble, Greenacre, Mann, Sowell, Chadwid und D'Reill. Dagegen -Coughlin, Gleafon, Beft, Deift, Doerr, Martin, Studart, Coote, Saas (7te 28.), Slepida, Rohde, Bidwill, Engel, Reats, Mugler, Lammers, D'Connor, hartwid, Schoendorf, Larfon, Currier, Finfler, Fofter, Bigane, Canle, Mulcahn, McCarthy und Chepherd. Es murden alfo je 28 Stimmen für und gegen bie Magregel abgegeben. Bu ihrer Annahme maren 35 Stimmen erforderlich gemefen. Bahrichein= lich wird bie Borlage in ber machften Sigung noch einmal gur Abstimmung aufgerufen werden. 3m Berlauf ber Debatte wiederholte "Johnny" Bowers feine icon por bem Strakentomite ab= gegebene Erflärung, bag er in biefer Ungelegenheit nicht herrn Derfes ber= trete, fondern ben Bunichen . feiner Ronftituenten Rechnung trage. biedere Coughlin wollte feinem Freun= be Powerd nicht glauben. Er fprach bon Bauernfangerei. Es handle fich bei ber Borlage nicht um bie Unlegung eines Boulevards, fagte er, fonbern barum, einer Ronfurreng-Befellichaft bes herrn Derfes von bornherein ben Boden zu entziehen. Der Jubelgreis Campbell hielt eine feiner berühmten blumenreichen Reden über ben Rach= ruhm, welchen Die Stadtväter fich fichern murten, wenn fie für ben Boulebard flimmen murben. Er fprach und fprach. Um ihn her begannen feine Rollegen einzuschlafen, Alb. Saple unterbrach ihn bergweifelt mit einem

Daß es nicht tlug ift, einflugreiche und mächtige herren gu argern, bas wird bie Bermaltung ber Battern D erfahren. Dieje hat dem republitani= ichen Zentralausschuß am legten Samftag für bie Abhaltung ber Ronvention in ihrem Lotal \$100 Miethe berechnet und es bann unterlaffen, bas Lofal zu beigen. Auch fehlte es an Stühlen für Die Delegaten, fo bag Stadtschreiber Ban Cleave an die Baf fenhalle bes 3meiten Regimentes für Die leihweife Ueberlaffung bon Giggelegenheiten aus eigener Tafche \$5 bezahlen mußte. Die herren Politi= fer haben diefe rudfichtslofe Behand= lung fehr übel genommen. Beftern Abend beantragte Madben, bag Die "beiben unschönen Baraden, welche bas Seeufer verungieren, für Die feine Ab= gaben an bie Stadt bezahlt merben, obaleich fie icon feit Sahren nicht mehr für Miligzwecke gebraucht, fondern für mehr ober weniger zweifelhafte Bergnügungen bermiethet merden." unberweilt abgetragen werben follen. Der Boltsmann Coughlin op= ponirte Dem Antrage. Rach feiner Unficht find Die beiben großen Stalle ebenfo icon wie bas Mufeums-Bebaube und für Die Stadt ebenfo nothmendig wie diefes. Madbens Untrag murbe mit 41 gegen nur 14 Stimmen

Untrag auf Bertagung, aber Camp-

bell ließ fich nicht ftoren. Un ber 216-

ftimmung anderte feine Rebe nichts.

angenommen. Manor Swift betirte ben auf Alb. Studarts Antrag gefaßten Beichluß, bag ber Rontratt für die Errichtung bes halfteb Strafe-Biabutts im Schlachthaus-Begirt rudgangig gemocht werben folle.

Gin Antrag, ben Theil ber Gage Farm (biefelbe ift ftabtifches Gigen= thum und murbe als theilweifer Gr= fat für bie bon bem weiland Stadt Schatmeifter Gage beruntreuten Gelber an bie Stadt übertragen), welcher in ber Gemartung Riverfide liegt, bem Stadtgebiet anzugliedern, murbe bem Suftig-Musichuß überwiefen.

An ben Gifenbabn-Ausichuk ging ein Antrag bes Alb. Deift, welcher bezwedt, daß alle Züge, ehe sie die Archer Abenue paffiren, 100 Fuß bor be: Rreugung anhalten follen.

MIb. Coughlin brachte einen Berordnungs-Entwurf ein, nach welchem es Beschäftsleuten gestattet fein foll. bor ihren Lotalen brei Tug breite und 4 Jug hohe Plattformen anzubringen, um barauf Baaren auszulegen. Auf Seitenwegen, die mehr als 18 Jug breit find, follen bie Blattformen vier Fuß breit fein burfen. Fur biefe Blattformen foll eine jährliche Abgabe von \$25 an die Stadt entrichtet merben. Die Borlage wurde bem Musichuß für Rechtsfachen überwiefen.

Alb. Campbell feste es burch, bag ber Dber-Bautommiffar angemiefen murbe, einen jahrlichen Rontratt für alle Berbefferungen abzufchließen, mel= che in ber 12. Ward unter bem Snftem ber Spezial-Befteuerung borgenom= men werben.

Gine gemifdte Befellichaft.

Gefängnigbirettor Whitman brachte geftern weitere 15 Sträflinge nach bem Buchthaus in Joliet. Es waren bies Die Spigbuben John Abams, Robt. Burton und Chas. Turner; Die Ginbrecher Fred Albert, Com. Collins, Beter Johnson, Chas. Johnson, 28m. Reinhardt, Chas. Smith und 28m. Settles; bie Raubgefellen Jenn Dunn, Bm. Gides und Ellsworth Liver= pool, fowie die Falfcher S. Dean und Chas. Aline.

Die neuen Buchthäusler muffen auf unbestimmte Beit Die geftreifte Jade tragen.

Bolitifmes.

Kandidaten für die fommende Stadtwahl.

ler, je awei.

Nadion gegenüberftellen.

mögliche Randidaten auf bemotrati-

icher Geite bie Berren C. F. Gunther,

Dr. B. F. Brown, Leopold Mog und

B. 3. Gerton genannt, mabrend man

auf republitanifcher Seite Die Berren

Edjon 3. Reith, B. R. Sterling und

John D. Woodward mit ber Romina=

tion in Berbindung bringt. In ber

britten Barb hat fich bei ben Demo-

fraten herr Dublen Colon als Ran-

bidat gemelbet. Die Auswahl bes re-

publitanischen Randibaten wird man

herrn Berrn M. Sull überlaffen. In

ber vierten Ward will ber "berdienft=

volle" Ald. Sepburn fich um die Bie-

bernomination bewerben, wenn es ihm

nicht gelingen follte, die republifanische

Uffeffors = Randidatur bes Begirts gu

tapern. 213 Demofratifche Stadt=

rathe Randidaten find zwei uner-

ichrodene Irlander im Felde, Die Ber-

ren Mite McBabben und Mite Mc

Donohough. Ald. Deift beansprucht

in ber 5. Ward gur Belohnung für fei-

ne bisherige Thatigfeit im Stadtrath

feine Wieder-Aufstellung als Randi=

bat. Er ift ein Demotrat. Die Re-

publifaner merben ihm mahricheinlich

auch einen deutschen Randidaten ge=

genüberstellen. In der fechsten Bard

werden die Demofraten ben maderen

MId. Martin wieder aufftellen, ber im

Formfehlers wegen nicht ber Beftech=

lichfeit fculbig befunden worden ift.

In der 7. Ward ift herr Mofes Bar=

nett abermals als bemotratischer Ran-

didat im Felde; in ber 8. Ward fucht

ber Alb. Slepida, ein Demofrat, um

bie Wiebermahl nach, die Republifa=

ner werben entweder James 3. Bants

ober Derter Burte aufstellen. - Gine

Löfflers Theater. - Soziale Turns

halle.

Ginen durchichlagenden Erfolg er

gielte bie Direttion am letten Sonn-

tag mit der Aufführung der Rovität:

"Die Rache eines Weibes", wobei

hauptfächlich bie Darftellerin ber

burch ihr tabellofes Spiel die Boritel

lung gu einer ber beften ber Saifon

au machen verftand. Much die Berren

Maufer und Dittmar, fowie Frl.

Stolle und Riftau leifteten Bortreff=

liches. - Um nächsten Sonntag wird

jum Benefig für bie beliebte und tud)=

tige Besangssoubrette, Frl . Marga-

rethe Riftau, Die großartige LeCocq'

Aufführung tommen, und zwar mit

ber Benefiziantin in ber Titelrolle.

Die übrigen Sauptpartien find wie

folgt befegt: Don Bolero, Julius Ra

thanfon; Aucora, Glia Stolle; Ma

rasquin, Arnold Riemann; Baquitta,

Unna Loeffler; Mourgont, Frig Ditt-

mar; Fernando, Minnie Charp: Be

bro, Julius Loeffler; Piraten | Saupt

ling, Ernft Maufer u. f. w. Da jowohl

bie Chore ber Piraten, ber Mauren

und ber hochzeitsgafte, fowie bie Solo-

Befange feit Monaten auf's Befte ein:

ftubirt murben, und prächtige neue Ro-

frime ertra für biefes Stud angefer

Die Mlinte war getaden.

Arbeiter John Stedronsty mar ge-

ftern Rachmittag mit bem Bugen fei-

ner boppelläufigen Schrotflinte be-

ichäftigt, als fein Nachbar Anton Be-

farit, ein noch junger Mann, fcherzend

ibm gurief: "Rannft ja nicht treffen.

Schieß' einmal auf mich." Stebronefi

legte icherzend an, im nachften Do-

ment fiel auch schon ein Schuß, und

bie gange Schrotlabung brang bem

ungludlichen Beforit mitten in's Ge-

ficht. Der tobtlich Berlette murbe

fchleunigft in feine elterliche Wohnung

getragen, boch hegen bie Mergte nur

wenig hoffnung, ihn durchbringen gu

Stedronafy, ber nicht abnte, bag bas

Gewehr geladen war, ftellte fich fofort

felbft ber Polizei und fitt borläufig

als Arreftant im Bellengefängnig ber

Aurg und Reu.

heute bor bem Deutschen Literatur=

Berein ber Rorthwestern Universith

im Lotale ber Orrington Lunt-Biblio-

thet ju Coanfton feinen Bortrag über

ben Dichter Rudolf Baumbach, mit

welchem er por einigen Monaten im

Deutschen Bregtlub einen fo durch=

* Der Polizeichef hat gestern einen

"Benfus ber herbergen" bornehmen

laffen. Die Boligiften mußten genaue

Erfundigungen über die Bahl ber Ber=

bergen in ihren Revieren einziehen, Die

Ramen ber Gigenthümer berichten unb

melben, wie viele Schlafgafte jebes

berartige Ctabliffement burchichnittlich

hat. Es heißt, bag bieje ftatiftischen

Erhebungen bei ben fommenben Bah-

len ber republitanischen Bartei nügen

schlagenden Erfolg erzielt hat.

* Berr Sigmund Zeisler wieberholt

Maxwell Str.=Station.

fonnen.

Der Mr. 475 2B. 20. Str. wohnenbe

mit Sicherheit zu erwarten.

tigt find, fo ift ein genufreicher Abend

iche Operette Girofle-Girofla"

"Eva" — Frau Anna Loeffler

Fortsetzung dieser Lifte folgt.

Ariminalgericht befanntlich

Um vergangenen Freitag wurde un= terhalb ber 12. Str. Brude bie Leiche Bahrend bie republitoniichen Daeines jungen Dannes aus bem Blug ichinenmeifter ichon alle Drabte für gefischt und Tags barauf als biejenige Die Berbftmahl gelegt haben, ift ber bevon Louis Raab identifigirt, ber von porftebenden Stadtmabl verhältniß jeinen Rr. 724 Farrell Str. mohnen= mäßig wenig Aufmertfamteit geidentt ben Unberwandten feit Beihnachten morden. Jest aber, nachdem jenen bermißt murbe. Unfänglich befürchtete herren ber große Burf gelungen ift, man, daß ber Mermfte irgend einem findet fich auch Zeit für Die Regelung bunflen Berbrechen gum Opfer gefal= ber näher liegenden Ungelegenheiten. len fei, ba er zulett ziemlich angehei= Es find im Frühjahr 36 Stadt= tert in Begleitung bon zwei wenig ver= rathe-Mitglieder neu gu ermahlen, in trauenerwedenben Mannern gefehen ieber Ward einer, und in ber 10. und wurde, boch icheinen bie hinterbliebe= ber 19., megen ber Abbantung bes nen ingwischen zu berlleberzeugung ge= Drainage = Rommiffars Carter und in tommen gu fein, bag er einfach perun-Folge bes Ablebens von Frant Lamgludt ift. In Folge beffen erfuchten fie benn gestern bas Coronersamt, bon In der erften Bard icheint bem beber ichon anberaumten Boftmortem= motratischen Bannertrager Coughlin Untersuchung Abstand nehmen gu mol-Die Bieder-Romination ficher au fein. len. Das zuerft vermifte \$20-Gold-Die Republitaner werben ihm mahr : ftud, welches Raab, wie man genau icheinlich ben herrn huntington 2B. mußte, an dem Ungludstage bei fich trug, rollte aus bem rechten Schuh, In der zweiten Bard werben als

Bletbt immerbin ein Rathfel.

als man biefen ber Leiche abzog. "Tob burch Ertrinfen," lautete ber Bahripruch ber Geichworenen bei bem Inquest, wobei also die Frage offen bleibt, ob Raab zufällig verungludt ift, ober aber bon Begelagerern in ben Fluß gestoßen wurde.

Das ftadtifche Budget.

Der ftabtrathliche Finang-Musichus hat heute unter Borfit von Mid. Madben mit ber Berathung Des Budgets begonnen. Die Abtheilungsporfteber ber Bermaltung werden ber Reihe nach por die Rommiffion geladen und um Mustunft über etwaige Streichun= gen befragt werben, Die fie an ihren Boranichlägen bornehmen fonnen. In ber Form, welche ber Finang-Musichuß ber Budget Borlage gibt, wird biefelbe bom Stadtrath jebenfalls auch angenommen werben. 3m voris gen Jahre murbe es jo gemacht, und heuer liegen die Berhaltniffe für herrn Madden noch gunftiger, als damals.

lleberzengt es war Schwindsucht.

3d glaubte ich hatte die Edwindfucht, bis ich bei ben Medical Conneil Merzten, Ar. 84 Dearborn Str., poriprach, und nach einer Untersuchung fagten fie mir, bag ich an Ra-tarth litt, ber fich über meine Lungenröhren ausgebehnt hatte und die Lungen mehr ober minder verflopit batte. 3ch huftete und warf einen biden grangelben Schleim aus, ber in Folge meines Ratarros feit Langem burch meine Reble mabrend ich ichlief hineingetropit mar und ba er fich auf meine Lungen ausdehnte, wurde ich unrubia, benn ich erfaltete mich fortmahrend und murbe hinfälliger, bis ich mich entichlog, Proi. Rochs Ginathmung zu verfuchen, von ber ich muste, bag ile auch andere furirt hatte.

ich iprach wegen einer fostenlofen Unter-judning vor, und fie theilten mir offen mit, daß ich feine Schwindfucht habe, erflärter mir aber, wie mein Ratarrh fich auf die Luft: röhren ber Lungen ausgebehnt hatte, und daß ich burch bie Roch iche Juhalation geheitt werden tonne. Als ich bie Bebandlungsweife probirte, fonnte ich fuhlen, wie die Diebigin in alle Theile ber Lunge brang, und ich be and mich nach jeber Ginathinung beffer, bis ich nach Berlauf eines Monats vollfommen gefund mar. Gie heilten mich auch von fa= tarrhalifcher Dyspepfie, welche meinen Gall gu einem tomplizirteren gemacht hatte; mein Magen erzeugte bas Gefühl, als ob bort ein Stud roben Beeifteafs fige, und mas ich ab, lag mir wie eine Laft im Magen. verftort, itieg fortwahrend Gaje auf und hatte babei hundertevon anderen Gdmergen aber fie find jest alle fort, und ich bin burch bie fich über nur einen Monat erftredende Behandlung geheilt. Chriftue Johnson, 210 Goethe Str., Chicago

Todes-Angeige.

Freunden und Befannten die traurige Richricht, pag am Sonntag Radmifrag am 2 Ubr anfre ge liebte Matter Marie Lem bd e. Bittme ber Britten Lembot, eitig im Sorten entschiefen in Begrädnich vom Krauerbanie, 182 Bar Isano Boenach Bellebnin, am Mittwoch ben 19. Februs, 1 Uhr Rachmitrags, Uan tille Locialapare birte bie trauernben apaterbilebenen: theobor, Carl und Mgnes gembde,

Todee:Mugeige.

Geltorben am 17. Februar 1896, Mietkas 12 Uhe im Alfer von 3 Jahren, 95 Monaten mehre gel eine einigige Todtrer De fein e. Beerdigung das Mirre 190ch, den 19. Februar, Mirrags 12 Uhr, ban bet Bohnung iber Tante, Elije Brown, ack Rigmann, 3732 Cowe Noc. one nach Aber Dil. Robert Geinge, nebft Bermanoten

Berfinmmt faum ift ber Minter Alage, Barbei friapo Gtend, Trubfill, Noth, Aun folgt nach farger, bo'rt Mage, Die Tochter ihr auch in ben Loo.

Todes-Unjeige.

Freunden und Befannten die traneige Rachricht bag mein geliedter Gorte Beter wegen in Mirer bon I gaben geften nach einem Lebbn vor einem 3 Mochen lant entfallen in Gin Jange gar seine Zeit. fann weuige Minnten am Leben, liege ebenfalls mit ihm ani der Babre, bereit die Statter geweigen Ande zu betreen der Statter bereit die Statter Berforbenen finder am Donnertag, den ihr bei den Berforbenen finder am Donnertag, den ihrebange, for der Bertorbenen finder am Donnertag, den ihrebange, 672 S. Man Str., nich ber St. Bintoliech nub von da nach bem Bonigziusskrichen fatze.

An na die gene n. Gatter.

Grote geistig-gemüthliche Berfammtung Plattd. gilden :: Nordwellfide

(15 Gilben, ca. 1600 Mitglieber) und Blattd. Gilde Mannerchor, an Candag, den 23. Februar 1898, in Schoenhofens Halle, Mitwautee und Afhland Avel. Anjang Rfod 39tachmidag. - Tidet 10c, an be Rag 25c



Benn Sie Weld iparen wollen, taufen Gie 3hre Möbeln, Teppiche, Defen und Saus-Ausffalfungsmaaren von Strauss & Smith, w. Madison Str Deutiche Firma. 85 Saar und 85 monatlich auf 800 werth Möbeln.

Bor-, Gin-, Um= und Nachficht auf-

Der Gleffrifer Ebwarb B. Thomp-

- Begrfindete Unterrebung. - "Barum fprechen Gie fo intim mit bem Biebhaber Ihrer Rochin?" - Sausherr: "Aun von bem hangt ja ab, was gefocht

nom Genfter berab fiebt, wie einer feiner Junge

Das Britberden jum Saufe binauswirft): "Sapper

Verkaufssiellen der Abendpoli

außerhalb Chicagos und in ben

Borftadten. Arfington geights: Julius Flentie. Auburn Barf: Edward Steinhaufer. Autora: D. Bolf.

Muftin : Willy Graje.

Abonbale: Beo. Dobel.

Crete: Mler. Budanan.

Elgin: Rub. Speller.

Bartlett: Bruno Biffe. Beecher: B. Blod. Benjonville: Albert Frangen.

Beverly Seighis: Chas. Abams. Blue Island: Will Gidam. Botomansbille: G. W. Schimmels. Central Bart: E. O. Sorder.

Chicago Peights: John Pelb. Cheitenham Beach: J. J. Todh Cloverdale, Ju.: Chas. Tevrahm. Colebur: F. M. Miler. Crawford: Wm. Jacobs.

Cupier: A. Thomas. Dauphin Barf: 3. F. Buterbaugh.

Domnetis Grove: M. G. Stanger.

Englewobb: Englewood Rems Co.

Grand Croffing: Oscar Mandelf.

banion Bart: 30i. 2Bibera.

Dammond, 3nd.: 2. Gider. Qamthorne: Conrad Gegmeber. Dermoja: Derm. Tiebt.

Befferjon : Groin Bernhard.

Renoiba. Bis .: Simon Rreps.

Renjington: Grig gagei. La Borte, 3nd.: George Berner. La Brange: E. M. McGrenan.

Lombard : John B. Beibler.

Mendota: Eding & Denijo

Dat Bart : Willie Weje.

Dregon: John 3. Bang. Balatine: Derbert Gilbert

Barf Ridge: Dans Damer. Blano: D. M. Broaddus.

Bullman: Barl M. Dermes.

Wiber Biew: Mig. Echneiber

Mojelle: John G. D. Bagge. Rogers Barf: Beter loenhoefer. Rojehill: W. Q. Zerwilliger. Canowid: Frant Lebfuchner.

Sandwich: Frant Leotudner. South Chicago: Chas. F. Mewes. South Evanfton: John Bolmer. South Evanfton: Paul Rraag. South Evanfton: Paul Rraag.

Streator: C. L. Donagho. Thornton, 3H.: Glinton Brant. Turner: 3. C. Relinor.

Binfield: Bm Beier. Bilmette: Mrs. Q. DeB.

während des Borjahres.

Runben parteitich zeigen.

28 ajhington Seights : John Richerb 28 innetta : John Ragner.

Lokalbericht.

* Bafferamtevorfteher Craig be=

richtet, daß bie Ginnahmen feines

Departements für bas Jahr 1895 um

\$230,230.04 mehr betragen haben, als

* In ben Räumlichfeiten ber Bun=

besgerichte im Monadnod = Gebäube

befindet fich feit geftern die Bunbes=

Rommiffion gur Regelung bes gwi=

bahngesellschaften entgegenzunehmen,

welche fich gu Gunften bestimmter

Die foliden Durch Buge

ber Ridel Plate Gifenbahn mit Tagmagen

mobernster Konftruftion und lururiofen Schlaf- und Speisewagen, burchgehends mit bem berühmten Pintid Gaslicht erleuchtet

und von farbigen Porters in ben Tagwagen

ichnellfte Beforderung fuchen, gewürdigt mer-

Aleine Anzeigen.

Berlangt: Danner und Anaben.

(Angeigen unter biefer Rubrit, 1 Cent bas Bort.)

Berlangt: Gin guter beutider Junge von 17-18 Jahren für Ditiomagen. 200 Bafbburne Ave. bmi

Berlangt: Sattler. 4339 Salfted Str.

Berlangt: Treiber an Badermagen, Beffie Gefahrung. Sicherheit berlangt. 554 S.

bifr-14m3

Melroje Bart: G. D. France

Did id ia an Gith. 3nd .: G. Compelter.

Morgan Bart: Frig Geigenhauer. Rorwood Bart: Natph Sughes Raperville: W. Blafe. Daf Bart: Sern, Minter.

Lemont: Mieg. Momaf?

Großbale: Gred. Wergfeldt

permoja: Q. Rlippel. Dins Da fe : D. Geo. Brouto & Co.

Donglas Bart: M. Jugenthron

mentsjungen, was macht Ihr da?" — Sohn Papa, wir ipielen bloß Gaft und Haustnecht.

Anzeigen-Annahmestellen.

- Un ben nachfolgenden Stellen werben fleine Angeiger für Die "Abendboit" au benfolben Monten für die "Mbendypfi" zu benielben Pretien entgegeis-genommen, wie in der Handbelfite des Blattes. Web-biefelben dis 11 übr Bornnitags aufgegeben werden, erigeinen sie noch an dem nämlichen Lage. Die Um-nahmesellen sind über die gange Eade him so bertheite, dan mindeltens eine von Jedermann leicht zu er-

Mordfeite:

Undrete Daigger, 115 Cipbourn Abe., Gde Bar-6. Weber, Apothefer, 445 9. ClartStr., Ede Divifion. N. S. Sante, Apotheter. 80 D. Chicago Noe.
Sobel, Apotheter, Sob Wells Str., Ede Soliler.
Serm. Solimpffn, Kewsftore. 282 D. North No.
S. E. Itolge, Abotheter, benter Str. und Ordard
und Clark und Nobisson Ir.
C. F. Clay, Apotheter. 891 Halfted Str., nahe 8. 6. Mhlborn, Apothefer. Ede Bells u. Dibi-Beurn Reinhard, Apothefer. 91 Wisconfin Str..

Ede authion Ave.

Ge authion Ave.

F. Bajeler, Apotheter, 445 North Ave.

Senen Goeg, Monthefer. Clarf Str. u. Korth Ave.

Fr. G. F. Bigher. Monthefer. 146 Hulerton Ave.

Fr. Anter, Apothefer, Ged Welds und Oliv Str.

G. Skrzeminski, Apothefer, Halfeb Str. und Lincoln Pharmach, Apothete, Lincoln und Ful-6. F. Mrucger, Apothefer, Gde Clybourn und Juls

Lerton Abe.
2. Geispits, 757 R. Halfted Str.
Wieland Pharmach, North Ave. u. Wieland Str.
11. M. Neis, 311 E. North Ave.
6. Ripte. Apothefer. So Weblter Ave.
derman Sep., Avothefer, Centre und Larrabee Str.
Tohn Boigt & Co., Apothefer, Biffell und Centre Straße.

Bebert Bogelfang, Apotheter. Kapton und Clay und Kullerton und Lincoln Ave.

Senty Schaller, Northefer. Led Vincoln Ave.

G. Eggers, Apotheter. Salfted und Webiter Ave.

C. Kehner, Avotheter, 557 Sebgwid Str.

R. Rartens & Co., Apotheter, Osgood und Centre

Beftfeite: .

T. Lichtenberger, Apotheter, 833 Milwautee Abe., Ede Division Str. 3. B. Shean, Avotheter, 171 Blue Jsland Ave. B. Bavra, 620 Center Ave., Ede 19. Str. Senry Edröder. Apotheter, 453 Milwautee Ave., Ede Khraav ive. Ctto G. Saller, Apothefer. Ede Milmaufee und Ctto 3. Sartwig, Apothefer, 1570 Milmaufee Abe. Sche Western Ave.
Win. Schulfte, Arotheter, 913 M. North Ave.
Bin. Schulfte, Arotheter, 913 M. North Ave.
Sinsolph Stangone, Arotheter, 841 M. Division
Str., Ede Mashtenato Ave.
E. B. Klintowskröm, Apotheter, 477 M. Division
M. Rafziger, Apotheter, Sche M. Division und Wood Str. Behrens, Apothefer, 800 und 802 S. halfteb Str., Ede Canalport Ave. Bar Deibenreich, Apothefer, 890 W. 21. Str., Ede hoone We. Emil Fischel, Apothefer, 631 Centre Ave., Sake 19. R. Bahlteich, Apothefer, Milmaufee u. Genter Nos.
3. Eelowsty, Milwauste Ave. u. Roble Str. und 570 Blue Island Ave.
5. J. Berger, Apotheter. 1486 Milwauster Ave.
5. J. Rasbaum, Apotheter. 361 Blue Island Av. E. Lint, Apotheter, 21. und Paulina Str. Brebe, Apotheter, 363 2B. Chicago Ave., Ede

Kores, Apotheter, Sci A. Chrago Ave. Cr. Roble Str.
Thoble Str.
The Additional Confedent Coll-1063 Milwaufer Ave.
The Addition of Average Average Ave.
Thisdef, Avotheter, Chrago Av. 11. Bantina St.
A. G. Freund, Avotheter, Armitage u. Redie Ave.
Olizinger & Co., Avotheter, 204 M. Mavijon
Etr.. Ede Green.
R. Sea, Apotheter, Ede Adams und Sangamon Str.
D. Bachelle, Apotheter, Taylor u. Panlina Str.
Din. S. Framer, Apotheter, Palfied und Kanboldph Str.
M. Seagenes, Lincoln und Division. dolph Sr. . Cooper und Division. . Coopers, Lincoln und Division. . Coopers of the Coopers of th

D. G. Drefel, Apotheter, Weftern Ave und Gar 5. G. Dreftel, Apotheter, Abeitern ube. und gention Str.

6. G. F. Britt, Abotheter, 449 W. 21. Str.

5. G. F. Britt, Abotheter, 440 W. 21. Str.

5. Schade, Abotheter, 1720 W. Chicago Abe.
Martens & Se., Apotheter, 408 Armitage Abe.

Shas. Diralet., Apotheter, 628 W. Chicago Abe.

Shas. A. Laddwig, Apotheter, 523 W. Hilerton Abe.

Brag Kunge, Apotheter, 1830 W. Vorlikand Abe.

Mag Kunge, Apotheter, 1850 M. North Ave.

Sermann Clich, Apotheter, 799 Milmanter Abe.

A. H. Sebsta, 745 S. Califted Str.

Mubrem Barrh, Abotheter, 1190 Armitage Abe.

L. M. Grimme, 317 W. Belmont Abe.

R. W. Ediffon, Ban Buren und Warfhfield Abe.

Chas. Matton, 1107 W. Chicago Abe.

Gabfeite:

Ave. Monthefer, Ede 22. Str. und Archer E. Namwman, Apothefer, Ede 25. u. Paulina Str. B. K. Forlythe, Apothefer, II.O State Str. J. R. Horbeid, Apothefer, 639, 31. Sie Hudolle, M. Apothefer, 639, 31. Sie amyman, apotheret, ede 22 u. paulita St. e, Forthie, Apothefer, 31/0 State St. Forbried, Apothefer, 63/3 31. Str. Sidden, Apothefer, 43/2 8. Str. sliph B. Braum, Apothefer, 3100 Wenthorth ve., 6de 31. Str. D. Liohd, Apothefer, 258 31. Str., Ede licition the F. Bienede, Apotheler, Gfte Wentworth Abe. und 24. Str. Otto, Apothiler, 2904 Arger Abe., Ged Deering Str. Bradquelet, Apothiler, Norboft-Ede 35. und Nbe. B. Ritter, Apothefer, 44. und halfted Str. M. Farnswor'h & Co., Apothefer, 43. und 3. M. Fartisworf, & Co., Apothefer, 42. und Wentworth Ave.
W. Fartisworf, & Co., Apothefer, 42. und Wentworth Ave.
W. L. Abams, 7400 S. Dalfieb Str.
Ger. Leng & Ho., Abothefer. 2901 Mallace Str.
Mobert Kresking, 6409 S. Nay Str.
Chas. Eunradi, Apothefer, 3815 Archer Ave.
C. Grund, Apothefer, Ed. 33. Str. und Archer Ave.
Geo. Barbig, Abothefer, 37. und Hacker Ave.
G. Juramysth, Apothefer, 43. und Hacker Ave.
Grott Faungt, Voothefer, 47. und State Str.
Trock Arubert, 36. und dalfieb Str.
Grott Faungt, Voothefer, 47. und State Str.
In Balentin, 3085 Bonfield We.
Dr. Steuwagel, Apothefer, 31. und Deering Str.
Oito F. Booder, Abothefer, 13. und Deering Str.
Dito F. Booder, Abothefer, 190 55. Str.

Late Biem: Bes. Suber, Apothefer, 1358 Diverfey Str., Ede

definied Ade. Definied Ade. Definied Apotheter. 203 Beinont Ade. Definied Apotheter. 203 Beinont Ade. Mag Eduls, Apotheter. Lincoln und Seminary Mr. Berlau, Apothefer. Roscoe und Sheifield Ave. A. Sorges, 701 Belmont Ave. Suffav Bendt, 955 Lincoln Toe. M. B. Copped, Apotheter, Lincoln und SchoolStr. Bictor Kremer, Apotheter, Ede Ravenswood und

Wielvole.

De Cammuth, Apotheter, 1199 Lincoln Ave.

E. Geimert, Apotheter, 702 Lincoln Ave.
Bruns Batt, Apotheter, 1659 Lincoln Ave.

Bruns Batt, Apotheter, 1659 Lincoln Ave.

England und Deutschland.

Unter biefer Spigmarte fcreiben bie "hamburger Rachrichten": Die Beziehungen Englands ju Deutsch= land maren bisber gerabe nicht intim, aber auch nicht schlecht. Das unber= fcamte und beleidigende Larmen ber englischen Preffe bei Gelegenheit eis ner perfonlichen Meinungsaußerung bes beutschen Raifers hat aber ohne 3meifel thatfachlich bie Situation berichoben. Jebes Land ift für die Tonart feiner Breffe verantwortlich. Die Bebeutung ber englischen Breffe ift in biefer Richtung auf bem Rontinente vielleicht überschätt, aber biefe Ueber= fchabung tommt gegenüber ben rohen und unmotivirten Beleidigungen, wie fie die Mehrheit ber angesehenen eng= lifden Blätter eine Zeit lang gegen Deutschland gebracht haben, erft recht gur Bebung. Wir find weit entfernt, ein Bebauern hierüber auszusprechen, benn wir glauben, bag bie Stimmnug, wie fie für England lange Beit bei uns bestanben hat, folder Abfühlung beburfte. Gie mar mohlmollenber gegen England, als burch irgendwelche Ge= genfeitigfeit gerechtfertigt erichien. Sind wir England nach irgend einer Richtung bin Dant foulbig für eine freiwillige fympathifche Unterftugung ber beutichen Bolitit? Bir wollen bon

gemefen mare, als je auf frangofifcher Seite; aber bon ber Beit bes Wiener Rongreffes ab, in ben beutschen natios nalen Fragen, in ber ichlesmig=hol= steinischen, in unseren polnischen Schwierigfeiten im frangofifchen Rriege bon 1870-71, in unseren folonialen Berhältniffen - haben wir ba jemals einen Moment erlebt, wo bie beutsche Politit bie Empfindung gehabt hatte, baf England mit uns fympathifire? Und haben wir jemals von ber engli= ichen Diplomatie erlebt, bag fie ein beutsches Intereffe geforbert hatte? Nach ben Freiheitsfriegen hat man bem alten Blücher in England bie Sanbe gerbrückt in Erinnerung an ben Bei= ftand, ber gur Nieberwerfung bes ge= fährlichsten Feindes ber Englander ge= führt hatte; aber gleichzeitig auf bem Miener Rongreffe mar England ber Sauptgegener ber beutschen nationalen und ber preußischen bynaftischen In= tereffen, und wenn 1814 napoleon nicht bon Elba gurudgetommen ware, fo hätten wir es mahrscheinlich erlebt, baf bas Wiener Bundnig gwifchen England und ben früheren gemeinichaftlichen Gegnern Frankreich und Defterreich fich in blutige Rampfe gegen bie bisherigen Bunbesgenoffen gegen Preugen und Rugland, umgefest hätte.

Der einzelne Englander ift für uns impathifch, Die englische Politif ift niemals wohlwollend für uns gemefen und die englische Breffe hat Deutschland früher ebenfo mit Ge= ringschätzung behandelt, wie fie uns heute feindliche Gifersucht zeigt; erfte= res geschah aus Sochmuth, letteres aus Angst bor bem made in Germany. Wir heben hier nur die That= fache berbor, baf bie englische Preffe burch die roben Ausbrüche, mit benen fie ihre heuchlerische Migbilligung bes Jamefon'ichen Freischaarenguges ber= leugnete und mit benen fie offen gur Renntnig Europas brachte, bag fie ei= gentlich gehofft hatte, die Frucht biefes Raubzuges für England zu retten, baß fie burch biefe milben Musbrüche, obicon fie nur aus Druderichwarze auf Papier beftanden, boch bas aute Ginbernehmen zweier großer Nationen

Rellen und Beifen. Der in Amfterbam erscheinenbe antirevolutionare "Standaard" fuchte unlängft auszuführen, baß die gegenwartig auf volferrechtlichem Gebiet herrschende Regel fich bahin gujammen= faffen laffe, bag, wer nicht beigen tann, auch nicht bellen barf. "Denn," fagt bas Blatt, "wenn Transvaal in Gefahr tommt, tann Deutschland bellen, weil es im Ernftfalle mit feinen Bah= nen anpaden fann, aber Holland barf felbst nicht einmal fnurren, weil unfere Flotte viel zu fehr an altes, verroftetes Gifen erinnert, wir alfo gegebenen Falls gar nicht beigen tonnten." Dit biefer Refignation und bem Befennt= nig hoffnungslofer Schwäche ift man aber in holland feineswegs allgemein einverftanben, und bas "Utrechtschipto» vinciaal en Stebelnt Dagblab", eine ber hervorragenbften nieberlandifchen Beitungen, antwortet bem "Stanbaard" "So schwach, bağ wir überhaupt nichts mehr bermögen, find wir nun gerabe nicht. Saben wir nicht noch unlängst bem mächtigen England ein Schieds= gericht in Sachen bes CoftaRica-Badet abgezwungen und sind nicht wir es ge= wefen, die im Jahre 1879 ben Mund geöffnet und bie Aufmertfamteit Guropas auf die bedrohte Transvaalre= publit gelentt haben? Benn in ber houtigen Diplomatie auch Macht über Recht geht, bann ift es für ben fleinen, unterbrückten Staat immer noch bef fer und ehrenvoller, ju beißen und im Rampf mit bem Stärfern nöthigen= falls unterzugehen, als stillzuhalten und fich ruhmlos erniedrigen gu laffen. Es gibt aber boch noch ein Mittel für bie Rleinen, um fich nicht fo ohne Bei= teres unterbrücken zu laffen, und an biefes hat man bis jest noch gar nicht gebacht. Muf bem Spielplat ichaaren fich die Rleineren um ben ftarfern Gro-Bern, helfen ihm mit ihren ichwachen Rräften und werben bann bon ihm wieber beschütt; wollen wir nach allen Seiten bin neutral bleiben, fo flingt bies allerbings recht fcon, aber unter ben heutigen Berhältniffen bebeutet biefer Neutralitätszustand so viel, als überall Feinbe und nirgends Freunde

gu haben; niemand wird fich, wenn bie Roth an ben Mann geht, um biefe Neutralität befümmern ober fie gar noch für uns vertheidigen, wer alfo von ben Rleinern zu Ghren tommen will, muß fich einem Größern an= ichließen, aber man muß bann für biefen Großen auch etwas werth fein. Was folgt baraus? Der bemuthigende Buftanb, in bem wir uns befinden, be= fteht allerdings, aber wir brauchen ihn nicht als eine bleibenbe Rothwendigfeit bingunehmen. Wir muffen uns bereit halten, uns vertheibigen zu fonnen, wir muffen, um bei bem Bilbe fteben gu bleiben, unfer Gebig icharfen, bamit wir auch, wie in ben Zeiten von be Murter und Tromp, wieder beißen fonnen. Dann werben wir auch in ber Berthichagung bon unferen Freunden und uns felbft wieber mitgahlen und bann wird unfere Freundschaft, wenn wir auch noch fo fehr zu ben Rleinen gerechnet werben, für ben Mächtigen febr werthvoll fein, und unfereffreundfcaft tann bann bas Bunglein ber Bage unter Umftanben gum Rach= theil unferer Begner gum Beichen bringen . . . In welchem Programm welches Wahlvereins wird biefe For=

ben Kriegen zu Anfang der vorigen Jahrhunderts und von dem siebenjähren. Kriege nicht sprechen, wo der französische Ausdruck persides Albion von Seiten Deutschlands angezeigter

berung ber Beit einmal obenan fte-

ben?" Der Rame bes Größern, an ben

man fich anschließen foll, ift gwar nicht

genannt, aber aus bem Bufammen=

hang leicht zu errathen.

Gin undemofratifder Borfdlag.

nehmen. Gin flerifaler frangofifcher Monarchift, ber Graf be Bontbriand, ber fon bon Rr. 5 Beetman Str., ber feit Bertreter bes Arrondiffements bon einiger Beit in ahnlicher Beife von Brof. Roentgen mit Crootes'ichen Chateaubriant, hat fürglich in ber Deputirtenkammer einen Antrag ein= Röhren experimentirt hat, hat dabei eine Erfindung gemacht, burch bie es gebracht, bemgufolge nur folche Franzosen in die Berwaltung, in die Bahlermöglicht wird, nicht nur ftabile, fon= bern auch in Bewegung befindliche Ge= ämter, bas heer und die Flotte guge= genftanbe, phifiologifche Borgange im laffen werben follen, beren Bater und Großväter bereits bas frangofifche menschlichen Körper 2c. zu photogra= Bürgerrecht besagen. Diefer Untrag phiren, refp. gu beobachten. Go fann er 3. B. Nahrungsmittel vor Gintritt wird bon ben bernünftigen und ge= mäßigten Journalen in fehr abfälliger in bie Speiferohre nach bem Magen, bie Bewegung ber Blutforperchen, bie Beife beurtheilt. Insbejondere befampft ber "Temps" benfelben unb Expansion und Rontrattion bes Berzens 2c. photographisch auf= resp. fpricht babei bie Unficht aus, bag mit mahrnehmen. In feinen Experimen= einem folden Befege Franfreich meten wird herr Thompfon bon Brof. ber einen Napoleon, noch einen Maffe= na ober Gambetta gehabt hatte. Der Dr. Bupin bom Columbia College un= terftugt und wird jest in großerem Untrag verftoge gegen bas bemofra= tifche Bringip ber Gleichheit und zeuge Magitabe experimentiren. Die beiben Berren find ber Unficht, bag bie neue bon einer an's Groteste grengenden Furcht bor Spionen und Landesberrä= Erfindung für bie Bathologie und Chirurgie von größter Wichtigfeit fein thern. Als ob es einer feindlichen Re= gierung nicht immer leicht mare, gu und balb in jedem amerifanifchen Sofpital werbe angewandt werben. Um erfahren, was in Frankreich geschieht! Mis ob es wirklich eine Menge Die Strahlen ber Bafuumröhre nach wichtiger Geheimniffe gabe und Die einer Richtung hinzuleiten, gibt herr Thompson ber Borberfeite eine ton= Borficht heute, bei ber bollftanbigen fave und ber Rudfeite eine tonbere Breffreiheit, noch etwas nügte! Gin Form. Der zweite Theil bes Appa-Bejet, wie bas bon be Bontbriand beantragte, murbe nur ein Bertzeug ber rats besteht aus einer buntlen, eigen= Berfolgung werben und Franfreich thumlich eingerichteten Röhre nach Urt angesichts bes Muslandes ichmachen. einer Ramera, an beren Enbe fich eine Schwerfpath-Blatte befindet, auf mel-In ahnlichem Sinne hat fich auch ber der fich alle Bewegungen abspiegeln, "Figaro" über ben Untrag bes mo= narchiftifchen und flerifalen Chaubi= fo daß biefelben in ähnlicher Weife wie mit einem Rinetostop wahrgenommen niften ausgesprochen. werben fonnen.

Die gefrantte Cangerin.

Mus London, 22. v. Mts. wird be-

richtet: Gang ungewöhnlich behnbar ift ber Begriff bes "libel" im engli= ichen Rechtsleben. Bor Richter Grantham erichien bie befannte Gangerin Ella Ruffell und erhob Rlage wegen "Libel" gegen ben herausgeber einer mufitalischen Zeitung Ramens Rot= cutt und die Druder ber Zetiung. "Notcutt" hatte bie Sangerin für ein Rongert engagirt und in feiner Bei= tung bas Brogramm babon beröffent= licht. In bemfelben mar ber Rame ber Sangerin in befonbers berborftechenber Beife gedruckt worden. Rach Beröffentlichung bes Programms trat "Notcutt" jedoch auch mit ben Gange= rinnen MacInthre und Rofe Caben= biff in Berhandlungen und feste nun bei bem Wiederabbrud bes Pro= gramms ben Ramen bes Frl. Ruffell an die britte Stelle. Die baburch ichmer gefrantte Sangerin ließ "Rot= cutt" fagen, baß fie nun nicht mehr in feinem Rongert fingen werbe, gleich= wohl erichien ihr Name in ber neuen Nummer ber Mufitzeitung abermals unter ben Mitwirfenden, biesmal aber an fünfter Stelle. Darauf begründet fich die "Libel"=Rlage ber Gangerin, bie bem Richter erregt berfichert, baß bas Berfahren Notcutts ihre fünftle= rifche Stellung erschüttert habe. Nach= bem eine Reihe von Dufitern ertlart hatte, bag in ber Anordnung ber Ra= men auf bem Brogramm eine Belei= bigung ber Rlägerin enthalten fei, murbe Notcutt gu Lft. 100 Schaben= erfat und in die Roften berurtheilt, obwohl allgemein zugegeben murbe, bak ber Ruf ber Rünftlerin baburch nicht geschmälert worden fei und fie auch teine materielle Ginbuge erlitten

Gehärtetes Aluminium.

Durch Bufall, befanntlich feit jeber ber befte Freund und Gehilfe ber Er= finder, will Thomas Edifon, ber Beife bon Menlo Bart, eine Entbedung ge= macht haben, die, wenn fie fich bemahrheitet, unzweifelhaft eine gewal= tige Umwälzung auf induftriellem Ge= biete hervorrufen murbe. Es handelt fich bei ber in Rede ftehenden Ent= bedung Ebifons um bas Aluminium, beffen Bermenbung für Maschinenund andere induftrielle 3wede befannt: lich bisher ber Umftand berhinderte, bas fich biefes Metall als zu weich erwies, und bisher alle Berfuche, basfelbe in entsprechender Beije gu har: ten, fehlgeschlagen maren.

In ben Lotalfpalten ber "n. 9). Staatsatg." lefen wir barüber: Ginen Brogeg, Muminium berartig gu bar= ten, baß es allen Gigenschaften bes Stahls entspricht und an beffen Stelle bermenbet merben fann, will nun Gbifon gefunden haben. Bei feinen im Berfolg ber bon bem Burgburger Bhnfiter Dr. D. Rontgen entbedten X=Strahlen angestellten Experimenten hatte Edison aus Aluminium ange fertigte Gleftroben bei ben bon ihm nach Crootes'ichen Mufter hergestell= ten Bafuum-Birnen verwendet. Dieje Muminium=Gleftroben waren bei ben porgenommenen Experimenten wieder= holt einem galvanifchen Strom bon bis ju 250,000 Bolts ausgesett morben. Mis Ebison die Gleftroben bin= terher zufällig besichtigte, fand er, gu ju feinem größten Erstaunen, bag mit bem Aluminium eine bollftanbige Sub= ftangberänderung vorgegangen mar, und fofort angeftellte Broben follen ergeben haben, baß fich baffelbe fo hart wie Stahl erwies.

Ferner will Cbifon auch feftgeftellt haben, daß das Aluminium burch ben mit ihm borgenommenen galbanischen Prozeg bezüglich bes borberigen Bewichtes nicht bie geringfte Beranberung erfahren habe.

Gleichzeitig tommt bon "Menlo Bart", bem großartigen Gbifon'ichen Laboratorium, die Runbe, daß Gbifon nunmehr mit Silfe ber Rontgen': ichen X-Strahlen bas icon feit langerer Zeit bon ihm verfolgte Problem, Bilber mit Silfe bes elettrifchen Drah-

tes zu ermitteln, gelöft habe. Da Cbifon jeboch bem feligen Bar: num in manden Buntten ber Reflame noch hatte Unleitung geben tonnen, fo muß man beibe Melbungen aus Menlo Part, fomohl betreffs bes Bartens bes Muminiums wie ber Tele=Photographie mit ber nothigen | wee

Ein Unglück

ift es, frant gu fein, boch gemahrt es bem Rranten eine größere Bufriedenheit, daß wenn er Argneien nehmen muß, er wenig dens eine Medigin nehmen fann, welche fu feinen Fall ipegiell hergestellt ift. Die Ur fache der Rrantheit mut zuerft in ung gezogen werden. Dr. Schoop war nicht bannit zufrieden, mit sogenannten Blut-reinigungs-Witteln nach althergebrachtem Gebrauch zu behandeln, welche nur bor übergebende Linderung gewähren, da folche die Urfachen bes Leibens nicht entfernen

Dr. Schoop's eingehende Untersuch ungen zeigten, daß Magen, Leber und Rieren und alle inneren Organe durch gemiffe Nerven fontrollirt werden. Wenn dieje Merven geschwächt find, verrichten die Ber danungs-Dragne ihre Funktionen nicht und Magen- und Leber-Leiden werden dadurch verurfacht.

Die Nahrung, Die mir 311 uns nehmen, dient gur Berftellung des Blutes und wenn diefelbe nicht gehörig verdaut und nicht in rei nes Blut, Anochen und Musteln verwandelt wird, fo tonnen wir unmöglich gefund

Dr. Choop's Biederherfteller ift ein Magen-, Leber- und Rieren-Beilmit-tel, indem derfelbe auf die Nerven diefer Organe einwirft, mo allein die Urfache der Leiben gu fuchen ift. Diefe Argnei ift fein Rerbine oder fogenanntes giftiges Rerben-Reig geschwächten Rerven.

In Apothefen oder franco per Expres für \$1.00. Der beutide "Beg-0 91 weiser gur Gesundheit", welcher die Behandlung mit diefer Urznei genau beidreibt, nebit Broben. werden an irgend eine Abreffe frei berfandt. Man ichreibe an

Dr. Choop, Bor 9, Racine, Bis.

Berlangt: Danner und Rnaben. (Angeigen unter Diefer Rubrit, 1 Cent bas Bort. Berlangt: Gin guter Junge, melder icon in et-

Berlangt: Garber. R. Mads, 200 G. 55. Str. Berlangt: Bute Baderwagentreiber, welcher Rau-ion ftellen tonnen. Ibm. Edmidt Bating Co., 7: Berlangt: 50 Manner, Die Ridel-Platiren ichnell

Berlangt: Manner und Frauen.

(Angeigen unter Diefer Rubrit, 1 Cent bas Bort Berlangt: Agenten (herren und Damen) fur Schweizer Reduter-Thee, Das wunderwollfte Deilmite 1 für Raufbefen Des Magens und bes Blutes. Großer Profit filt tiddige Agenten, Die zwangs bis bierzig Dollars die Wode bereibenen wollen. Angenehmer und beständiger Berbienst. Aur polde, angenehmer und beständiger Berbienst. Aur polde, an abreite werten. fire: Swif Gerb Tea Co., 639 Lincoln Ave., Chic

Berlangt: Frauen und Madden. (Ungeigen unter Diefer Rubrit, 1 Cent bas Bort.

Laden und Fabrifen.

Berlangt: 25 Maichinenmadden an feibenen Da-men-Baints, fowie Finifpers. Arbeit nach Saufe gegeben. 639 Shober Str. bmi

Berlangt: Rleibermacherinnen und Behrmabden. Drs. Dabjad, Rleibermacherin, 734 Clibouru Mbe. Berlangt: Gutes beutiches Madden, bas ichon in einem Baderftore gearbeitet bat. 3954 Cottage

Berlangt: Majdinenmadden an hojen. 787 B.

Sausarveit.

Berlangt: Ein Madden von 12-14 Jahren, jur Stüge ber hausfrau. 2 in Familie. 506 Auftin Ave., 2 Treppen rechts. Larjon.
Berlangt: Ein gutes Madden für allgemeine Sausarbeit in einer fleinen Familie. 3249 Bernon

Berlangt: Gine Saushalterin bei Bittmer mit 2 Rindern. 278 Bb. 23. Str., nabe Weftern Ave.

Berlangt: Ein Madden von 14 Jahren ober at-tere Frau, auf ein Rind aufzupaffen. 4718 G. Lin-coln Etr.

Berlingt: Gine gute bentiche Rocin. Bei D. Boiff, 1319 Baibington Boulebard. Dmi Berlangt: Gutes Ruchenmadden. 113 E. Rans

Berlangt: Mabden fur gewöhnliche Qausarbei 427 Germitage Abe., 1. Flat. 18fel.

Berlangt: Aeltere Frau jur Führung eines flet-nen Sausstandes. Drei erwachjene Berjonen. 873 Ballace Abe., Avondale, 4 Blod nörblich bon Lo-gan Equare.

Berlangt: Gin Daboon für Sausarbeit, 986 R. schenstaatlichen Handelsverkehrs in Sigung, um Beichwerben über Gifen-

Berbangt: Madden für allgemeine Sausarbeit fochen und maiden. 4343 Calumet Abe. mom Berlangt: Rettes beutiches Maden für fleine familie. 17 Lincoln Place. momi Berlangt: Ein Manchen für Hausarbeit. 330 B. 2. Str., 3. Floor. Mrs. Graff. mb:

Berlangt: Frauen und Madden. (Angeigen unter biefer Aubrit, 1 Cent bas Bort.

Berlangt: Dabden fur allgemeine Sausarbett 1459 Remport Abe., swifden Clart und Saifted Etr Beriangt: Dabden für gewöhnliche hausarbeit 485 Aibland 2be., I. Glat.

Berlangt: Junges Madden für leichte Arbeit Fines bas ju Saufe ichlafen tann vorgezogen. 49

Burling Str.

Berlangt: Gin Madden für allgemeine Sausar-beit. 409 Lincoln Abr. Berlangt: Mabden für Ruchen-Arbeit. Reftau-ant. 590g R. Glatf Str. bmi Berlangt: Madden für Sausarbeit. Rleine Fami: fie. 214 Chiller Ctr.

Berlangt: Ein Madden von 14 bis 15 3ahren. Rut ju Saufe ichtafen. 467 Cebgwid Str., in

Berlangt: Gin gutes deutiches Madchen für ge-mögnliche egausarbeit. Rleine Famitie. 629 R. Ras ben Str., 1. Flats.

Berlangt: Dabden für Gansarbeit. 494 2B. 12. Berlangt: Gin Madden jur allgemeine Sausar-eit. Muß gute Röchin fein. Guter Lohn. Nachgu-ragen jojort. 3437 Calumet Abe., Glat 2. Berlangt: Gin Madden für Sausarbeit. B n der Samilie. 4432 Prairie Abe., Rojenfield Berlangt: Gin gutes beutides Dabden für ge-Berlangt: Gin gutes Madden fur allgemeine ausarbeit, 1228 George Str.

Berlangt: Tudriges Madden für feichte Sausar teit nich Rind ju beforgen. Radjufragen 327 Bei Berfangt: Gine Grau als Boushalterin, 215 Ecoon Berlangt: Deutiches Madden für allgemein-bausarbeit. 45 E. Chicago Abe.

werlangt: 30 Ranner, Die Ruar- gratten gund geimblich erfernen wollen. Plater verdienen \$3-85 per Tag. Rach dem Ernen Arbeit jugewiefen Rurfus beginnt Montag, den 24. Februar. Chicag Gietre Plating School. Ausfunft ertheil G. Mei der, 787 R. Whipple Str. Station G. 15feln abe Malited Str. Berlangt: Junges Dodden, im Saushalt bebilt-ich ju fein und auf Rinder aufzupaffen. 3006 C. paifted Str. Berlangt: Gin Rindermadchen. Q. Rojengmeig 3539 C. Salfted Str.

Bejucht: Ein junger beutider Barbier, zwei Jahre m Lande, fucht einen fiebigen Plat. Abr. unter 5. 629 Abendpoft.

Junger fraftiger Mann möchte Die Ba grundlich erternen. Sieht nicht auf Begablung. B. 123 Abendpoft.

Berfangt: Gute Moidinen- und Sandmadben an Shoproden. 517 R. Windefter Mbe., nahe 2B. Di-

Berlangt: Beubte Raberinnen an Damenmantel. 557 R. Wood Str. Dni

Berlangt: Majdinenmadden jum Baiften an Be-ften. 161 Jane Str., Ede Camuel Str. bmi Berlangt: Daichinen-Arbeiterinnen an Capes und Sfirts. 92 Rojebud Abe. Berlangt: Dajdinenmadden an Sofen. 787 28

Berlangt: Mafchinen= und Sandmadden an Gu-ftom-Beften. Gute Sand. 756, 21. Place. bmi

Berlangt: Gewandte Binderin an fünftlichen Blu-men. 187 C. Clarf Str., Zimmer 1. mbt

Berlangt: Gin Madchen bon ungefahr 14 Jahren, auf Rinder aufzuhaffen. 197 Bine Jaland Abe.

Berlangt: Ein Madden. Dug gut maiden, bu-geln und fochen fonnen. Guter Lohn. Radgufragen, 3343 Babafh Abe.

Berlangt: Butes Madden für allgemeine Saus-arbeit. 427 Cleveland Moe., Glat 2.

Berlangt: Butes Madden. Rleine Familie. 513 Burling Etr. Burbing Str. Bertangt: Ein feines nordbentiches Mabchen, um auf ein Rind von zwei Jabren aufzupaffen. Mus naben und leichte Sausarbeit verfieben. Empfebningen verlangt, Radputragen wnichen 10 und 12 Ubr. Mittwoch Borm. 1815 Prairie Ave.

Berlangt: Gin Rindermadden bei fleiner Fami-ie. Radgufragen bis Conntag, 222 Botomac Abe.

Berlangt: Maoden für gewöhnliche Sansarbeit. 3782 Langlen Abe.
Berlangt: Ein gutes beutiches Madden für allge-meine Sansarbeit. Duß gut fochen fonnen. 267 Fremont Str.

nn Square. Berlungt: Tücktiges gutes Manchen für allge-eine Hausarbeit. Ruß wajchen, bügeln und fachen unten. Mrs. Prince, 815 R. Ledgie Abe., nabe north Ane. Berlangt: Dienstmudden für hausatheit. 98 Eber green Abe., nabe Roben Str.

vermittlung.
Berkangt: Sofort, Röchinnen, Mödden für Haus-arbeit und zweite Arbeit, Kindermädden und ein-gewanderte Mädden für die beiten Pläge in den feinsten Familien an der Südeleit, det bobem John. Fran Gerjon, 215, 32. Str., nabe Indiana Abo. bin bedient, find einige ber Eigenthunlichfeiten biefer vollsthumlichen Bahn welche von allen Reijenben, welche bie billigften Raten und

Mrs. Ciselt, SSQ Maday ave. Erlig ingalen is fe sofort untergebracht.

Berlangt: Röchinnen, Mädchen für hausarbeit und zweite Arbeit. Kindermädchen erhalten sofort und zweite Arbeit. Kindermädchen erhalten sofort und Einstellte durch das Erfte vatsmillen der Kords und Sidseite durch das Erfte vatsmillen der Kords und Sidseite durch das Erfte batzische Germittelungs-Institut, 545 R. Clark Str. krüber 605. Sonntags offen bis 12 Uhr. Tel.: 428 Korth

Rorth.

Berlangt: Röchinnen, Mabden für Dausarbeit und zweite Arbeit. Daushalterinnen, eingewanderte Madben erhalten sofort gute Sellen bei hohem Lohn in feinen Brivatfamilien, burch das beutiche und flandinavische Stellenvermittlungsbureau, 509 Mells Str.

Sausarben.

Berlangt: Radden für allgemeine Sousarbeit.

Berlangt: Madden für allgemeine Sausarbeit. Berlangt: Madden für allgemanderte borgezogen, 488 Burling Sit. Berlangt: Junges Madden, um in ber Sausar-beit mitzubeifen, 14—16 Jahre, Reine Baide, 530

Berlangt: Gin Madden für hausarbeit in einer Familie mit Riudern. 400 Lincoln Abe.

Berlangt: Starfes Madden für gewohnliche Dans: theit. Rleine Familie. 373 Bells Str. Duit

Berlangt: Madden für allgemeine Sausarbeit. Berlangt: Sofort 100 Madden für Privat: und vardinghäufer, bei bobem Lohn, 422 garrabee Str Berlangt: 20 Manchen für Sausarbeit. Guter obn. 28) 2B. Chicago Abe. Berlangt: Dentiches Madden für allgemeine Saus: rbeit. 583 Milmaufce Abe.

Berlangt: Junges Madden aus guter Familie ur Stuge ber Sausfrau. Melbung Abends. Frau on Frangins, 1675 Budingham Place, Late Biem,

Stellungen fuchen: Danner. (Ungeigen unter Diefer Rubrit, 1 Cent bas Wort.

Gesucht: Junger Mann sucht Stelle als Porter ober Waiter. Am liebsten in einem Saloon. Abr. B. 143 Abendpost. Dmbe

Stellungen fuchen: Frauen.

(Ungeigen unter biefer Rubrit, 1 Cent bas Bort. Gefucht: Gutes beutiches Madden fucht Stelle für hausarbeit. M. Cabibeim, 139 Cleveland Abe. Bejucht: Celbibiandiges alteres Madden wunich! Beidaftigung im Saushalt tagsuber. 345 G. Die

Bejucht: Gine im haushalt erfahrene junge Frau vinjot Stellung. Abr. 2. 460 Abendpoft. Gejucht: Gin beutiches anftandiges Mabden fucht Stelle in einer kleinen Familie. Rachgufragen 327 llinton Str.

Gefucht: Frau, 45 Jahre alt, fucht Stelle bet Birtver, wenn auch mit Rinbern. A. B., 110 Lo-cuft Str., Bajement, nabe Bells Str. Gejucht: Tuchtige Rleibermacherin municht Arbeit nund außer bem Bauje. 297 Gedgwid Str., 1. Geindt: Ein beutiches Madden, friid eingewan bert, jucht Stellung jum Kochen und jur Dausar beit. 132 B. Adams Str. und

Befdäftegelegenheiten.

(Angeigen unter Diefer Rubrit, 2 Gents bas Bort.) \$295, billig für \$750, taufen, wenn fofort genom. Madbaridati, Rand an Mojablung, Kommt ichen, großer Madrenborrath, elegante Einrichtung, auch Perb und Lopwagen, Keine Konfurrenz, Gute beutiche Rachbarichaft. Kann auch weggenommen werden, wenn gewinicht. Auch an Abzahlung, Kommt ichnell. 340 K. Lewitt Str., Ede Superior Str., nahe 28. Chicago No.

311 verfaufen: Billig, Bäderei, Lunchroom. Mietbe 20. 2453 S. State Str.

3u verfaufen: Ein guter Salooon und Clubroom.
Berfauft I Barrel Bier, 18—\$25 täglich. Billige Miethe. Lange Kegle. Liberale Bedingungen. Abr.
B. 140 Abendpoft.

Bu verfaufen: Reftauration. Befoftigt 200 taglid. Billig für Baar. 29 G. Chicago Ave. 3n berfamien: Ed-Grocerpftore mit ober ohn haus. 232 Fairpiem Abe., Ede Greenwood. Dmb: Bu berfaufen: Baderei mit Bferd und Bagen fur Mortgagepreis, 149 Juinois Str. Bu verfaufen: Begen anderer Geichafte ein guter Grocerte und Delitateffen Store, Schone Lotalität. Reine Agenten, 74 Genter Str. mot

Bu verfaufen: Gine gute alt etablirte Employment Office, Raberes 587 garrabee Str., Miedlind. fimbt Bu verkaufen: Liquor-Store in guter Lage. Rords feite. Preiswurdig. Nachgufragen 241 Bells Str. 14feln

(Angeigen unter biefer Rubrit, 2 Cents bas Bort.) Bu bermiethen: Un fleine rofpettable Familie jum 1. Marg 5 große belle Zimmer mit großem Babe-gimmer, modern. 130 Gentre Str.

(Angeigen unter biefer Rubrit, 2 Cents bas Bort.) Bu bermiethen: Barmes Bimmer, Dinig. 606 Bells Sir. 3u bermiethen: Möblirtes Frontzimmer. 241 Mells Str., Iop flat. 18felw Geindt: Boarbers, bei alleinstebender Frau. 866 R. Western Abe., nahe Metropolitan L. mbt

Beidaftetheilhaber. (Angeigen unter Diefet Rubrit, 2 Gents bas Bort.)

Bartner gejucht. In ein feit Jahren beftebenbes Birelle-Geichaft ein tichtiger Mann mit etwas Rapital. Abr. R. 234 Abenopoft. Unterricht. Angeigen unter biefer Rubrit, 2 Cents bas Bort.)

Englijche Sprache fitt Veren und Damen in Aleinflassen und Drivat; Buchbalten und Rechnes etc., befannklich am beiten gefebrt, Korthwest Ho. aago College, Prof. George Jenssen, Beinjual, 323 Milmaufe Boe, nahe Milmaufe Boe, Tags und Abends, Boebereitung für Jivibienprüfung Freise mobig, Beginnt fest. Unterricht in feinen Stidereien und allen Qandsarbeiten billigft ertheilt. 549 R. Clart Str.

Meratliches. Angeigen unter biefer Rubrit, 2 Cents bas Bort.) Studicende der hebammentunft, sowie auch füt frauen- und Kinder-Krantheiten werden im Ger- un n Medical College bis jum 1. Märgunfationunen. Der Minterfurjus in Medical, Jahnseitunde, Geburtshlife etc. beginnt Mitte Septemser. — Räheres bei

- Raberes bei Dr. Dalof, - 186 29. 13. Str., nabe Mibland Abe. -Grau C. C. haeujer, Frauenarzt und Geburtsbet-ferin, ertheilt Rath und hibje in allen Frauen-franfheiten. 291 Bells Str., Office Stunden 2-5 Uhr Nachmittags.

Frauenfrantheiten erfolgreich behan-belt, Bigbrige Erfahrung. Dr. Rojch. Zimmer 380, 113 Abachs Str.. Ede bon Clart. Sprechtunden bon 1 bis 4. Sonntags bon 1 bis 2. Berfdiedenes. (Angeigen unter Diefer Rubrit, 2 Gents bas Bort.)

Berloren: Dinifche Dogge, belle Tigerfarbe ge-ftreift. 23 Belohnung. 27 G. Gullerton Wee, mbmi

Grundeigenthum und Saufer. Ingigen meter biefer Aubrit, 2 Gents but Bort F

Bu berfaufen auf leichte monatliche Abjablung mit \$100 Anzahlung, neu gebaute Framebaufe Zinumer hans \$1500, 4 Immiter haus und 8 Bejement \$1500, 5 Immer hauf und 8 The jement \$1700. 6 Immer hauf und 8 The went \$1900, nabe Maplewood Depot, Citon, fern und Colifornia Ave. Etrasendadur. Wi im haufe. Office Countags offen, E. Melms, 1 Reimaufee Ave.

Gelegen an zwei Eisenbahnlinien, 12 Juge taglich. Rebrere neue Mobnhäufer im Bau begriffen. Diefer Breis, mit leichten Zahlungsbedingungen, ohne Jin-ien, gilt nur für furze Zeit. Sprecht vor m nachner Office. wo Plane jur Ginficht aufliegen. C. 3

Difice, wo Plane jur Ginficht aufliegen. 6. 3. Williams, 940 B. Abams Str., Tel. B. 263. 11flu Gelb.

(Angeigen unter biefer Rubrit, 2 Cents bas Bort.) Geld gu berleiben Bigen u. f. m.

Geld zu verleiben
auf Möbel, Bianos, Pierde, Wagen u. f. w.
Aleine Unteiben
Don Lo bis \$400 uniere Spezialität.
Bit nebmen Ihnen die Möbel nicht weg, wenn werite Anleibe machen, sondern lassen dieselben ur Ihrem Vellt.
The boben das
größte deutsiche Geschäft
nor Stadt.
Aben Vells.
We diese ehrlichen Tommt zu uns wenn
der Geld dergen wolft. Ihr merdet es zu Entem
Vor Geld dergen wolft. Ihr merdet es zu Entem
Vor Geld dergen wolft. Ihr merdet es zu Entem
Vortschift sinden bei mit vorzusprechen ebe Ihr ans
verweitig bingeht. Die schweite und zuverkäsigiste
Bedienung zugesichert.

A. Frend.

29m31i Wenn 3br Geld gu leiben wünicht uf Mobel, Bianos, Pferde, Ba:

auf Mobel, Bianos, Pferde, Basgen, Autiden u. i. w. iprecht vor in der Office der Fidelity Mortgage goan Co. Geld gelichen in Beträgen von \$25 bis \$10.000 und den niedrighen Raten. Bronpte Bedienung, obne Ceffentlichteit und nit vom Borecht, daß Euer Eisgenbum in Eurem Beitz verbleibt. Fidelity Mortgage Loan Co. Intorportet.

94 Basbington Str., erfter Flur, imighen Clart und Dearborn.

ober: 351, 63. Etr., Englewood. ober: 9215 Commercial Ave., Zimmer 1, Coftinb's Blod, Gub-Chicago. 14ap.om

Chicago Mortgage Loan Co. . 175 Dearborn Str., Bimmer 18 und 19. verleibt Geld in groben ober kleinen Summen, aus hausbaltungsgegenftande, Bianos, Pievoe, Magen, jovie Lagerbausicheine, ju febr niedrigen Katen, auf irgend eine gewünschte Zeitdauer. Ein bestiebiger Theil des Darfebens fann zu jeder Zeit zurüdgezallt und badurch die Jinsen verringert werden. Kommt ju uns wenn Ihr Geld nottig habt.

Chicago Mortgage Soan Co.

175 Dearborn Str., Bimmer 18 und 19. ober 185 2B. Mabifon Str., Rordweft-Gde Galftet Str., Bimmer 205, Hapig

Bogu nach der Südfette 1, wenn Ihr billiges Geld haben tönnt auf el, Bianos, Pferde und Wagen, Lagerbauss-ne von der Rorth western Mortgage in Co., 519 Milwousse Ave., Zimmer 5 und bien Beträgen.

Anleiben in allen Summen gemacht auf Saushal-ungsgegenftande, Pianos, Kufichen, Diamanten, beal Stin-Aleidungsftude, Warehoufe-Quittungen der andere Sicherheit. Durchaus privat. Riedrigte katen. Rational Mortgage Soan Co., Rational Mortgage Soan Co., Simmer 502, 100 Bajbington Str., awijden Clark und Dearborn. 3maiit

Louis freubenberg, 302 B. Division Str. und Room 1614 Unite Buifding, 79 Derrborn Str., ber-leiht Gelb auf Grundbefig und Gedaube von 4 Brosent an, theils obne Kommission. Bir verleiben Gelb an Leute, welche Bau-Bereins Schieben abbegablen wollen. Sehr billig. G. Freu-benberg & Co., 192 B. Division Str., Ede Mit-waufee Ave.

Geld gu leiben gefucht, \$160 auf 3 Monate Beit, bezahle 8 Brozent und gebe gute Siderheit. find adzugeben bis Freitag. Abr. B. 133 Aber Gelb zu verleiben zu 5 Brogent Jinfen. 2. ft. Ulrich, Grundeigentbums: und Geichaftsmatter, Zimmer 712, 95-97 S. Clart Str., Gde Wafbing-ton Str.

Beld gu verborgen auf Grundeigenthum gu niede

rigen Binjen und geringer Rommiffion, Brandt & Taufig, Bimmer 424, 108 LaGalle Gtr. 13felm Raufe- und Bertaufe-Angebote. Angeigen unter Diefer Rubrit, 2 Cents bas Bort.) Mub berfaufen: Bollftanbige Butcher-Ginrichtung ju Gurem eigenen Breis. 150-154 Bebfter Abe. Spottbillig, gebrouchte Ginrichtungen jeder Urt für Grocerbe, Bigarrene und Delitateffenftores, Jop und offene Bagen, Bil R. Salfteb Str.

Einrichtungen für Grocerts, Confectionerts, 37 garrens, Saloons und Butchergeichafte, im Ganged oder einzeln. Spottbillig, Cashregatters, Gelbichtante, Defen, Pferde und Bagen, 1624 Babaih Abe. triebn

\$20 faufen gute neue "Gigharm":Rühmaschine mit fünf Sowieladen; fünf Jabre Garantie. Domeite \$25. Rem home \$25. Singer \$10. Meeler & Miffon \$10. Cibridge \$15. White \$15. Domeftie Office, Irs \$10. Anneftie Office, Irs M. Kan Auren Str., 5 Thuren öftlich von Saltes Str., Abends offen. Bferde, Bagen, Sunde, Bogel te.

Angeigen unter biefer Rubrit, 2 Cents bas Bort.) 3n berfaufen: 3mei gute ichmere Arbeits-pferde und Bagen, billig. 488 Mentmore ind Grocery-Gurichtungen, Top und offene Bagen, ju irgend einem Breis. 150-154 Bebfter Ave.

Ju berfaufen: Billig, 100 gebrauchte Wagen in gutem Juftande, Laundrte, Baders, Grocette, Buis ders und Exprehvagen, jewie Buggies und Geichter. Thiel & Grobardt, 395 Wabaih Ave., Offen Sonns-tan Morgen. Große Answahl ibrechenber Lapageien, alle Sors ten Singvögel, Goldbijche, Aguarien, Kafige, Bogele futter. Bulligfte Preife, Atlantie und Baciff Bird Store, 197 D. Madijon Str. 30mydw Ranarienvögel! — Schöne gelbe bedfunige Weidschen, per Dugend Si; ff Rollerhähne für \$3, foften im Store \$5. Sanderfice Gelroller Kanarienzüchteri, 1040 Resson Str., nabe Southport und Lincoln Ede., Lake Biew.

Berfonliches. (Angeigen unter diefer Aubrit, 2 Cents das Wort.)

A teranders Gebeim polizeing genetur, 30 und 95 Hith Wide., Jimmer 9, beingt für genderner in der die eine genderne in Kreibeng auf privatem Bege, und erzigdt alle ungliddlichen Familienverbältnisse, Edradbeiten und Sammel Beweise. Diebsädde, Kandereien und Sammel Beweise. Diebsädde, Mandereia im Bedwindelsein werden untersucht und die Schuldenspalt in Berteibungen, Ungliddsstätle u. del mit Erfolg gettend gemacht. Feier Kathälle u. del, mit Erfolg gettend gemacht. Feier Kathälle u. del mit Erfolg gettend gemacht. Feier Kathälle u. del mit Erfolg gettend gemacht. Feier Beschilbe wenn erfolglos. Ciffen die Gliteiter. Keine Geschüft wenn erfolglos. Ciffen die Gliteiter. Keine Geschüft wenn erfolglos. Ciffen die Gliteiter. Keine Geschüft gedrochen.

But es au of gawa and Collection.
But es au of gawa and Collection.
But es au of gawa and Collection.
But es au of Baibington Str., nade 5. Me., Wonn, Mondele. (Ungeigen unter biefer Rubrit, 2 Cents bas Bort.)

Sonne, Roten, Miethen und ichiechte Schulden aller Art jafort tollettier; ichlechte Wirther hinausgejett; feine Bezahlung ohne Eriolg; alle fralle werden prompt befargt; offen bis 6 Uhr Menbs und Somntags bis 11 Uhr. Englich und Dentich gesiproden. Gunpfehungen: Erfe Aationalbant. 76-73 fproden. Gmproungen: arte Annablet. fes, lm Cobne, Roten, Miethe, Schulben und Anipriche aller Art ichned und ficher follefrirt, Reine Gebühr wenn erfolgios. Aue Rechtsgeichafte forgfällig bes jorgt.

Bureau of Law and Collection, 39 Baibington Str., nabe 5. Apr., Jimmer 15. 28. Thomas, County Conftage, Ranager. Masten-Angüge und Berruden zu verleihen. Trim-mings und Masten zu verfaufen. Komite-Angüge frei für Masten-Berfaut. 29 Congreft Str., gegenüber. Siegel & Cooper. Dochoahn-Station. Betragene Berrenfleiber, ipottbillig. Bertnuf tage lich. Garberei, 39 Congres Str., gegenicher Sieges Cooper. hochbabne Station.

Acht ung!
Alle Shop-Schneider und Schneiderinnen find ge-beten bon Chas. Quebtes Shop, 323 M. 18. Ett., fern gu bleiben, weil wegen Grabiegung ber gobne ein Streif ausgebrochen ift. — Das Komite.

Jojeph Buttner, aus Rut, Unterfranten. mirb erjucht. feine, Abr. unter B. 136 Abendent abgas Sobne ionell tolletrirt, Gerichistolten borgeftredt, alle Rechtsgeichafte brompt bejorgt. 134 BBafbington Str., Zimmer 417.

(Angeigen unter biefer Aubrit, 2 Cenis bas Bort.)

henry M. Coben, Rechtsanwalt. Braftigirt in allen Gerichten, Abftrafte untersucht. Kolleftionen gemacht; teine Begebinng, wenn nicht erfolgreich, Jemmer 84. 123 LaSaule Str. 11febli 3obn Q. Robgers. Julius Goldgier. Goldgier & Robgers, Redtsanmite. Suite 820 Chamber of Commerce.

Suboft-Ede Bafbington und LaSalle Str. Telephen 8100.

Berkaufsstellen der Abendpoll.

Fordeite.

2. A. Beder, We Burting Str.
Sarl Lippmann, 186 Genter Str.
Wers. Rt. Dasier, 211 Genter Str.
Wers. Rt. Dasier, 211 Genter Str.
Dentry Seriemann, 249 Genter Str.
Rt. Lenge, 421 Glarf Str.
Weise, 600e, 421 Glarf Str.
Weise, 600e, 426 Glarf Str.
Weise, 600e, 426 Glarf Str.
Enes Store, 432 Glard Str.
Enes Store, 432 Glabourn Abe.
Enes, 372 Chipbourn Abe.
Enes, 372 Chipbourn Abe.
Enes, 372 Chipbourn Abe.
Enes, 372 Chipbourn Abe.
Enes, 472 Chipbourn Abe.
Enes, 473 Chipbourn Abe.
Enes, 474 Chipbourn Abe.
Enes, 475 Chipbourn A Mordfeite. Gde R. Bart Whe.

G. E. Slouter, 605 Sengwid Str. 20 M. Riction, 187 Sepffield Ave. Fran Herry 190 Mells Str. 213. Mech, 119 Mells Str. 213. Mech, 119 Mells Str. 215. Mells Gtr. 215. Common, 110 Mells Str. 215 Herry 190 Mells Str. 215 Herry 190 Mells Str. 215 Mell 23. A. Bujfinefi, 280 Ubells Str.

B. M. Gurris, 300 Ubells Str.

Hrs. Diele, 344 Wells Str.

Hrs. Diele, 343 Wells Str.

D. Daller, 383 Ubells Str.

23 Authoro, 500 Ubells Str.

L. Schultefs, 502 Ubells Str.

L. Schultefs, 502 Ubells Str.

L. White of Duels Str.

L. Diele, 500 Ubells Str.

D. E. Witteljey, 655 Wells Str.

Dobn Schuels, 660 Ubells Str.

D. W. Wells Str.

D. W. Brocet, 707 Wells Str.

D. Willer, 61 Ubillow Str.

D. Miller, 61 Ubillow Str.

D. M. Hutnem, 66 Willow Str.

Mordwefffeite.

G. Butnam, 66 Willow Str.

Trodwesseite.

G. Mathis, 403 R. Ashland Ave.
F. Tede, 412 R. Ashland Ave.
L. Lannesseith, 422 R. Ashland Ave.
L. Lannesseith, 422 R. Ashland Ave.
L. Lannesseith, 423 R. Ashland Ave.
L. Lannesseith, 423 R. Chicago Ave.
R. Levion, 256 R. Chicago Ave.
R. Levion, 339 R. Chicago Ave.
R. Cedard, 339 R. Chicago Ave.
Litto Ghorte, 322 R. Chicago Ave.
Litto Ghorte, 322 R. Chicago Ave.
Litto Acas, 338 R. Chicago Ave.
Litto Acas, 338 R. Chicago Ave.
Litto Acas, 338 R. Chicago Ave.
Litto Acas, 348 R. Chicago Ave.
Litto, 348 R. Chicago Ave.
Litto, 351 R. Livision Etc.
Littosine, 353 R. Livision Etc.
Littosine, 518 R. Livision Etc.
Littosin, 518 R. E. Amboff, 192 Grand Ave.
2. G. Raabebe, 194 Grand Ave.
23. G. Raabebe, 194 Grand Ave.
24. G. Ra. R. Artelion, 335 Grand Ave.
25. A. Archeft, 431 Grand Ave.
25. G. Erovet, 435 Grand Ave.
25. A. Rever, 193 Grand Ave.
25. A. Rever, 193 Grand Ave.
25. A. Rever, 195 Grand Ave.
25. A. Rever, 195 Grand Ave.
26. A. Rever, 195 Grand Ave.
27. A. Rever, 195 Milwaufee Ave.
28. A. Rever, 195 Milwaufee Ave.
28. A. Rever, 195 Milwaufee Ave.
29. A. Adecmann, 364 Milwaufee Ave.
29. A. Adecmann, 364 Milwaufee Ave.
29. A. Rever, 499 Milwaufee Ave.
29. A. Rever, 499 Milwaufee Ave.
29. Armore, 283 Milwaufee Ave.
29. Armore, 285 Milwaufee Ave.
29. Deve, 185 Milwaufee Ave.
29. Deve, 187 Maplewood Vie.
20. Armore, 295 Mobile Etc.
29. Moleithal, 177 Mayart Etc.
29. Armore, 295 Medical Etc.
20. Armore, 295 Medical Etc.
20. Armore, 295 Medical Ave.
20. Moorbead, 905 M. Averth Ave.

Südweftfeite.

Rems Store, 109 33. Abams Str. Kens Store, 109 W. Wams Sir, A. Faller, 39 Am Then Island Ane.
3. Huller, 30 Am Island Ane.
3. Patterson, 62 Bine Island Ane.
30. Lindner, 76 Une Island Ane.
30. Lindner, 76 Une Island Ane.
30 Fine Island Ane.
30 Fine Island Ane.
30 Fine Island Ane.
30 Paters, 533 Bine Island Ane.
30 Fran T Dogen, 65 Canalyort Ane.
3. Vide instance of Canalyort Ane.
3. Vide instance of Canalyort Ane.
3. Evert, 162 Canalyort Ane.
3. Evert, 163 Canalyort Ane.
3. Evert, 163 Canalyort Ane.
3. Keinhold, 303 California Ane.
3. Fader, 125 Canado Ane. R. B. D. Born, 113 Canalport we.
Fran J. Evert, 162 Canalport we.
D. Reinhold, 303 Califormia Woc.
A. Faber, 126 Colorado We.
Presbyterianyophital, Califormia Bor.
G. Jare, 12 Tesplaines Etr.
G. Gagdange, 45 S. Dalifes Etr.
E. Rejenbach, 212 E. Halles Etr.
H. Halles, 324 S. Dalifes Etr.
H. Halles, 324 S. Dalifes Etr.
H. Hojenbach, 224 E. Dalifes Etr.
H. Hojenbach, 234 E. Dalifes Etr.
H. Eymansth, 636 E. Dalifes Etr.
H. Eymansth, 636 E. Dalifes Etr.
H. Eymansth, 636 E. Dalifes Etr.
H. Horn Aumann, 266 E. Dalifes Etr.
H. Horn Aumann, 266 E. Dalifes Etr.
H. Horn Aumann, 266 E. Dalifes Etr.
H. Horn Edulis, 1776 E. Dalifes Etr.
H. Horn, 1288 B. Horrifon Etr.
H. Horn, 1288 B. Horrifon Etr.
H. Herry, 193 B. Kafe Etr.
Denth Heterfon, 758 B. Lafe Etr.
Denth Heterfon, 758 B. Madding Etr.
H. Halles, 114 B. Boll Etr.
H. Herry, 131 B. Ball Etr.
H. Herry, 255 B. Hauling Etr.
H. Halles, 213 B. Bandbold Etr.
H. Halles, 213 B. Bandbold Etr.
H. Halles, 255 B. 12 Etr.
Dran Leve Schollen, 301 B. 12 Etr.
H. Halles, 151 B. B. Etr.
H. Leich, 152 B. 20 Etr.
H. E. Eache, 200 B. 21 Etr.
D. Eteffhas, 872 B. 21 Etr.
D. Eteffhas, 872 B. 21 Etr.
H. Leich, 153 B. 21 Etr.
H. Leich, 154 B. B. Etr.
H. Leich, 155 B. 20 Etr.
H. Leich, 1

Subfeite.

O. Hoffmann, 2040 Archer Ave.

— Jacque, 2140 Archer Ave.

— Jacque, 2140 Archer Ave.

Reiss Store, 2778 Cottage Grove Ave.

1. Acterion, 2141 Cottage Grove Ave.

6. O. Golbin, 3113 Cottage Grove Ave.

5. Dayle, 3705 Cottage Grove Ave.

3. Wolfermann, 2240 Cottage Grove Ave.

3. Won Decline, 217 Dearborn Str.

28. Aing, 116 C. 18. Str.

29. Aing, 116 C. 18. Str.

20. Ling, 116 C. 18. Str.

20. Ling, 116 C. 18. Str.

21. Conf., 3402 S. dailted Str.

21. Conf., 3402 S. dailted Str.

22. Chan, 233 S. dailted Str.

23. Jacobs, 3342 S. dailted Str.

24. Chundit, 3837 S. dailted Str.

25. Heinfort, 3519 S. dailted Str.

26. Tough, 3426 S. dailted Str.

27. Weinfort, 3519 S. dailted Str.

28. Eduivit, 3837 S. dailted Str.

29. Medindot, 3644 S. dailted Str.

29. Medindot, 3644 S. dailted Str.

29. Monrova, 486 S. State Str.

30. Michiter, 2724 S. State Str.

31. Collector, 3502 S. State Str.

32. Michiter, 2724 S. State Str.

33. Michiter, 2724 S. State Str.

34. Capebot, 245 S. Str.

35. Michiter, 2724 S. State Str.

36. Michiter, 2724 S. State Str.

37. Michiter, 2724 S. State Str.

38. Michiter, 2724 S. State Str.

39. Michiter, 2724 S. State Str.

30. Michiter, 2724 S. State Str.

30. Michiter, 2724 S. State Str.

30. Michiter, 2724 S. State Str.

35. Michiter, 2724 S. State Str.

36. Michiter, 2724 S. State Str.

37. Michiter, 2724 S. State Str.

38. Michiter, 2724 S. State Str.

39. Michiter, 2724 S. State Str.

30. Michiter, 2724 S. State Str.

30. Michiter, 2724 S. State Str.

30. Michiter, 2724 S. State Str.

31. Michiter, 2724 S. State Str.

32. Michiter, 2724 S. State Str.

33. Michiter, 2724 S. State Str.

34. Michiter, 2724 S. State Str.

35. Michiter, 2724 S. State Str.

36. Michiter, 2724 S. State Str.

37. Michiter, 2724 S. State Str.

38. Michiter, 2724 S. State Str.

39. Mic 6. Soffmann, 2040 Mrcher Wibe.

Jake Biem.

Mr. Soffmann, S.-B.-EdeMibland u. Beimontab. Mrs. 3bbe, 845 Belmont Abe. S. Doeletes, 915 Beimont Ave. Rralle, Mearfon, 217 Lincoln Abe.
D. Moore, 442 Lincoln Abe.
D. Moore, 442 Lincoln Abe.
D. Moore, 442 Lincoln Abe.
D. Moore, 543 Lincoln Abe.
D. Moore, 543 Lincoln Abe.
Die Greek, 72d Lincoln Abe.
D. Mont, 755 Lincoln Abe.
D. Mont, 755 Lincoln Abe.
D. Mont, 755 Lincoln Abe.
D. Moore, 1639 Lincoln Abe.
D. Moore, 1630 Lincoln Abe.
D. Moor

Town of Safte. Reins Co., 5324 Aibland Ave. Pflugrabt, 4754 thiion Abe. Quanershagen, 4704 Wentworth Abg.

Die Brüder.

Roman von Rlaus Befren.

(Fortfegung.)

Der alte Gefchäftsmann lächelt ei= genthumlich. "Ich will Ihnen etwas fagen, herr bon Wegnig, nichts für ungut, es gibt noch ein Mittel. Machen Sie eine reiche Partie! Es mare gu arrangiren."

"Lieber betteln." "Run, benn nicht! - 3ch habe bas Gelb fluffig gemacht; Die gerichtliche Sache mit ber Sypothet werbe ich ordnen; aber eins beriprechen Gie mir. herr Baron; tommen Gie in acht Za= gen noch einmal hierher, ehe Gie it= gend welche Schritte thun." Bermann fteht wortlos auf.

"Berfprechen Gie es mir, herr bon Wefinit." Des alten Mannes Sanbe gittern, als er fie ihm entgegenftredt. "Ich weiß, wie Sie gearbeitet haben jeit einem Jahr, wie ein Laftpferd." "Sier." - Bermann legt feine feuchtfalte Sand in die Rechte bes

Bantiers. "Ich bante Ihnen."
"Das Gelb ift soeeben telegraphisch überwiefen worden. Borläufig find nur bie Binfen gu gahlen; aber bas arrangire ich alles."

"Gut! Rochmals Dant!" Dann schwanft er hinaus wie ein Trunfener. Dhne rechts und links gu feben, manbert er burch bie Strafen ber Stadt, hinaus aus bem Thore, bis gu ben Anieen im Schnee watenb. Das thut feinem abgeharteten Rorper mohl, auch die Schneeobe rings umber fällt ihm harmonisch in die Geele, fowie ber Scharfe, eifige Wind, ber ihm ben Bart zauft, erfrischend wirtt. Go gang allein auf ber Lanbstrafe mit ben ichnurgerabe fich behnenben blattlofen Baumriefen gu beiben Seiten, Die in der Ferne immer enger und enger, gleich Pallisaben, zusammenlaufen, bis fie im fpigen Bintel fich folieken.

Ronnte man boch immer fo gerabe= aus gehen! Immer geradeaus ohne Bintel und hemmung, benfelben ge= raben Weg bis jum Enbe! Go hatte ich gehen mögen mein Lebenlang, habe es auch gewollt! Gein Juß zögert; me= nige Schritte bor ihm, bie ichwargen, tahlen Mefte redend, hat ber Sturm einen ftarten Baum quer über bie Strafe geworfen. Er bleibt eine Beile finnend davor stehen. "Ja, ja, so ist es," murmelte er leise. Dann will er im Bogen barum herumgehen und fällt in ben eingeschneiten Chauffeegraben bis unter bie Urme binein. Gin un= endlich mubes Lächeln geht über fein Untlig. Er behnt fich ordentlich mohlig in ber weichen, fcmiegfamen Daffe, bie feinen Rorper umfchließt.

"Sier ichlafen, nur wenige Stunben, und es mare alles aus! Alles, alles aus! Ruhe, Frieden, Bergeffenheit und - Feigheit! Ja, auch biefe!" Bon fernher wintt fcon ber Thurm

bon Befnig, und auf biefer Strafe fdritt fo oft ber Bater im gewohnten Spaziergang, fraftig, fest, felbftbe= mußt, ein alter Rede, auf eigenem Grund und Boben. hermann ftust bie Sanbe auf ben Grabenrand und schwingt fich binguf.

"Ich will mich nicht biegen laffen!" Dann judt es burch feinen Ginn: "Lore!"

Wie find fie als Anaben mit ihr oft im Ponnmagen unter Bejauchze bier gen! Und doch ging es immer nicht ichnell genug!

Aber nun ift bie Lore frant! Die Schritte werben haftig, ber Schweiß tritt ihm trot ber Ralte auf Die Stirn.

Bormarts! Bormarts! Das wirb ber Argt gefagt haben? Er trifft ihn noch im Gutshaufe an.

"Thophojes Fieber! Rein Bunber bei ber unfinnigen Reife fo balb nach ber Geburt bes Rinbes! Die Beiber werben boch nie flug!"

hermann blidt ben alten Dottor fonderbar an. "Rein, flug niemals! Bas halten Sie bon bem Buftand ber Rranten ?"

"Faft hoffnungsios!" "Was!" ruft hermann, mahrenb feine Finger ben Urm bes Urgtes um= flammern, fo bag biefer erichredt gu=

fammenfährt. "Ja, aber mein Gott! Geien Sie boch gefaßt! Roch in biefer Racht tritt Die Rrifis ein."

"Und Gie glauben?" preßt Ber= mann zwischen ben Lippen herbor. "Ich glaube nichts, herr bon Wegnig! Es mußte ein Munber gefdehen." hermann wendet fich ftumm ab.

"Ift Ihnen eine Zigarre gefällig, Berr Sanitätsrath?" "Uh, fehr liebenswürdig! ich bante febr - - famofer Tabat - ja, ja, ich tomme heute Abend wieder. Ron= nen Sie mir einen Bagen fchiden?

Bielleicht um neun Uhr, früher bin ich nicht nöthig." "Ja, gewiß! Wollen Sie nicht etwas frühstüden, Herr Sanitätsrath?"

hermann flingelt bem Diener und ordnet bas Röthige an. Stumpffinnig fitt er bann bem Dottor gegenüber, ber ichlurfend einen Schlud Bortmein über bie Lippen gieht.

"Sehr traurig, lieber herr bon Mennig; habe Ihre Frau Schwägerin ja mohl noch als Rind gefannt, mar immer ein herziges Mädel! Was macht 3hr herr Bruder?"

"D bem" - hermann ichludt ein paarmal troden herunter - "bem geht es gut."

"Run, bann telegraphiren Gie ibm. "Ich werbe es thun. Kann ich bie Patientin feben? Ift fie bei Befinnuna?"

"Bemiß!" - Der Doftor taut bes haglich an einem faftigen Stud Begniber Schinfen. "Gie ift jest gang flar, bas Fieber wird erft in einigen Stunden wieber einfegen."

"Dann entichulbigen Gie mich mobl? 3ch habe mit ihr gu fprechen. "Bitte febr - alfo heute Abend neun Uhr!"

foleicht hermann in's Rrantengim= mer. Die Borhange find herabgelaf= fen. ein ftumpfes, gedampftes Licht brutet in bem Raum.

"Bift Du es, Bermann?" Gine fcmale Sand ftredt fich ihm entgegen.

"Ja." Er beugt fich barüber. "Rein, laß! Richt bie Sand, tuffe mich auf ben Mund, ober auf bie Stirn, wie wir es als Rinber gethan. Er erfüllt ihren Wunsch. Gin Schauer erfaft fein Berg bei ber Er= innerung bes geftrigen Abends. Er berührt noch einmal leife ihre Stirn mit ben Lippen. Gie lächelt gufrieben.

"Mir ift ber Ropf fo wirr, Ber mann. Die tam bas Mles? Sieh, wie meine Sande brennen, und in ben Abern ein Rochen, als wurde fluffiges Blei hindurch gegoffen."

"Du haft Fieber, Lore!" "Ja, Fieber! Der Dottor fagte, ich fei fcwer frant: fo fchlecht fühle ich mich jest gar nicht. Ift bas Belb fort?" fragt fie ploglich haftig mit stodendem Athem.

"Ja, es ist abgeschickt, telegraphisch überwiesen morben."

"Alfo ein ehrlicher Rame!" Sie schließt matt bie Augen. Es ift ihm, als fahe er bas Blut in ben feingeäberten Schläfen pochen. "Lore!"

"Soll ich Bruno rufen? Du bift febr frant."

"Nein, nein — bas nicht —" Sie lächelt trauria. "Ich fürchte ben Tob nicht, es ware

"Glaubft Du, bag ich fterbe?"

vielleicht fo am beften." Dann gieht fie bie Stirne fcarf empor, fo baß fich bie scharf gezeichneten Brauen mit ben frausen Lodden berühren. Wie forperliche und noch mohr wie feelische Schmergen gudt es um die hinaufgezogene Oberlippe. Gin Bittern geht burch ihre Glieber.

"Nein, nein, rufe ihn nicht! 3ch fann ihn nicht feben, nie, nie wieber!" Gie fährt ruchaft empor, und bie Urme mit gudenben Fingern weit von fich stredend: "Hilfe, Hilfe! Da steht er! — Das Tuch sieht ihm aus der Tafche - wie bas riecht! ekelhaft! Rein, nein! um ben Sals hat er es er erftidt baran, ift icon gang blau im Geficht! Go halte ihm boch bie Sanbe feft! Blut, Blut, rothes Blut gerabe unter ber Schläfe! Wefnig, Weg. nig! Web - web-" gellt fie heraus, und hermann preft bie Rafenbe mit Gewalt in bie Riffen und ruft bie Märterin.

"Wenn bie gnäbige Frau wieber ruhig werben follte, fo rufen Gie mich." Qualboll berrinnen bie Stunden. Lange Zeit fteht er vor ber alten Banb= uhr in feinem Zimmer. Wie in halber Bewußtlofigfeit folgt er mit ben Mu= gen bem faum mertbaren Borruden bes Minutenzeigers. - Go geht Die Zeit borüber, unabhängig, unaufhalt= fam, bas einzige Gichere und Unent= rinnbare hier auf ber Erbe, mobin? Schritt um Schritt vom erften Athem= qua an bem Tob entgegen, und ba= amifchen ein Menschenleben, burch= tämpft, burcharbeitet, burchlitten, und berloren bie Schlacht! Und wofür gefampft? Für Ghre und Ramen und für bie eigene Gelbstachtung.

vorbeigerollt! Wie ihr bie Loden flo- Reales, nichts Fagbares, nur Gebilde ben alten Joethefchen Stil ober Refbes Beiftes, ber Phantafie, für Jeben etwas Berfchiedenes bedeutenb.

Um Sofatifch baut ber fleine Cb= gar Rartenbäufer. hermann blidt ihn finfter an. Für ben ba! Und mer weiß, ob er es verdient mit bem Blut in Den Mbern?

Raidelnb fällt bas große Rarten haus zusammen, welches bas Rind mühfam gebaut.

Stumm wendet fich hermann ab. Soll ich ihn nicht bennoch telegra phifch rufen? Aber weshalb? - Gie fehnt sich wahrlich nicht nach feinem treulofen Geficht - - 3n Diefer Racht wird es fich enticheiben, fagt ber Mrgt, und Bruno wurde boch gu fpat fommen!

hermann fest fich an ben Schreibtijch.

"Un Bruno von Wegnig!" Absichtlich vermeibet er Die fonven tioneffe Anrede.

"Lore liegt schwer frank am Nerven= fieber! Für Dich gibt es nur eins, rei= che fofort Deinen Abichied ein. 3ch will es fo, und ich habe ein Recht, es gu wollen, und Du die Pflicht, meinen Willen zu achten und zu erfüllen. Im Falle Deiner Beigerung werfe ich 21= les bon mir und laffe Dich fallen! Wir haben nichts mehr miteinander ge= mein. Schide mir bas eiferne Rreug! Du wirft mich versteben!

hermann, Weft und flar fteben bie Buchftaben auf bem Bapier; es fann nichts anberes mehr geben zwischen ben Bru-

Um Abend läßt Lore ihn noch ein: mal rufen. Gie ift nur für Momente bei boller Befinnung.

"Was ift mit Ebba? Weshalb ift Alles borbei? - Gie ift fo ftart und flug, und meinem Ebgar wurde fie eine Mutter fein. Bringe bas Rind gu ihr, wenn ich - - fie hat auch Charatter, mehr als ich."

"Du barfit nicht fterben, Lore!" Gin unfagbarer Jammer über: fommt hermann. Go viel Jugend und Schonheit, jo viel Liebe und Ent= fagung icon fterben? Es fann nicht fein!

3m Fieber fchreit fie auf: brennt! Wegnig brennt! Da, jest tom= men bie Flammen aus bem Bimmer. worin ich als Rind gefchlafen! Sa, wie bie Gluth bis gum himmel hinauffchlägt, wie rothes Golb - Golb -

Sie wirft fich gequalt in ben Rif fen umber. "Golb! D, biefer abichenlide Mammon! Da, Bruno fpielt, er | fat herfallen," - meint er - "Leite,

find gang ftarr, er fieht nicht mehr aus wie ein Menich! - Barmbergiger Gott! Jest gewinnt er wieber, bas Gold thurmt fich unter feinen Sanben - Pfui! Bang fcmarge Sanbe! D-"

Run wird Lore wieder ruhiger und verlangt nach ihrem Rinbe. Gie bergt ben Anaben und taftet nach hermanns Sand, bie fie bem Reffen auf's Saupt

"Der ba ift Dein Bater fortbin! Schwöre mir, hermann, Du gibft ben Angben nicht feinem Bater wieber er würde ihn berberben!"

(Fortfetung folgt.)

Das Edilb mit dem Sammer. (Berliner Gerichtsigene.)

"Wie is et blos menfchenmöglich, uf fo 'ne Urt gu ene Rriminalantlage gu tommen! Det is ja himmelringenb, is et ja! Wo berf id benn meine foje= nannien Unfichten auseenanberfegen, wenn id et nich in bie Aneipe berf? Und Beebe, meinen Freind Willem und mir, hier nach Mojabit un an ben fojenannten Pranger zu bringen, blos weil uns bet Schild von die Jewerbeausstellung nich jefallt? Wie id fo mat finde!" - Der Gijenbreher B. mar es, ber feiner Empfindung in Diefer Beife Luft machte. Gein Mitangetlagter. ber Stepper M., ichien große Luft gu haben, fich in abnlicher Beife gu au= fern, er fam aber nicht bagu.

Bori .: Angeflagter, wir wollen bie Gefchichte furg machen. Gie behaup= ten natürlich, bag Gie unschulbig find. Sind Sie fofort gegangen, als ber Schanfwirth Lehmann Gie und Ihren Freund aufforberte, bas Lotal gu verlaffen? - Angefl .: Det is mit bie Sausfriedensbriiche eene eijene Sache. Muß id mir uf'n furgen 216= fat umbreben un rausjehen, wenn ben fojenannten Wirth meine Unficht mich jefant? Refett ben Fall, id tomme rin in fo'n Lochal, un der Wirth fchenkt mir'n 3las Bier in, un id fege mir hin, un er halt fich ieber bet Schild mit ben Sammer uf, un id bin anberer Unficht, benn muß id meine Bolta= fieche halten, un er berf reben, weil er ber Wirth is? In Die feinen Lotaler, ba is et anders, bet weeß id woll, ba jeht er rum un lächelt blos fo beicheis ben, wenn feine Safte eenen bummen Wig machen, Die burfen fich ausfprechen, aber wir, die wir blos fo eenen blutijen Grofchen bergebren, wir muffen natierlich allemal Stiefels find, ba fagen fie jleich: "Raus mit bem

Rerl!" Borf .: Nun haben Gie fich wohl geniigend ausgesprochen. Angeklagter M., baben Gie auch noch etwas gu fa: gen? - Angetl.: Blos een paar Tone. Wenn Gener öffentlich in feinen Lo= tal wat aushängt, benn muß er fich jefallen laffen, bet bie Gafte barieber reben, benn barum bangt es aus. 3cd batte an ben bewuften Morien meinen Freind hier jetroffen, un wir werben natierlich babruf eene Beife nehmen. Et find fieben jeworben, aber tabon faat ber Wirth natierlich nifcht. Wir jagen alle an eenen Dijch - bie an= beren herren waren und nich befannt - un unterhielten uns fomeit iong iemiethlich. Da tam Gener uf bet Schild bon bie Seiverbeausstellung gu fprechen, wat an bie Wand hing. Er fagte, er ware Fachtenner, inbem er Stuben= Bas find benn biefe brei? Nichts und Schilbermaler ware, Roggogo ober fonang, bet ware ibm jang eigl. Un bet Schild hatte ville Fehler. Die Thierfoppe uf bie beeben Gaulen, ba wiißte teen Menich, wat fie eijentlich porftellen follten, für Fuchstoppe maren die Schnaugen gu bid un für Sam= melstöppe gu fpig. Un wat bet Ding - Die Fauft mit bem Sammer eijentlich vorstellen follte, ba murbe feen Sachverftanbijer flug aus. Ru, meente mein Freind, bet fann boch een Blinder mit'n Stod fiehlen, bet heeft die jange Gewerbeausstellung tommt unter ben Sammer. Ru lachten fie ja alle, un id fagte: Ree, bet foll Sam= merfteins Wappen borfiellen. 36 mo, meente een Unberer, bet is Gener, ber uf't Gis injebrochen is, un benn hat er Grund jefriegt un zeigt mit ben Sammer raus, wo er ftedt. Det jing fo eene jange Beit lang weiter, un be= jonders der Maler hatte noch ville aus= gufeben. Der fleene Finger an Die Sand ware ville gu jroße, un ber blaue Binterjrund fonnte vielleicht für Stalien paffen, aber nich für Berlin, ber batte fo eene Urt filberfraue Farbe ba= ben miffen. Er fennte bet, benn er ware bis in't Defterreichifche rinie= tommen. 218 bie Stammjafte fchließ: lich wegjingen war an't jange Bild nur

noch ber Strid jut, wo et bran hing Mein Freind hier un id, wir bleiben noch figen un feben uns bet Platat an. Ratierlich machen wir ooch unfere 3a= loschen brieber un meenen, bet ber Maler Recht batte. Mit eenem Male mifcht fich ber Wirth in unfer Jefprach. Er nimmt eenen Lappen un wischt bamit unferen Difch ab un meent, bet bet alles große Schafstöppe waren, bie über bet Blafat ben Spieg brechen wollten, ob wir benn nich bachten, bet bie Rünftlertommiffion mehr babon perftanbe? Un von eenen Ochjen tonnte man nich mehr berlangen, als een Stud Rindfleefd, wo er natierlich uns mit meente. Ra, wir verbaten uns natierlich fo'ne anzuglichen Re= bensarten un meenten, bet er woll nich ber Mann mare, ben fojenannten tiefen Ginn qu erfrunden, ber in ben ber= borjenen Sinterjrund bon bet Platat liejen bhate, un er follte man feine Blafer reinwafden un feine Moftrich= toppe, ba lage Ginn jenug für ibn brin. Dadrieber wird mein Birth nu mächtig falfch, un benn ruft er brei= mal "Raus!" un ber fojenannte Frieben bes Saufes war jebrochen. - Bor= figenber: Gie hatten nur geben muffen. Der Benge Lehmann ergahlt bie

Beranlaffung ju bem Streit wie bie Ungetlagten. "Id fann mir babrieber arjern, wenn fie alle ieber bet Bla= Borfichtig auf ben Behenfpipen | gewinnt - immerfort, feine Blide | Die vonfftanbig farbenblind find, un bon ber Malerei nich mehr verfteben wie'n, wie'n." - "Bubiter!" ruft eis. ner ber Ungeflagten bagmifchen. -Borf .: 3ch follte boch meinen, bag ein Wirth es fich gefallen laffen muß, wenn feine Gafte an einem Blatat Rritif üben. Ratürlich braucht er fich felbft nicht beleidigen gu laffen.

Der Berichtshof tonnte nicht gu ber Ueberzeugung gelangen, baß bie Un= geflaaten bie Aufforberungen bes Births gum Berlaffen bes Lotals ernft genommen, es erfolgte beshalb ein freisprechendes Erfenntnig.

"Robleffe oblige."

Gin emborenber Borfall wirb bem "Bormarts" bon einigen Berfonen ge= melbet, welche fürglich die Botsbamer= Strafe in Berlin paffirten. In ei nem bortigen Roffer= und Lebermaa= rengeschäft ericbien in ber fiebenten Abenbftunde in Begleitung einer Da= me ein Berr, ber fich bom Chef ber Firma mit "Durchlaucht" anreben ließ und ein gur Beit im Centralhotel logirender ruffifder Fürft fein foll. Der Mann verlangte u. A. Sundepeitschen ju faufen. Ihm murden folde in ent-fprechender Musmahl vorgelegt, boch erhob er Bebenfen wegen ber Saltbar= feit ber Baare; es fei vielleicht mog= lich, die Beitschen im Geschäft felbe: auszuprobiren. Die Durchlaucht mintte einem vierzehnjährigen Lauf= burichen, ber fich im Laben aufhielt, beran und bot ihm eine Mart, wenn er einen Schlag mit ber Beitiche aushalten molle. Der Anabe willigte ein Durchlaucht holte berb aus und erfuchte bann ben Chef, an ben Burichen fünf Mart auszugahlen. Un einem anderen Anaben gleichen Alters übte Durchlaucht bas Erperiment etwas ausgebehnter: für etwa fechs Schlage wurden diefem 13 Mart ausbezahit. Dann ließ Durchlaucht ben braugen haltenden Drofchtentuticher hereinrufen, ber bie Ehre gehabt hatte, ihn bor Die Thiire gu fahren. Diefer befam in berichiedenen Intervallen eine febr beträchtliche Ungahl Siebe, Die im Gangen mit 23 Mart entichabigt murben. Während biefe Eretutionen boll= führt murden, hatte fich felbftverftand= lich bor bem offenen Labenfenfter ein großer Buschauertreis angesammelt, ber in lauten Worten feiner Emporung Musbrud gab. Der Inhaber Des Beschäftes machte ben Fürften auf biefen Umstand aufmertfam. "Ich was, meinte dieser, "was die Geschichte to-ftet, gable ich!" Er bot bann noch einigen anderen im Geschäft thatigen Berionen brei und bann, als bieje bie Bumuthung emport gurudwiefen, bis 40 Mart, wenn fie fich gur Abmechslung feinen Gelüften bingeben wollten. Durchlaucht hatte aber feinen Erfolg mit feinem Bebot. Rachbem ber Run= be amei Beitschen entzwei geschlagen und endlich feine Gintaufe beendet hatte, verließ er das Gefchaft am Arme ber "Dame", die bem gangen empo renden Auftritt mit robem Lachen gu gesehen hatte.

Der Mann mit ber Menageric.

Mus Wien berichtet bas "Reue Wie ner Tagblatt": In ben erften Tagen bes Februar hat fich auf einem Boli geitommiffariate bes Wiener Ranons folgende Gefchichte jugetragen: Auf bem betreffenben Rommiffariate erichien ein großer, ftarfer Mann mit Bumphofen, einen langen, weiten Den gitoff um die Schultern geworfen und agte bem amtirenden Rommiffar, er möchte mit feiner Menagerie Borftellungen geben, bitte baber um bie no thige behördliche Erlaubnif. 2113 man ihm bedeutete, er muffe schriftlich um bie Bewilligung eintommen, mein= te er, fo lange tonne er nicht marten, ba feine Menagerie hungrig fei und ge= füttert werben muffe. "Wo haben Gie Ihre Thiere", fragte ihn nun ber Rommiffar. -- "Bei mir, Guer Gnaben," mar bie Antwort bes Mannes, und "Bormarts, Mumma!" rief er, ließ feinen Mantel fallen und ein iconer, junger - Bar, ben er an bie Suften gebunden batte, fprang in Die Sohe und ftand mit ben Borbertagen auf feinen Schultern. "Und - fprach ber Mann - bier, Guer Gnaben!" auf einen Bfiff fprangen zwei Biefel aus feinen Bumphofen und amoli meife Ratten aus feinen biberfen Za= ichen. Die anwesenben Berren lachten herglich über bie Menagerie und ihre Rafige, tonnten aber bem fühnen Unternehmer nur rathen, erft bie behörd= liche Bewilligung abzuwarten, bevor er feine Produttion fortfete.

*** Madame,

Bir haben ein Badfett, bon dem wir wiffen, bag es bas befte ift, welches bie Welt jemals tannte. Millionen bon Bfunden find bas bon berfauft morden. Bir nennen es

olosuel

Swift's vollkommenes Badfett,

Rein Menich, ber es fennt, wird feinen Werth in Frage ftellen. Bir laden Guch ein, einen Gimer babon ju probiren.

> Meberna in Gimer wie Comal; bertauft.

Swift and Company, Chicago.



WASHINGTON MEDICAL

68 RANDOLPH ST., CHICAGO, ILL.

Confultirt den alten Argt. Der medicinifch buirte mit hohen Chren, hat 20-jahrige Erjahrung, ift Brofeffor, Bortrager, Autor und Spezialift in der Behandlung und Deilung geheimer, nervojer und dronifder Rrantheis

Sen. Taufende bon jungen Mannern murben von einem fruhgeitigen Grabe gereitet, beren Mannbarteit wieder hergestellt und gu Batern gemacht. Lefet: "Der Bathgeber für Danner", frei per Egpreß jugefandt. Merlorene Manubarkeit, nervoje Schunde, Mibbrend bes Suftens, erichorene Manubarkeit, gobite Rebenstraft, verwirrte Gebauten, Mb.

neigung gegen Gesellschaft, Energielssigkeit, frühzeitiger Berfall, Bariensele neigung gegen Gesellschaft, Energielssigkeit, frühzeitiger Berfall, Bariensele nur Unvermögen. Alle sind Rachfolgen von Jugendsünden und Nebergriesen. Ihr nöget i ersten Stedium sein, bedenket jedoch, daß Ihr rasid dem leiten entgegen geht. Last Euch nicht durch falsche Scham ober Stolz abhalten, Enreschreichen Leiden zu beseitigen. Atancher schmucke Jungling vernachläsigte seinen leidenden Zustand, die es zu spät war und der Tod sein Opser verlangte. Ansteinende Frankheiten, wie Sphilis in allen ihren schred und dritten; geschwirartige üsselte der Kehle, Rase, Knochen und Ausgeben der Haare sowohl wie Samenslus, eitrige ober ansteinde Ergefennt

erweden und, wenn genaue Befdreibung des Salles gegeben, per Expres gugefchidt; jedoch wird eine perfonliche Bufammentunft in allen Fallen borgezogen.

Office-Stunden: Bon 9 Uhr Morg. bis 8 Uhr Abds. Sonntage nur von 10-12 Uhr 92.

Entsetzlich!

Gin Suffen! Gine Erftaftung! Sowind. fucht! God! And diefes alles innerhalb eines Monats. Auf folde Weile merden

Caulende von Menschenleber jebes Sabr burd Bernachlafft jung geopfert.

Rann biejes als etwas anderes als

Selbitmord gelten, wenn bie Thatface von Mergten gu-gestanden und von Millionen, welche das-

felbe gebraucht haben, bestätigt wird, baß

HALE'S HONEY - OF -HOREHOUND & TAR

ein pofitives, ungweifelhaftes und nie feffendes Sounmittel gegen Schwindincht im erften Stadinm ift. Benn Gie einen Suften, eine Erkattung ober bie geringfte Anlage gu Luu-genleiden haben, jo tandeln Sie nicht

mit 3frem Leben, fondern nehmen Gie Hale's Honey of Horehound &Tar, welches Ihnen fofortige Linderung vericaf-

fen und eine ichnelle Rur bemirten wird. In faft allen Apothefen zu haben.

26 Jahre eine zuverläffige Probe.



Unübertroffen in Geschidlichfeit und billigen Breifen. für das feinfte und befte de fin finfliche Gebif. Runfliche Gebif. \$20 Blatte \$20

Wir resten Züsne— "

übere rühnien sich das der gibnien sich das der gibnien hundertweise ausäteheit.

Stardtige Goldtronen. S5.00 iverbortheiten. Jahne ohne Platte eine Spe-gialität. Golbusomben jur Hafte ber üblichen Preite. Schicagos vonularite nich unternehmendite zahnärztiiche Ferma. Abends bis 10 Uhr offen.

McChesney Bros., Gde Randolph und Clart Str.

\$5 per Monat. KIRK Medical Dispensary 371 Milwaukee Ave., Ede Ouron Str. Chicagos eriter Che

Shicagos erfter Spegialit, vom Staate
autorifert. Englisch u.
bentich gesprochen Kas
farch und ale fregiellen Märner- und Frauenleiben,
Blub, Haut, Krevens und chronische Krankpitten,
Blubergifungen, Entzündungen, Seichwüre, Pufeten, Aussichläge, Finnen, Erzema, nervöle Schwäche, alle Krankpiten der Blate und Rieren schwell u.
duernd durch den guverlässigiene Dezstaitsten in der
Stadt geheilt. Sprechtusben 9-9. Sonntags 10-3.
Ronfultation frei. Sprecht vor ober schreibt.

WATRY SHOOT OF TIGHT Gläser

Goldene Brillen, Mugenglafer und Retten, Lorgnetten, bb LATERNA MAGICAS und BIL DER-MIKROSKOPEN etc. Grofite Musmahl-Ricdrigite Breife. N. WATRY, deutscher Optiker, 99 E. Randolph Str.

Borsch 103 Optifius, E. ADAMS STR. Cenane Unterfindung von Augen und Anpaffung bon Sidfern für alle Didngel ber Cehtraft. Konfulfirt BORSCH, 103 Adams Sir.,

Dr. SCHROEDER. Unerfannt ber beite auberfäsische Anderschafte abnarze, 224 Milwaukes Avenus, nach Pivilion Et.— Freme Jähne Simme inderen Sahne sind einerfalles gezogen. Albur ohne Blatten. Gold- und Erderführung zum beiben Freis. Alle Arbeiten garantiet. — Sonntags offen. 15olf

Dr. J. KUEHN.

(fruber Mififtenj-Mrgt in Berlin). Spezial-Arat für Sant: und Gefchlechte: Rrant: beiten. -Office: 78 State Str., Room 29. - @pred. ftunben: 10-12, 1-5, 6-7; Countags 10-11. 20obbi

DR. P. EHLERS. Sprechftunden: 8-10, 12-2 und nach 6 Uhr Abendd Countags 11-2. pf29.1 Countags 11-2. of29 19 Cbezialarzt für Geichlechisfrantheiten, nervofe Comd-Gen, Dauis, Bluts, Mieren- u. Unterteibstrantheiten. Dr. H. C. WELCKER,

deutscher Augen- und Ohrenargt. Sprechftunden: 34 Washington Str., 10 bis 2 Uhr. 453 E North Ave., 3 bil 4 Uhr.



Reine Furcht mehr vor dem Stuffe des Zahnarates.



BBir gieben Habne beftimmt ogne Schmerg: Tein Bas und feine Gefahr. Bolles Gebin 16; feine beffeten zu irgend einem Preife. Golbtronen und Bridge arbeit eine Spezialität. 20-tarat. Golbulatten 30. Bir garantiren fie bassend beer feine Bejahlung 10 Prozent Distount werben allen Ritgliebern ber 10 Prozent Discount weiben allen Mitgliebern der Arbeiter-linious und ibren Jaminien erlaubt. Jahm-auszieben frei, wenn andere Arbeit getban wird. Wier gebo slood, venn Jemand mit unferen Veriffen und Arbeit fonfurriren fann. Gold-Hullung 50e aufwäriß. Effen Abends und Sonwisags. Sprecht ver und Ihr werdet alles finden wie annoneits.

NEW YORK DENTAL PARLORS, 182 State Str. Tel. Main 2895. Rommt und last Euch früh Morgens Guere gabne ausziehen und geht Abends mit neuen nach Laufe. Boues Gediß ka.



sowie alle saute, Blute und Geschlechtstrand heiten ab die solitimmen Folgen jugendlicher ansichmeitungen. Rervenschwafte, verlorene Kansestraft und alle Frankentrankleiten werden erdigreich von den lang etablirten deutschen Erziellinios Mociael Dispensary behandelt und unter Carantie für immer furit. Elektristät muß in ben meisten Fidien einem bil, bebfabw Elektristät muß in ben meisten Fidien eine von ihr ge Aurys expieten. Wir haben die größte elektrische Batterie die-fes Lantes Unier Behandlungsbreis ist sehr billig.— Consultationen frol. Mugwärtige werden brieflich des Consultationen 1761. Angwortige werben brieftich be-handelt. — Sprechstunden: Bon 9 Uhr Morgens bis I Uhr Abends: Countags von 10 bis 12. Abresse

Illinois Medical Dispensary,

193 S. Clark Str., Chicago, Ill. Mannestraft

leicht, fonell unb Dauernd wieber hergeftelt. Schwäche, Rervoff-tat, Rrafteverfall und alle Folgen von Ins alle Folgen von Ins genbfünben, Ausschwei-jungen, leberarbeitung u. i. w. gänzlich and gründ-lich beseitugt. Sedem Od-gan und Körpertheit murd der alle Verfeund gan und Körpertheil wird die volle graft und Starte gurnderhattet.

lices Berfahren, feine Magenmebicin. Gin Fehlichlag ift unmöglich. Buch mit Beng-niffen und Gebrauchkanweifung wird per Boft frei berfandt. Dan febreibe an

WORLD'S MEDICAL

Dr. Hans Treskew, 822 Breadway, New York.

INSTITUTE, 56 FIFTH AVE., Ecke Randolph, Zimmer 211. 56 FIFTH AVE., Ecke Kandolph, Zimmer 211.
Die Arzie diese Anftalt find erfahrene deutsche Gostalisten und betrachten es als eine Edre fire leibenden Mitmenschen so schollen der möglich von ihren Gedrechen zu beiten. Sie beiten grundlich unter Garautie-alle geheimen Aranthriten der Mönner, Frauen-leiden und Bernitunationsklötensgen ohner Deration, daustranthriten, Folgen von Selbstiebeskadung verlörene Mannesekelt ze. Operationen vom erker Kinste Deraturen, für radetale Deilung um Vrichen. Areb, Aumoren. Närveckel (hobentraufbeiten) z. Konfulkirt uns debog für beirathet. Weinn mithig plaarren wir Hacienten in unter Britokoldpital Frauen merben vom Frauenwatt (Lame) behandelt. Behandlung, int. Wedigmen.

nur Drei Dollars ben Monat. - Schneidet bies aus. - Stun-ben: 9 Uhr Morgens bis 5 Uhr Abends; Sonniags 10 bis 12 Uhr.

frei für Rheumatismusleidende! Menn Sie an Mennsafismus leiben, ihreibt nitz. und ich sende untentgetting ein Packet des mundersun-sten Mettels, welche nich und wie jele andere beite jeldbit Lente. die 30 Jahre mit Abeumatispus tehafiet wa-ren. Es beilte auch einen Koothefer, der Manabespiere dergeblich botterte. Man abrespiere, der Manabespiere JOHN A. SMITH,

Dep't B. Milwaukee, Wie. Seid 3hr geschlechtlich frant? Wenn so, will id Euch das Begebt (verflegett portnerne) eines einsachen dausmittels senden, welches nich don den Bolgen dau Selbsdesselbung in seiner Inderen verb und geschlechtigen Ausschweisungen in sposen Jahren beite. Dies ift eine licher heitung für er treme Aetvosität, nächtliche Ergusse u. i. w. dei Mr. und Jung. Schreibt heute, sigt Wriesmarke bei, kidrelle:

THOMAS SLATER, Box 800, Kalamazoo, Mich. Brüche geheilt!

Das berbessetze elastische Bruchband ift bas einsten welches Tag und Nacht mit Beguemlichleit getrager welches Tag und Nacht mit Beguemlichleit getrager bewegung gnrückalt und jeden Bruch beit. Angebon auf Bertangen frei zugesandt. Bruch beit. Phistopo auf Bertangen frei zugesandt. Improved Electric Truss Co., 822 Broadway, Cor. 12 Str., New York.



Reues aus Ratur- und Seilfunde.

Euft ohne Warme.

Der Elettrifer MoFarlan Moore bat in feinem Laboratorium gu Sarrifon in New Jerfen bor mehreren Fachgenoffen einen bon ihm erfundenen Apparat geprüft, burch welchen ein prachtvolles elektrisches Licht ohne jeben Berluft an Wärme, ber in ben Glühlampen neunundneunzig Prozent betragen foll, erzeugt wirb. Dag Licht au feiner Entstehung nicht nothwendi= germeife ber Marme bedarf, ift icon bor mehreren Jahren an den Johan= niswürmchen nachgewiesen worden und feitbem hat die ftetige Entwide= lung ber Lehre bon ber Strahlfraft ben Gebanten populär gemacht, bag Licht auch ohne die Zwischenstufe ber Barme erzeugt werben tonne. Rach biefer Lehre find befanntlich Licht, Barme, Gleftrigitat und Magnetis= mus nur gesonderte Bethätigungen ei= nes und besfelben Agens, der Strahl= fraft, die in der Natur zwar meist mit einander bermifcht bortommen, aber nicht nothwendig bon einander ab= hangen, und die Aufgabe war nur, die Lichtstrahlen ohne den Umweg über Die Wärme mittels ber allgegenwärtigen, gu jedem Dienft bereiten und immer billiger werdenden, Eleftrigität zu er= zeugen. Die plaufible Borftellung war, daß ebenfowenig wie auf dem Rlavier alle Saiten angeschlagen wer= ben muffen, um einen Jon herborgu= bringen, fo auch am Rlavier ber ber= fciebenen Strahlenarten es hinreichen muß, die richtigen anzuschlagen, um Licht zu erzielen. Dies foll nun befo weit gelungen fein, bag mit einem Glettrigitätsftrom von unbedeutender Spannung, wie er zu ben ge= wöhnlichen Glühlampen ausreicht, ei= ne Glastugel in eine "ftrahlende Conne" bermanbelt werben fann. Dem Erfinder foll es fogar gelungen fein, ben Apparat in ber Form eines trag= baren Stifts von ber Große eines "Canbuftud" barguftellen, ber im In= nern einen Aftumulator (Sefundärbat= terie ober Ladungsfäule) trägt und ba= mit auf achtundzwanzigStunden Licht liefert. Der Apparat, bas "Leucht= ftangelchen", lagt fich in ber Weften= tafche aufbewahren und um in ber Nacht Licht zu haben, reicht es hin, an einen kleinen Anopf zu bruden. Das fo erzielte Licht foll bedeutend glan= zenber, als bas ber gewöhnlichen Glühlampen fein, und bem Sonnen= licht gleichen. In größerer Form, in Beftalt eines größeren Rohres, foll ber Apparat fich gur Erleuchtung bon Rirchen und Galen eignen.

Upparat gur Uebertragung der Gemuths=

bewegungen. Gine wiffenschaftliche Zeitschrift bes Dftens bringt bie genaue Befchreibung bes, bon einem angesehenen Medigi= ne., Dr. Elmer Gales, nach zwanzig= jahrigen Forfchungen und Berfuchen | Rraften geforbert; auf feiner großen hergestellten Apparates, mittels beffen ftarte Gemüthsbewegungen einer Ber= fon burch eine bide Wand hindurch auf eine, in einer anderen Stube be= findliche Person völlig ohne Vorwif= fen ber beiben übertragen werben fon= nen. Er bedient fich eines großen, mit Bech überzogenen, flachen Sohlfpie= mit befonderm Nachdrud auf die Begels, ber bie, ber Gemuthabewegung entsprechenden, "Aetherbewegungen" auffängt und in berRichtung ber zwei= auf biefe Beife in einer Reihe bon Berfuchen, die in dem zweiten Zimmer figende, Berfon nach Ablauf einer tur- orientirenden Darlegungen abgugen Beit, 3. B. zwanzig Minuten, in bruden. Fürst Uchtomsti fchreibt einen ahnlichen ahnlichen Gemuthagu= ftand, 3. B. tiefe Trauer, gu berfegen, wie berjenige, bon bem die erfte Ber= fon beherricht mar. Die Aehnlichfeit | früher in ben naben und fernen Often ber Gemüthszustände findet ber Ent= beder in ben charatteriftischen Musfceidungen aus bem Gehirn, insbefondere dem Cerebrin, ausgedrückt, bie ben verschiedenen Gemüthsbewegungen entsprechen und bie es im Athem ben beiben Individuen aufhangt, um fie chemisch zu analpsiren und mit einan= ber gu bergleichen. Freudige Bemegungen, wie g. B. beim Unhören einer bie Geele ergreifenben Mufit, erzeugen "anaftatische" (auffteigende) Stoffum= wandlungsprozesse und Ausschei= bungsprodutte. Die "tataftaftifden" (absteigenden) begleiten ben burch Rummer, Berbrug, Born erregien, nach abwärts gerichteten Stoffwechfel. ber eine Urt Berfall ber bas Leben unterhaltenben Stoffe ausbrudt.

Allerlei.

Bei einer Untersuchung ber mögliden Urfachen ber brei berichiedenarti= gen Rometbahnen: Spperbel, Barabel und Ellipfe, nach einer neuen Methobe ift ber Aftronom Wellmann auf Um= ftanbe aufmertfam geworben, bie fich am beften burch bie Unnahme einer Beranberlichfeit in ber, bon ber Sonne auf fie geübten, Unziehung erflären laffen. Die, in neueren Zeiten behaup= tete, Ungenauigkeit bes allgemeinen Ungiehungsgesehes überhaupt, finbet hierin eine Stüte.

Die höchste Sohe, in welcher bis jeht Die Temperatur unferer Atmofphäre gemeffen worben ift, beträgt 53,278 Sug ober über gehn Meilen. Diefe Sobe wurde erreicht burch einen, mit automatifchen Registrirvorrichtungen berfehenen, Luftballon, ber in Berlin auffteigen gelaffen wurde und in Bosnien wieber gur Erbe fam. Die tieffte Ralte, Die bas Thermometer zeigte, betrug fechzig Grab F. unter Rull, womit jeboch bie Leiftungsfähig= feit bes Thermometers aufhörte. Gin anderer Ballon gelangte muthmaßlich bis 72,000 Fuß ober breigehn und eine halbe Meile über der Erbe, ohne jedoch eine Nachricht über die dort herrschende Ralte mitbringen gu ton=

Gin Boologe macht barauf aufmertfam, baß fammtliche, gegenwärtig lebenden, Bertreter bes boberen Thierreichs in ihren Füßen, Sanden ober fonstigen Gliedmaßen niemals mehr als fünf Zehen, Finger ober Rlauen befigen. Das Pferb ift ber Thpus ber

einzehigen Geschöpfe, bas Rameel bas ber zweizehigen. Unter ben plumpen Didhäutern mehrt fich bie Bahl ber Behen, beren das Flugpferd vier be-

Gegenwärtig werben Waagen von wunderbarer Feinheit angefertigt. Das fleinste Barchen aus einer menschlichen Augenbraue macht die Waagschale finten. Cbenfo ein, mit ein paar Worten in Bleiftift beschriebenes Blatt, wenn es einem, zubor als völlig gleich schwer befundenen, Blatt gegen über auf die andere Baagichale gelegi wird. In Diefem Falle betrug ber Gewichtsunterschied nur ben gehnmil= lionten Theil eines Pfundes. Gine, aus neun Buchftaben bestehende, Un: terschrift zeigte in einer folchen Waage ein Gewicht von zwei Milligramm b. h. nur wenig unter ben fechzehntau= fenbften Theil einer Unge.

Der jest vielgenannte Entbeder ber nach ihm benannten, burch bie Rorper hindurchgehenden, Röntgen'ichen Strahlen, Profeffor Rontgen, gu Burgburg, bestimmte bor menigen Jahren durch äußerft scharffinnige Meffungen bie Dide eines Delhäutchen, bas fich auf einer Bafferfläche, ohne ju gerreißen, ausbreitet. Das Delhäut= chen mar ber Berechnung nach höchstens 56 Sundertmilliontel eines Millime: ters (bes taufenbiten Theils eines De ters), vielleicht noch weniger bid und es folgte baraus, daß ein Quart Del, wenn es aus lauter fleinen Würfel= chen bestände, beren brei Seiten biefe Dimension hatten, eine fabelhafte Menge berfelben erhalten mußte. Das Quart Del mußte in diefem Falle aus nahezu fechs Quatrillionen Theils chen ("Delmolefülen") bestehen. "Qua= trillion" - eine Bahl, die befanntlich mit vier undzwanzig Rullen gefchrie= ben wird - ift für unfere Borftellung böllig unfagbar. Bebentt man, bag bie fogenannten "Molefüle" bes Dels nach ber atomistischen Theorie ihrer= feits noch aus fleineren Elementarbeftandtheilen (Rohlenftoff=, Baffer: stoff=, Sauerstoff = Atomen in allerlei Berhältniffen) beftehen follen und bag bieje Atome felbit als von einer "Wirfungsiphare" umgeben gedacht merden, fo wendet man unwillfürlich auch auf die Unendlichkeit in ber Richtung bes Rleinen Schillers Werte an: "Rühne Seglerin, Phantasie, wirf ein muthlofes Unter hie!"

Ruglands "Sinterland".

Mus Betersburg wird ber "Röln, 3tg." geschrieben: In der ruffischen Breffe finden die gibilifatorifchen Aufgaben, die Rugland im Dften Ufiens geftellt find, immer mehr Unhanger. Mit weitem Blid hat icon fruhgeitig Bar Nifolaus fich biefer großen Mufgabe gewidmet. Schon als Großfürft-Thronfolger hat er die große Bedeutung ber transsibirischen Bahn er fannt und ihre Ausführung mit allen Reise hat er bie Entwidlungsfähigfeit bes Ditens, bes an Lanbesichagen Sinterlandes Ruklands. überreichen an Ort und Stelle gewürdigt. Wenn in letter Zeit Fürst Uchtomsti, ber Begleiter bes Baren auf biefer Reife, in ber ruffifchen Betersburger Zeitung deutung bes Oftens für Ruglands Zu= tunft hinweift, fo tann man wohl an= nehmen, daß er fich hierbei gum Mund= ftud ber Unschauungen feines taiferli chen herrn macht. Wir begnügen uns in biefer Sinficht folgende genügend wörtlich: "Falls Rugland in Europa bie gange Dacht feiner politischen Stellung beibehalt und machtiger als blickt, wo bei einem Minimum bon Opfern und bei gang friedlichen 3meden für die icopferische Rraft bes ruffischen Boltes noch ein unendlich weiter Spielraum borhanben ift, fo wird ber Weften (Deutschland, Defter= reich und Frankreich) uns biefe Erfül= lung unferer unmittelbaren gefchicht= lichen Aufgaben birett als ein Ber= bienft anrechnen, uns wirthschaftlich und technisch gerne unterftugen und unfere gegenseitigen freundschaftlichen Begiehungen auf lange bin festigen. Die Erfolge unferes ftaatlichen Strebens in Ufien tommen icon ichon jest flar gum Musbrud: Sunberte unb Taufende unferer fogenannten "über= fluffigen" Leute bom berichiedenften Thous und aus ben berichiebenften Bevölferungsichichten finden fcon jegt jenfeits bes Rafpi=Gees und bes Ural= gebirges ein Felb für ihr Wiffen und ihre Thatfraft und werben ein immer meiteres finben. Der Spielraum ift fo unüberfehbar, bag bei ber Schaf= fung eines erweiterten Reichs für meh= rere Generationen bort Plat genug fein mirb."

Die Gefahren der Photographie.

Mus Tübingen berichtet bie "Redar= geitung": Gin luftiger Borfall ereig= nete sich unlängst im physikalischen Institut ber Universität. Es war am Tage nach ber Feier gur Erinnerung an bie Wieberaufrichtung bes beutschen



ihrem Ginfluffe, b. h. unter bem bes bei Diefer Gelegenheit in befonbers reichlichem Mage genoffenen Gerften= faftes. Der bogirenbe Brofeffor führte bei verhängten Fenftern in behaglichem

fenden Studenten ftand noch unter les Licht burchleuchtet fur einen Mus Mund. Gie hatten bie angenehme genblid ben bunflen Raum und batb barauf ift auch bielehrftunbe gu Enbe. Mit fartaftifchem Lächeln zeigte in ber | holen, bie moberne Biffenschaft aber nächsten Stunde ber Profeffor Die mittlerweile entwidelte Photographie worden. Einwirkung auf die photographische Platen in friedlichen Schlummer versplatte. Nach längerem Doziren folgte funken sind, mit geschloffenen Augen

Reiches. Gin großer Theil ber anme- | endlich ber prattifche Berfuch, ein grel- | und theilmeife fogar mit geöffnetem Duntelheit bagu benutt, um bas Ber= faumte ber letten Nachte wieber einguwar que Berratherin an ihnen ge=

Bahrend diefes

der Betrag jeder

Berfaufe muß

Boftbeftellung.

Mordweit-Gde State und

Sanz Chicago ist erstaunt

Ueber die wunderbaren, und wir können ruhig fagen, phänomenalen Bargains, welche The Hub augenblicklich bietet, als eine folge des großen Einkaufs, für \$45,000.00 baares Geld, des ganzen riefigen Cagers von "The Sun", den wohlbekannten Kleiderhändlern von Ecke State und Quincy Str., Chicago.

Ein Hundert Tausend Dollar-Lager

Don Männer- und Knaben-Kleidern, Hüten und Ausstattungswaaren ist nicht oft zu weniger als fünfzig Cents am Dollar zu haben-besonders dann nicht, wenn die Waaren so neu, modern und tadellos find, wie das Lager von "The Sun", denn "The Sun" hat nicht lange genug bestanden, um alte Waaren haben zu können.

Männer-Anzüge und Ueberzieher

—besonders schön gemacht und ausgestattet—und wie wir sie jest verkausen—Halb = Preis—bedeuten sie Bargains von unerhörtem Umfange.

Feinfte \$35 Carra Melton: leberzieher für Man- \$17.50 ner-ju halbem Preis Feinste \$25 Anzüge und Ueberzieher für Man- \$12.50

Reinste \$15 Anguge und Ueberzieher für Man: \$7.50 ner-ju halbem Breis.... Feinfte 810 Angüge und Uebergieher für Dan- \$5.00 ner-zu halbem Breis

Bilden einen großen Theil

Diefes riefigen Gintaufs -

Manner=llebergieher find be-

fonders maffenhaft vertreten

The Suns 50c Sofentrager-

Rudellieder aus "The Sun's" Borrath werden jest ebenfalls zu Hälfte des Preises vertauft! Hier liegen ganze Berge von Anaben- und Kinaus "The Sun's" Borrath werden jest ebenfalls gu Balfte bes ber=Ungugen und Uebergiehern-von den hervorragenoften Gabri= fanten Amerifa's, wie Danton & Clofe, Bed & Sauchhaus, Stein, Bloch & Co. und anderen, beren Name an fich eine Garantie für ausgezeichneten Schnitt und ausgezeichnete Arbeit ift und konnen Sie nach Belieben aus bem gangen immenfen Borrath gu genau ber Salfte ber früher in "The Sun" verlangten Breife ausfuchen und mablen! Die echten weltberühmten Star Shirt Baifts, in gang Amerika zu \$1.00 und \$1.25 verkauft, gehen in diesein Berkauf für nur 50e-bedenken Sie-nur 50e, und ebenfo gehen die wirklichen 85c Mothers Friend Baifts für die Balfte, nämlich-43c.

The Suns 50c Merino Unterzeug-

The Suns 75c naturwollenes Unterzeug-

Serren=Austatungswaren, beren Gesammt-Werth sich nach ber aufgenommenen seitens walters beschworenen Inventur auf

2	17,000 beläuft—durch "The Hub" abe Sertauf gebracht zu Preisen, welche nicht ierten und dritten Theil von "The Suns	nur die Balfte	, fondern in Sunderten bon Fällen-	
	he Suns 35c Bollftrumpfe-	10c	The Suns 75c halsbinden-	

The Suns Hüte und Wäßen

für Männer, Anaben und Rinder haben unfer hut=Dept. ziemlich überschwemmt. Eine fo enorme Bartie bon Derby= und Fedora= Buten-eine fo immenfe Angahl von Tuch-, Pluich und Belgtappen-und alle zu halben Preifen und darunter

werden jest verfauft für. 15¢

in diefen Riefenvertauf geworfen. The Suns \$3 Derby= und Fedora- Gutejest für The Suns \$4 Derby= und Fedora= Butejest für The Sund \$4 Musfrat Belgfappen-

werden jest verfauft für. 19c

The Guns 86 Geal-Rappenjest für..... The Suns \$1 Plufd: und Tuch-Rappenjest für The Guns \$2 und \$3 Tud- u. Pluid-Rappen 75c

MORGENTHAU,

Rur noch 22,500 Rollen übrig von dem großen Einkauf-

22c am Dollar, 22c. Man denke!

15c hübiche Goldtapeten, 1c. Diefe Bartie enthält mehrere taufend Rollen in hübschen goldigen, echten Mica- u. Bronze-Tabeten, viele Muster, alle Farben, nicht 15c,

25c feine Gold-Tapeten, 3c. Elegante Gold-Tapeten, erhabene Gold-Tapeten, Luftrines; eine große Partie bon berichtebenen Muftern und Farben; 25c Tapeten fur Be.

35c erhabene Gold-Tapeten, 5c. Gold-Tapeten in erhabener Arbeit, 2230fl. Za-peten, Leber-Tapeten, und werth bis ju 35c. 75c gepreßte Tapeten, 8c.

Seiben finifh Tapeten. erhabene Spezial-Mu-fter. Leber, Lacquers und Streifen; Gure Aus-wohl aus hundert zu Bc. Reine Poffbeffellungen auf

obige Eapeten ausgeführt.





Bett-Federn. Chas. Emmerich & Co.

167 & 169 FIFTH AVE., nahe Monroe Str.

KEMPF & LOWITZ, Beneral-Ugentur,

155 O. WASHINGTON STR. Schiffskarten!

Erbschafts-Einziehungen.

Dollmachten ausgefertigt. Erbichafts-, Militar- und Prozeffachen, bier und in allen Belttbeilen. Deutides

Konsular- und Rechtsbureau. Office: KEMPF & LOWITZ, 155 O. Washington Str.

■ Willit Du gludlich fein? Bunid'ft Du eine Bufunft mit wenig Arbeit und Gorgen? Galiehe Did der deutiden Germania Colonie in California,

ben gelobten Lande Amerita's an — mit Obit, Blumen, Sonnenstein und Gefundbeit. Obkland zu \$40.00 ben Acter. Auf 10 bis 20 Acter nötdig eine Kamitle zu erbelten. Panb fann ratenneise bezahlt werben. Da beit Du selbstiöndig; wenig Mühe mit Obitdau; herreliedes Kitma; Fijendadin, Schulen, u. f. w. feine Bewälferung nöldig. Obit bad beite im aangen Staate und erzielt stets die besten Preise. Schreibe um Auskunft: Sefretar Ray Rortum, 693 Burling Etr. Romm' au den Berfammlungen feben Donneritag, (bis jum 18. Mars), Abenbs 8 Uhr, in bem Zimmer ber beutiden Geielidait, 49 La Salle Str.

\$500 Belohnung,



Preis ift \$5 und \$10 beim Fabrifanten.

Dr. ROB'T WOLFERTZ, 60 Wifth Mbe., Chicago. Ruch Sonntags offen bis 12 Ubr.

California=, Dhio=, Rhein=, Mofel= und Schweiger-Weine. Zwetidenwaffer, Riridwaffer, Gentiane

CHAS. BILLETER'S Beinhandlung, Cample Room, 47 Dearborn Ct., am Raubolph u. Bate St. Beftellungen frei in's Dans geliefert. 20agom

Lefet die Sonntagsbeilage der Abendpoft.

Gifenbahn-Fahrplane.

Blinois Central:Gifenbahn.	
Alle durchfahrenden Buge verlaffen den Central-Bahn hof, 12 Str. und Bart Row. Die Buge nach ben	Ħ
Suben fonnen ebenfalls am ber 22. Str 39. Str. und Opde Barf. Station bestiegen werben. Stabt	
Lidet-Office: 99 abams Etr. und Aubitorium-Botel Abjabrt Anfunj	
Rem Orleans Limited & Demphis 3.10 92 12.30 5	1
Atlanta, Ga. & Jacionville, Ha. 1 3.10 H 12.30 H St. Louis Diamond Special 9.00 H 7.35 Z Gairo, St. Louis Tagua. 8.30 V 7.00 J	3
Springfield & Decatur 9.00 % 7.35 2	3
New Orleans Postzug	
Chicago & Rem Orleans Erprek 1 8.00 9 1 7.00 2	3
Rodford, Dubuque, Siour City &	
Siour Falls Schnelling	3
Rodford Baffagierzug 3.00 R 110.20 2 Rodford & Freeport & Dubuque * 4.30 R 1.10 9	
Rodford & Freehort Erpreg * 7.50 B	ò
aCamftag Racht nur bis Dubuque. Taglid. 'Tag	
lich, ausgenommen Conntags.	

CHICAGO GREAT WESTERN RY.

"The Maple Leaf Route."	
Epcamore und Boron Local # 3,10 %	. Anfunft †10.0 · 91 • 9.10 B • 9.10 B • 10.25 91 †5.15 B,

Chicago & Grie: Gifenbahn. 242 S. Clarf Str. und Dearbo Etation, Bolt und Dearbor Str. Abfahrt. Mun

and Ada	ms Sts.
Leave.	Arrive.
+ 2.00 PM	1.15 PM
* 6.00 P.M	9.45 AN
* 11.30 PM	8.30 AM
9 7.00 AM	8.30 PM
11.00 AM	4.55 PM
9 00 PM	7.30 AN
4 11 00 AM	4.55 PM
e 11 90 PM	
00 PM	10.55 AM
	MOER STA And Ada 8 Street. Leave. 1 2.00 PM 11.30 PM

Dahnhöfe: Grand Central Paffagier-Station; Stadb Office: 180 Clarf Str. Reine extra Fahrpreife verlangt auf ben B. & D. Limited Zügen. Reine extra Fahrpreise verlangt auf ben B. & O. Emnited Jügen. Absahrt Anfunkt Local F. 6.05 B. † 6.40 N. Siew York und Washington Beste buled Limited. S. 6.05 N. * 7.40 N. Bittsdung Limited. S. 6.05 N. * 7.40 N. Bittsdung Limited. S. 6.05 N. * 7.40 N. Bittsdung Limited. S. 6.25 N. * 7.20 N. Siew York. Washington. Kittsdung Limited. S. 6.25 N. * 7.20 N. Siew York. Washington. Kittsdung Limited. S. 6.25 N. * 7.20 und Cleveland Beftibules Dinitags. * Täglich. † Ausgenommen Conntags.

MONON ROUTE | Denot: Pearborn-Station Sidel-Offices: 23: Giart & Indianapolis und Cincinnati
In

Frei! Für jeden unferer	Runden ein Stud Frei! n-Zeife. ich von der Borgiglichfeit der Joorp-Zeife zu über.
en. erhält ein jeder Räufer oder Richtfäufer ein	ganges Stud babon gur Brobe.
3 ganz besondere Bargains im Schuh-Tept. er—Gummischube für junge Mäden, Größen II—2, das Paar. 15cetiter—Damen-Gummischube, alle ößen, das Paar. 15cetter—Eturm-Gummischube für Das u. in allen Größen, das Paar. 25cetter-Eturk-Gummischube für Das 25cetter-Eturk-Gummischube für Das 25cetter-Eturk-Gumbeln, as Dugend	Seige Vorzellan-Leiter, flach und tiet, das Seifich nur. Spissen-Gardinen, ein besonders reiches Muster, regularer Werth So, das Paar nur. Spaar-Schrudbürften, extra joitde gemacht, die vorth 10e das Stud nur. Sinnerne Kodisdine, febr idwer, für An Spack
nt-Hafen und Defen, 1c	ginnerne Rochtopie, febr idwer, für No. ofen vissend, regulärer Werth 15c, das Stud nur.

Sicherheits-Radeln, das Dugend GROCERIE Beffes Roggenmehl, 4 Pfund für 5c Beftes Batentmehl, 3 Pfund für 50 XXX Coba- Craders, bas Biund. Frijde gelalzene Häringe, 2 Stüd jür. Große Bohnen, das Pjund.

Das einzige Geschäft dieser Art



Um unferen Runden eine Gelegenheit gu geber

geugen, erhalt ein jeber Raufer ober Richtfanfer

3weiter-Damen-Gummifchuhe, alle Grogen, bas Paar

Pritter-Sturm-Gummifduhe für Da-men, in allen Grögen, das Baar

APOLLO nkleider-Jabrikanten 161 FIFTH AVE.

Liosen auf Bestellung gemacht für \$4.00. 🔨 Richt mehr, Richt weniger.

Wir berechnen jeder Teit den gleichen Preis von \$4.00 für das Paar nach Maß gemachter hofen von irgend welchen Stoffen in unferem Laden.

Apollo Beinfleider fabrifanten, 161 FIFTH AVE.

SOLMS MARCUS & SON.

Schreibt wegen Camples.

A. Boenert & Co.

92 LA SALLE STR. Agenten für Samburg, Bremen, Red Star u. Rotterdam Linien.

Kailerlich Deutsche Reichspoll Boft= und Gelb= Gendungen

Deutsche Münzsorten ge- und verkauft. Anton Boenert, Heneralagent ber Sanfa Linie,

Rechtstonfulent und Rotar, Erbschails- n. Vollmachtslachen Spegialität

Real Chate & Loans. Deutiche Sparbant. Man beachte ben alten mobibefannten Blas

92 La Salle Str.

ALBERT MAY & CO., 62 S. CLARK STR.

C.B.Richard & Co. Gegründet 1847.

Bisligse Vaslage-Bislelle



Deutsches Rotariat und Rechtsamt. Militarfachen, Bollmachten ausgestellt, Gingiehung bor Erbichaften, Reifepaffe, Rechtsfachen jeber Art. 62 S. CLARK STR. Rechte=Unwalt Albert May, Notar.

Offen Conntags Bormittags. \$2.25 Vahlan \$2.50.

Triplen. 42.30
Indiana Nut
Indiana Lump
Birginia Egg \$2.78
Befte Birginia Lump
Obio Ballen Egg
Ohio Ballen Lump\$4.00
E DUTTVAMED

E. PUTTKAMER. Zimmer 305-306 Schiller Building 103 E Randolph St. Mile Orbers werden C. O. D. ausgeführt.



für obige Dafdine, mit fieber Coubladen, allen Apparat und 5-jahriger Garantie. Retail:Office Gibridge B Rah: Dafdine 275 Wabash Av.

Telephon: Main 4383 PABST BREWING COMPANY'S Flaschenbier für familien-Gebraudy.

Saupt: Office: Ede Jubiana und Desplaines Str. 14nobm RICHARD DEUTSCH. Manager. Gifenbahn Fahrplane.

Burlington: Linie.	
Chicago. Burfington- und Quincy-Gifenbahn	Tide
Offices: 211 Glarf Str. und Union Baffag	er-Babi
bot Ganal Gtr. im:fchen Mabijon und 210	oms.
Rüge Abighrt	Unfun
watesburg und Streator + 8.0. 23	+ 6.15
Itodiara und Forreiton + 8.05 P	+ 2.15
Pocal-Buntle, Allinois u. Johna *11:0 B	* 2.15
Rochurd Sterling und Dieudota. + 4.30 %	+10.20
Streator und Citawa + 4.30 98	+10.20
Ranias City. St. Joe u. Leavenmorth* 5.25 H	# 9.20
Alle Bunfte in Texas 5.25 %	# 9.20
Omaha. 6. Bluffs u. Heb. Bunfte . # 6.32 92	* 8,20
Et. Paul und Dimneapolis * 6.25 %	# 9.00
Ras City. Ct. Joe u. Leabenworth . *10.30 92	* 6.45
Omaha, Lincoln und Denver *10.30 R	* 8.20
Blad Dias. Montana Portland *10.30 98	* 8.20
6t. Baul und Minneapolis *11.20 9?	*10.30
·Tagira. tlaglid, ausgenommen Connta	gå.

et. Louis:Gifenbahn Bahnhof: Bivolite Str. Diadutt. Ede Clart Str. Täglich (Täglich ausg Sonntra, Rb., Ant. Tückage & Seveland Bob., 48.45 B 7.60 R Rew Hort & Hofton Eppres 41.30 P 900 R Rew Hort & Bolton Cypres 22.20 R 7.40 B Her Raten und Schlatwagen Affonmodation hiereft bur oder addreffirt; denry Phorne, Ticket-Agent, Ill Adams Str., Chicago Jl. Telephon Main 289.

GENERAL - AGENTUR Der Rord: Dit: Gee:Ranal: Route, BALTIC LINIE UND HANSA LINIE. Geldfendungen prompt und fcnell. Erbichafte-Rollettionen billig und gewiffenbi't Ceffentliches Rotariat.

Schiffsfarten Deutschland.

47 WASHINGTON STR. THEO. PHILIPP.

Billige Schiffsfarten. Union Ticket Office,

171 O. HARRISON STR.,

Gde Gifth Avenue. Ber jest nach Guropa reifen, ober feine Bermandten von ba fommen laffen mill, verfaume nicht, bei mir porzusprechen. 3ch bin Bertreter fammtlicher Dampferlinien und fann beshalb bem reifenden Bus blifum bie billigften Breife gemahren. Ausländisches Geld, Bechfel und Boftaus: jahlungen jum billigften Rurfe. Gifenbahnbillette nach allen Theilen

Amerifas billigit. R. J. TROLDAHL, General-Agent, 171 O. Harrison Str.,

gegenüber dem Grand Central-Bahnhof. Sonntags offen von 8 Uhr Morgens bis 1 Uhr Rachnt. Finangielles.

Bank-Geschäft

Wasmansdorff & Heinemann, 145-147 Oft Randelph Str. Binfen bezahlt auf Spar-Ginlagen.

Erbichaften idnell, ficher und billig Etoligaten inter ingezogen. eingezogen. Depofiten angenommen. — Bollmachten aus- gettellt. — Baffage: Scheine von und nach Europa, Conntags offen bon 10-12 Uhr Bormittag.

Peabody, Houghteling

& Co. 164 Dearborn Str. Ausschlieklich Darleben und geldanlagen

auf Grundeigenthum. Gunftige Bedingungen für Borger. n7, bbfa, 6m Feinfte Oppotheten für Darleiber.

Fleischer, Weinhardt & Co.. 79-81 Dearborn Gtr., Unith Gebaube, ju ebener Erbe. Geld gu berleihen auf Chicago Grundeigenthum, in beliebigen Summen.

G. Pauling, 132 LA SALLE STR.

Erfte Shpothefen jum Bertauf flets

Geld zu verleihen auf Grund. eigenthum. Erfte Shpotheten zu verkaufen.

GELD

gu berleiben in beliebigen Gummen pon \$500 aufwarts Papiere jur ficheren Rapital-Anlage immer porrathic E. S. DREYER & CO., Sudmeft-Cike Dearborn & 28affington St.

Schuhverein der Hausbesiger

gegen fclecht gablende Miether, 371 Barrabce Str. Terwilliger, 794 Milwaukee Ave. loes: | F. Lemke, 99 Canalport Ave